



Літэратура і мастацтва

газета творчай інтэлігенцыі Беларусі

26 КАСТРЫЧНИКА 2001г.

№ 43/4125

КОШТ 134 РУБ.

ВЫРАТАВАННЕ

Леанід ЛЫЧ: "Сотні народаў свету
праз свае агульныя намаганні
змаглі ўхіліцца ад
культурнамоўнай асіміляцыі,
пабудаваць уласны дом, стварыць
у ім усе ўмовы для прыстойнага
нацыянальнага жыцця. Не
верыцца, што такое непадуладна
беларусам".

5

"МАЛІЦЦА ЗА ВОРАГАЎ..."

Аксана ДАНИЛЬЧЫК — пра
проблемы гуманізму ў сучаснай
беларускай і італьянскай ваеннай
прозе.

6—7

НОВЫЯ ВЕРШЫ

Юрася СВІРКІ

8

АМАР

Апавяданне Сяргея РУБЛЕЎСКАГА

9

ДАВЯЛОСЯ СВІННІ НА НЕБА ГЛЯНУЦЬ

Вобраз Каліноўскага на старонках
дылогіі Усевалада Крастоўскага
"Крывавы пух".

13

БУДЗЬМА РАЗАМ У 2002 ГОДЗЕ!

Шаноўныя чытачы! Пачалася падпіска
на першае паўгоддзе 2002 года. Падпіску
можна аформіць у любым паштовым
аддзяленні. Кошт індывідуальнай падпіскі
на адзін месяц — 1100 рублёў, на тры —
3300 рублёў, на шэсць — 6600 рублёў.
Кошт ведамаснай падпіскі на адзін месяц
— 2500 рублёў, на тры месяцы — 7500
рублёў, на шэсць месяцаў — 15000
рублёў.

Індывідуальны індэкс — 63856.

Ведамасны індэкс — 63857.



Праспект Скарыны, плошча Незалежнасці, Універсітэт...

Можна агародзіць парканам кавалак лесу ці поля,
паставіць на агароджанай тэрыторыі слуп са сцягам
і, назваўшы ўсё гэта дзяржаваю, абвясціць
суверэнітэт. Пасля сесці пад слуп і чакаць амбасадараў
з блізкага і далёкага замежжа. Чакаць будзеш да
скону... Бо агароджаная тэрыторыя, слуп са сцягам
і картуз з цэшкай яшчэ не дзяржава. У географічным
сэнсе дзяржава — гэта месца, дзе нарадзілася і
жыве, працуе і бавіць час Нацыя, інакш кажучы —
грамадзянская супольнасць. А ў сэнсе духоўным
Дзяржава і ёсць форма існавання Нацыі. Суверэнітэт
жа складаецца з мноства чыннікаў, але ці не галоўны

з іх — інтэлект... Таму юбілей Беларускага
дзяржаўнага ўніверсітэта — гэта нацыянальнае свята.
Па маштабе, па змесце, па сэнсе. З часоў Францішка
Скарыны ў нашай мове існуе словаспалучэнне алма
mater. Апошнія восемдзесят год беларускія студэнты
назваюць свой сталічны ўніверсітэт — спадкаемцам
ўніверсітэта Віленскага і славутага Полацкага
калегіума. Праўда, само разуменне "паважанага
ўзросту" не надта стасуецца з установаю, дзе людзі
сталіся ўзросту складаюць абсалютную меншасць.
Студэнцтва і маладосць — сінонімы.

П. В.



Фота М. ПРУПАСА



Майстры мастацтваў на Гродзеншчыне

Сёлетняя восень не спяшалася прад'яўляць лету свае правы, не падганяла яго саступаць месца слаце, халаду і паньласці. Наадварот, яна падавала ўсім нам нязвычайна шмат сонечных дзён так званых "бабінага лета". Але ўсяму ўрэшце прыходзіць канец. Прырода барэ сваё. На дварэ ўжо — канец кастрычніка. Усё часцей пачынаюць прад'яўляцца калючы — ад нязвыкласці — марозік, аздабляе раптоўна зжухлую траву, апалую лістоту, плаці-штукетнік густой і шорсткай шэранню, пакрывае звонкім і празрыстым лядком лужыны на дарогах і пакінуты на двары посуд з вадою. Наймольна насуоўваецца перадзім'е, а там, вядома ж, прыйдзе і сама пані-зіма. Якой яна будзе? Мяккай, маласнежнай, туманова-адліжнай, як многія гады запар апошнім часам, ці снежнай, завірушанай, траскуча-марознай? Пытанне гэтае — не пустаслоўнае. Зіма — пара трывогі, нялёгкіх клопатаў і выпрабаванняў. Для ўсяго жывога. Нездарма паэт пісаў: "Павіна ж быць і ў зіма радасць перад халоднаю зімой". Тым больш — у чалавека. А дзе яна, нашая радасць? На жаль, для ўсяго жыцця асаблівых падстаў няма.

А зіма, між тым, сапраўды не чакае. Вось ужо і гадзіннікі свае паслязатра мы перавядзем на зімовы час...

ДАЎЖНІКІ ТЫДНЯ

Канцэрні "Белэнерга" гатовы да асенне-зімовага сезона. Такую заяву зрабіў журналістам прэзідэнт канцэрна спадар Мішук. Ён запэўніў, што ніхто з нас зноў не мерзнуць і сядзець у цемнаце не будзе. Што ж, дай Бог, каб гэта так было. Але на гэтым грунтуецца такая ўпэўненасць? Каб было ўдольста газу і электраэнергіі, патрэбны грошы. А дзе іх узяць? Канцэрну спажываючы энергіі вінаваты (на пачатак кастрычніка) 534 мільярды рублёў. 65 працэнтаў гэтага доўгу — на рахунок сельскагаспадарчых прадпрыемстваў. Ці вялікая надзея, што яны калі-небудзь расплаціцца? На жаль, вельмі малая. Не надта дапаможа і тое, што 250 спажываючых прадпрыемстваў адключаны (у знак пакарання за неплачэнні) ад сістэмы энергаабеспячэння, а яшчэ 5 тысяч (!) маюць абмежаваны доступ.

ЮБІЛЕЙ ТЫДНЯ

БДУ споўняецца 80 гадоў. Сама дата прыпадае на наступны аўторак — першы ў Беларусі ўніверсітэт нарадзіўся 30 кастрычніка 1921 года, аднак урачыстасці пачаліся ўжо на гэтым тыдні юбілейнымі навуковымі чытаннямі, што прайшлі 23—24 кастрычніка. Праграма свята — вялікая і насычаная, у юбілейных мерапрыемствах прымуць удзел шматлікія госці — блізкія і далёкія. Адбудуцца ўрачыстае пасяджэнне, адрокцыі ва ўніверсітэцкім скверку помніку Кірылу Тураўскаму, юбілейная выстава, студэнцкі кірмаш, тэатралізаваны рындарскі турнір, канцэрты студэнцкай мастацкай самадзейнасці, дыскатакса з назвамі "Энергія новага стагоддзя" і нават футбольны матч на стадыёне "Дынама" (ён пройдзе, дарчы, заўтра) з удзелам зорак беларускай і расійскай эстрады. Свята БДУ — гэта свята не толькі сённяшніх студэнтаў і выкладчыкаў універсітэта, але і многіх тысяч ягоных выпускнікоў, свята, не будзе гунаю сказана, ўсяго нашага народа.

КРАДЗЯЖЫ ТЫДНЯ

У газеце "Белорусская нива" за 20 кастрычніка змешчана сціплая інфармацыя аб тым, што "на Брэстчыне пачасціліся крадзяжы жывёлы". Каб жа толькі на Брэстчыне! З'ява гэтая, на жаль, паўсюдная. Крадучы бязбожна. З фермаў, з запозненых селітных пашуў, з агароджаных загонаў. Найперш цялят і свіней, але не грэбуюць і больш буйной здабчы — бычкі, каровамі і коньмі. Рогі і калыты пакідаюцца на месцы ці ў бліжэйшым ляску, а ўсё астатняе ідзе проста на базар. Самае дзіўнае ва ўсім гэтым — бязладнасць гаспадароў і суцэльнае беспакаранасць злодзеяў.

ТРЫВОГА ТЫДНЯ

І яшчэ адна інфармацыя з Брэстчыны, гэтым разам — на старонках "Рэспублікі" за 23 кастрычніка: "На зямлі Берасцейскай жыве 2400 дзяцей-сіратаў, каля чатырох тысяч дзяцей-інвалідаў і 11 тысяч дзяўчынак і хлопчыкаў з асаблівацімі псіхічнага развіцця". Лічыць гэтыя зноў наводзяць на сумныя высновы. Брэсцкая ж вобласць у гэтым плане — не горшая за абласцей. На Гомельшчыне, скажам, ці на Магілёўшчыне сітуацыя са здароўем дзяцей куды горшая. Усё гэта вельмі трывожна. Кароткачасовымі выездамі за мяжу на аздараўленне і летнімі мясцовымі кампаніямі справа наўрад ці будзе выпраўлена. Меры патрэбны кардынальныя. Калі і якім чынам дайдуць у нас рукі да гэтага? Мы любім гаварыць: "Дзеці — наша будучыня!", але мала робім для таго, каб гэтая будучыня была здаровай...

ЗАРОБКІ ТЫДНЯ

Як паведаміла Міністэрства статыстыкі і аналізу, сярэдняя налічаная зарплата рабочых, служачых і калгаснікаў у верасні складала 141 тысяч 295 рублёў, што на 3,1 працэнта менш, чым у жніўні, рэальнае ж падзенне зарплат (з улікам росту цен на тавары і паслугі) складала 5,1 працэнта. Заробкі скараціліся практычна паўсюль, а найбольш — у калгаснікаў (на 15,2 працэнта) і ў рабочых саўгасаў (на 13,2 працэнта). Вось такая адна з нашых "радасцяў" — "перад халоднаю зімой"...

ПАШТОЎКІ ТЫДНЯ

Паштоўкі, прысвечаныя адметным і гістарычным мясцінам Брэста, выпускала абласная пошта. На першы погляд, нічога асаблівага. Аднак жа ў нашых — беларускіх — акалічэнасцях факт гэты не такі ўжо і малаважны. Гэта добры прыклад для ўсіх астатніх абласных поштаў і найперш — для сталічнай. Ненармальна, што гэтая ніша ў пераліку друкаванай прадукцыі дасюль запэўняецца не мясцовай, а расійскай прадукцыяй, прытым не самага добрага зместу і якасці. Так што ў Брэсце зроблены правільны і разумны крок.

ШТАБ ТЫДНЯ

"Сёння намеснік прэм'ер-міністра Аляксандр Папкоў правядзе чарговае пасяджэнне рэспубліканскага штаба. Будучы разгледжаны пытанні завяршэння неадкладных работ і сельскагаспадарчага года ўвогуле. У прыватнасці, выклікае заклапочанасць арганізацыя на месцах пад'ёму збоўкі, выкананне прэгнозных гадавых паказчыкаў у расліннаводстве і жывёлагадоўлі, стан спраў у аграрнай эканоміцы, стварэнне падмурка для работ у 2002 годзе, закупкі мяса і малака ў населеным і разлікі за іх, практычная рэалізацыя праграмы ўдасканалення аграрна-прамысловага комплексу". Дзіўна чытаць такія паведамленні на старонках нашага друку. Пара б ужо і вызваліцца ад грузу мінулага. Ці ж неградушэла, што ўсё гэтыя пытанні вырашаюцца не на пасяджэннях штабоў ці селектарных нарадах, а там, на месцах, дзе людзі сеюць, жнуць, дояць?

Днямі ў Гродзенскай вобласці адбыўся арганізаваны Міністэрствам культуры сумесна з Белканцэртам фестываль "Майстры мастацтваў — працаўнікам сяла", у якім узялі ўдзел пісьменнікі, мастакі, амаль 100 спевакоў, музыкантаў, танцораў, у тым ліку знакамітыя "Харошкі", "Церніца", "Купалінка", "Чараўніцы", мастацтва якіх вядома далёка за межамі Беларусі. Як адзначыў намеснік міністра культуры Рэспублікі Беларусі Валерый Гедройц, да якога мы звярнуліся з гэтай нагоды, у савецкі час існавала шмат розных мерапрыемстваў: фестывалі, свята мастацтва, у тым ліку і фестываль "Майстры мастацтваў — працаўнікам сяла", які праводзіўся на Беларусі шмат гадоў. Тады фестываль доўжыўся на працягу аднаго тыдня. Удзельнікі — прадфінансаваны і аматарскіх калектывы — імкнуліся пабыць у калгасах і саўгасах з канцэртнымі праграмамі. Але пасля, на жаль, часы змяніліся, гэты фестываль пацёху знік і перастаў існаваць: у апошнія дзесяці гадоў яго практычна не было. У пачатку гэтага года ў Палацы Рэспублікі адбылася нарада работнікаў культуры з удзелам вышэйшага кіраўніцтва нашай краіны, на якім разглядаліся шматлікія праблемы развіцця нацыянальнай культуры, мастацтва, у тым ліку звярталася ўвага і на тое, што неабходна значна палепшыць арганізацыю культурнага абслугоўвання сельскага насельніцтва. Было прапанавана ўзнавіць вышэйпавяжаны фестываль. Яго аднавілі, нават захавалася былая

назва. Зараз мерапрыемствы расцягнуты амаль на ўвесь год. Сёлета фестываль ужо адбыўся ў Віцебскай, Гомельскай, Брэсцкай, зараз у Гродзенскай вобласці. Плануецца правесці такія самыя фестывалі ў Мінскай вобласці, у Валожынскім і Барысавскім раёнах, а Магілёўская вобласць вырашыла развіць ідэю і правесці фестываль адразу ва ўсіх раёнах сваёй вобласці. Паўсюдна фестываль вельмі цёпла прымаецца жыхарамі раённых цэнтраў, вёсак, гаспадарак. Акрамя таго, Міністэрства культуры вырашыла такія творчыя пазедкі падмацаваць матэрыяльна, бо ўстановы культуры зараз дрэнна абсталяваны, мала спецыяльнай тэхнікі, музычныя інструменты і сцэнічныя касцюмы пазнісіліся і аднаўляюцца вельмі слаба. Міністэрства культуры паступова набывае ўсё неабходнае: гукаўзмацняльную і капіравальную тэхніку, інструменты на агульную суму 15-16 мільёнаў рублёў. Пасля таго, як закончыцца гэты год, мы прааналізуем вынікі, хадзі ўжо сёння магу сказаць, што яны станоўчыя і ідэю трэба захаваць. Мне ўяўляецца, што на наступны год геаграфія фестывалю пашырыцца ў два разы, бо вельмі неабходна, каб нашы працаўнікі вёскі, тыя, хто прыносіць развіцця нацыянальнай культуры, мастацтва, у тым ліку звярталася ўвага і на тое, што неабходна значна палепшыць арганізацыю культурнага абслугоўвання сельскага насельніцтва. Было прапанавана ўзнавіць вышэйпавяжаны фестываль. Яго аднавілі, нават захавалася былая

Усё, слушна зазначанае і падкрэсленае намеснікам міністра культуры, атрымала яскравае і відачонае ўвасабленне ў Лідскім і

Воранаўскім раёнах, дзе, нагледзячы на фінансавыя складанасці, вельмі шануюць і любяць мастацтва. Тут, на старажытнай зямлі, дзе шмат дзесяцігоддзяў запар нараджаецца, жыве, крыніцы незвычайна чужа крышталёвага мастацтва, захоўваюцца адмысловыя ўзоры ўмелства мясцовых майстроў, пераконваешся, што без беларускай культуры жыць сапраўды немагчыма, што яна — важная частка нашага духоўнага існавання, і мы павінны прыкладаць усё намаганні, каб яна ўзбагачалася. Цёпла прымалі жыхары Воранаўшчыны і Лідчыны спевакоў, танцораў са сталіцы, зацікаўлена слухалі намесніка старшыні Саюза беларускіх пісьменнікаў Навума Гальперовіча, які суступаў з вершамі ў бібліятэках, музычных школах, дамах культуры. Ансамбль "Церніца", якім кіруюць Галіна і Іосіф Несцярковічы, пабыўаў у вёсцы Пагародня, дзе глядзячы аваячыі сустрэлі "Палюну", "Палескія гульні", "Сена маладое" ў выкананні ўдзельнікаў ансамбля, а калі дайшло да знакамітых "Ручнікоў", танчылі і падпяваць узяліся нават сівяя бабулі. Як заўважыла насця Наталля Валер'еўна Васькевіч, дырэктар Воранаўскага дома культуры, таленты на Беларусі не горшыя за іншыя краіны, варты толькі ўсяго-доміць гэта.

Былі вызначаны пажаданы, каб фестываль культуры зрабіўся на Гродзеншчыне традыцыйным, бо ён збліжае людзей, робіць іх дабрышымі і мудрышымі, лепшымі.

Марыя РУДОВІЧ

У Саюзе беларускіх пісьменнікаў

Збіраліся драматургі

На чарговым пасяджэнні секцыі драматургіі былі разгледжаны важныя пытанні. Члены бюро секцыі новага складу абмеркавалі творчасць Міколы Захаранкі. Гэты аўтар жыве і наставінікам на Лагойшчыне і вядомы як аўтар п'есы "Паехалі",

якая ставілася ў Купалаўскім тэатры. Пасляхова працуе ён і ў жанры рэжымнай драматургіі. Вырашана рэкамендаваць М. Захаранку да прыёму ў СБП.

Старшыня секцыі Галіна Каржанеўская расказала пра ход рэспубліканскага конкурсу на лепшую п'есу пра дзяцей, у якім прынялі ўдзел як маладыя, так і

сталыя аўтары з розных абласцей і раёнаў рэспублікі. Вынікі конкурсу будуць абвешчаны на вечарыне, якая затрыманася з-за адсутнасці сродкаў. На пасяджэнні адбыліся выбары старшын секцыі. Адзначана актыўная грамадская праца Г. Каржанеўскай, і яна зноў пакінута ўзначальваць секцыю драматургіі.

Я. ІВАНОВ



Дом з музамі на фасадзе

15 кастрычніка 1981 года Дзяржаўны тэатр музычнай камедыі Беларусі справіў доўгачаканы ўлазіны. Патуляўшыся колькі сезонаў па сцэнах сталічных палацаў культуры ды клубаў, малады і папулярны калектыв дакачаўся свайго ўласнага дома: можна сказаць, на падмурку невялікага фабрычнага клуба быў узведзены новы сучасны будынак. Акустычныя вартасці яго залы адразу ж выклікалі, скажам так, скептычнае стаўленне па абодва бакі рампы. А вось аздабленне інтэр'ера і вонкавае аблічча захапляюць і дагэтуль.

Калісьці "ЛіМ" падрабязна распаўядаў пра новы тэатр і яго стваральнікаў. Прамінула роўна 20 гадоў; многія змяніліся і ў ім, і вакол яго. Нават назва: цяпер гэта Дзяржаўны музычны тэатр Беларусі. Ды па-ранейшаму сустракаюць публіку грацыёзныя музыкі, што пасяліліся на галоўным фасадзе. Іх постаці нугледна лунаюць і ў атмасферы тэатра, калі яна поўніцца творчасцю, натхненнем артыстаў.

Настрой жа і ў артыстаў, і ў іх саслужбоўцаў, якія забіспячваюць вытворча-мастацкае жыццё ў доме музэў, мае быць радасны. Як мы паведамілі, сёлета, упершыню за два дзесяці гадоў існавання гэтага будынка, быў зроблены рамонт закуліснай часткі — памяшканняў, дзе ў асноўным адбываюцца складаныя працэсы нараджэння роляў, вобразаў, спектакляў, дзе артысты, музыканты адпачываюць або рыхтуюцца да сустрэчы з публікай.

Мінчукі любяць гэты тэатр, а тэатр любіць сваю публіку. Дзяляе, самай дэмакратычнай і самай удзячнай, "стрымліваецца" і рост кошту білетаў. Як паведамілі нам у Дзяржаўным музычным тэатры, з пачатку сезона самыя дарагія білеты на вярхні спектакль каштаваў 2,5 тысячы рублёў, самы танны — 265 рублёў (25 працэнтаў глядацкіх месцаў прадаецца пат. з. сацыяльных цэнах, каб у тэатр маглі патрапіць студэнты, пенсінеры, маламатэмная). На ранішніх (мажаматэмная) імпрэзах свае цэны: самы дарагі білет —

1800 рублёў, самы танны — 95. А цяпер параўнаўшы гэтыя цэны на "спажыву духоўную" з коштам іншых "нехарчовых прадуктаў", правіянт, паслугі... камерцыйных масавых відовішчаў, музычна-забаўляльных шоу!

Улічваючы рэальні жыцця, тэатр мяркуе ўзяць верхнюю мяжу кошту білета на прэм'ерны спектакль да 5 тысяч рублёў. Дарчы, бліжэйшая прэм'ера — "Лятучая мыш" Я. Штрауса — плануецца на 10 лістапада.

С. ВЕТКА

Нацыянальны дзяржаўны гуманітарны ліцэй імя Якуба Коласа

абвешчае набор вучняў 7 класа на падрыхтоўчыя курсы.

Заняткі праводзяцца па беларускай мове, літаратуры, гісторыі Беларусі, замежных мовах.

Пачатак заняткаў — па меры камплектавання груп, два разы на тыдзень з 16.30.

Тэлефоны для даведак: 226-10-73, 227-32-77.

Наш адрас: 220050, г. Мінск, вул. Кірава, 21.

Голас, здатны чараваць



Учора, 25 кастрычніка, быў дзень нараджэння народнай артысткі Беларусі Любові Каспорскай. Не хочацца ўжываць слова "юбілей". Лепш сказаць, што ёсць прыгожая нагода павіншаваць знаную спявачку і выдатнага педагога, майстра вакалу, чый голас на многія гады зрабіўся візітоўкай Акадэмічнага хору Беларускага тэлебачання і радыё.

Дарэчы, яна прыйшла салісткай у гэты калектыў 35 гадоў таму, а з 1978 г. пачала сплываць працу ў хоры з выкладаннем у Беларускай акадэміі музыкі. А колькі, нібы само сабой, было выканана ў філарманійных канцэртах і запісана ў фонд радыё і студыяўных камерных праграм! Колькі новых твораў беларускіх кампазітараў набыло душу і крылы

дзякуючы лірыка-каларатурнаму сапрапа Любоў Каспорскай! Сярод іх — вакальныя цыклы "Дзявочыя песні" Г. Гарэлавай на вершы М. Багдановіча, "Вясёлыя дзіцячыя песні" С. Картэса на тэксты С. Маршака, "Песні кахання" А. Мдзівані на тэксты Г. Апаніна ў перакладзе Э. Агняцэва...

Любоў Каспорская — імя ў нашай культуры. Пачушы яго, хтосьці ўспамінае радыёканцэрты, хтосьці — філарманійныя прэм'еры, хтосьці — майстарскія спявачкі або яе мудрыя і прынцыповыя выступленні на пасяджэннях конкурсных журы... А для кагосьці гэта — імя Настаўніка. Не сакрат, што ўзровень падрыхтоўкі вакалістаў у Беларускай акадэміі музыкі сёння выклікае нарананні многіх студэнтаў. Але вы не пачуеце такіх нарананні ад выхаванцаў Любові Канстанцінаўны, у клас якой мараць патрапіць будучыя спевачкі.

Сама яна прайшла ў гэтых жа сценах дыктоўную "старую школу" знамянітага педагога М. Людвіга. І знаменна абаяльнасць, яркасць, чысціня, тэхнічнасць, густоўнасць вакальнага мастацтва Л. Каспорскай, на шчасце, не застаюцца рэччу ў сабе: яна не баіцца "раскараціць" свой прафесійны досвед перад моладдзю і мае гэта рабіць. Невыпадкова сярод выпускнікоў класа Каспорскай — лаўрэаты міжнародных конкурсаў дый проста добрыя спявачкі, чые галасы таксама здатны чараваць...

С. Б.

На здымку: Любоў КАСПОРСКАЯ ў дуэце з Леанідам ІВАШКОВЫМ. Фота У. КРУКА

Друцкае Евангелле

Летась у выдавецтве "Беларуская энцыклапедыя" да тысячагоддзя ўтварэння Друцка выйшла ў свет арыгінальная кніга "Друцкі старажытны". Стварыў яе дапамагалі вядомыя навуковцы і пісьменнікі Беларусі, Украіны і Расіі, многія руліліцы роднай зямлі, у першую чаргу арганізацыйны камітэт, грамадскія арганізацыі, якія ўзяліся за нагоды юбілею.

У кнізе сабраны гістарычныя і археалагічныя звесткі аб адным з самых старажытных гарадоў Беларусі. Разлічана выданне на шырокае кола чытачоў: настаўнікаў, студэнтаў, вучняў, усіх, хто цікавіцца гісторыяй Бацькаўшчыны.

Сёлета ў гэтым жа выдавецтве выйшла абноўленае выданне згаданай кнігі пад назовам "Друцкі летапісны. Друцкае Евангелле". У ёй шмат ілюстрацый, а самае галоўнае — упершыню змешчана копія ўсяго тэксту Друцкага Евангелля XIV стагоддзя, арыгінал якога захоўваецца ў Сібірскай аддзяленні Расійскай акадэміі навук. Гэты ўнікальны помнік усходнеславянскага пісьменства прывабіць не толькі гісторыкаў і лінгвістаў, але і святароў і вернікаў.

Алесь МАЗУР

ГОМЕЛЬШЧЫНА...

"Памяць" доbruшскай зямлі

Чарговая хранікальна-дакументальная кніга "Памяць" расказвае пра гісторыю Добрушскага раёна, яго эканамічна-сацыяльнае і культурнае развіццё. У выданне ўвайшоў багаты матэрыял і аб слыхных земляках (на гэтай зямлі нарадзіліся вядомыя пісьменнікі Іван Шамякін, Мікола Кусянкоў, Алесь Казаннік, прызнаныя мастакі Акім Шаўчэнка, Уладзімір Пракапцоў). Гэта — другі том доbruшскай "Памяці", першы пачаў свет у выдавецтве "Мастацкая літаратура" яшчэ летась. Такім чынам да чытача прыйшла ўжо 23-я кніга папулярнай серыі пра гарады і раёны Гомельшчыны.

Акцёр, рэжысёр, драматург

Аляксей Бячкоў — вядучы акцёр Гомельскага абласнога драматычнага тэатра. За трыццаць гадоў творчай працы ён стварыў нямаля яркіх і запамінальных вобразаў у спектаклях па творах беларускіх і рускіх пісьменнікаў, а таксама літаратуры далёкага замежжа. Аляксей Міхайлавіч з поспехам эксперыментуе і ў рэжысёрскай справе. А яшчэ падрыхтаваў да друку зборнік уласных п'ес.

Бячкову днямі споўнілася 50 гадоў. У родным тэатры адбылася ягоная творчая вечарына.

Польскае кіно

У Гомельскім цэнтральным кінатэатры праходзяць Дні польскага мастацкага фільма. Арганізатары мерапрыемства — Польскі інстытут у Мінску і мясцовае ўнітарнае прадпрыемства "Кентаўр". У залах кінатэатра дэманструюцца стужкі лепшых кінематографістаў, у тым ліку А. Вайды.

Аляксей ШНЫПАРКОЎ

МАГІЛЕЎШЧЫНА...

Сёння — прэм'ера

Сёння ў Бабруйскім тэатры імя Дуніна-Марцінкевіча — прэм'ера. Пастаўка даволі незвычайная. Упершыню бабруйчане пабачаць мюзікл "Жарсці па Сервантэсу". П'есу напісалі Мікалай Дзінаў і Аляксандр Русакоў. Першы (знаёмы тэатралам як аўтар спектакля "Апошняя пастараль") паставіў твор, другі — аўтар песенных тэкстаў. Музыка Алега Залётнева. У спектаклі задзейнічана 22 артысты. Сярод іх А. Парфяновіч, А. Двараннік, Н. Герасіменя... Цікава, што ў спектаклі няма танцаў, тыповых для мюзіклаў. Іх з поспехам замяняюць пластычныя нумары.

Пра беларускія святыні

У Бабруйскім тэатры драмы і камедыі адкрылася выстава "Беларусь праваслаўная", арганізаваная духоўна-асветніцкім цэнтрам пры Свята-Георгіеўскім храме. На выставе экспануюцца фотаздымкі. На іх — манастыры, храмы, іншыя беларускія святыні.

Алена СТРУГУНОВА

ГРОДЗЕНШЧЫНА...

Цуд выцінанкі

Алену Турчэнік ведаюць у Дзягале як выдатнага спецыяліста па выцінанцы. Яе работы экспанаваліся ў раённым гісторыка-краязнаўчым музеі. Асобныя выцінанкі з выявамі помнікаў архітэктуры захоўваюцца ў Гродзенскім музеі гісторыі рэлігіі. Свае веды Алена Турчэнік ахвотна перадае дзецям — кіруе гуртком "Беларуская выцінанка" ў сярэдняй школе № 1.

Іосіф ЗАЯЦ

МІНШЧЫНА...

Святкуюць ветэраны

Пры Фаніпальскім доме культуры пятнаццаць гадоў таму па ініцыятыве заадычы Людмілы Туля быў створаны клуб ветэранаў вайны і працы. З таго часу сябры клуба клапоцяцца аб інвалідах, маламаёмных і адзіноках ветэранах (а іх у горадзе каля пяцісот), арганізуююць экскурсіі, працуюць з моладдзю, прымаюць удзел у гарадскіх святах, шчыруюць па развіцці мастацкай самадзейнасці.

Асаблівы гонар клуба — харавы калектыў ветэранаў вайны і працы. Хору нададзена званне народнага, ён стаў лаўрэатам першага фестывалю народнага мастацтва "Беларуская песня", чацвёртага рэспубліканскага фестывалю "Не старэюць душой ветэраны". Кіруе хорам Тамара Даніловіч.

Днямі сябры ветэранскага клуба адсвяткавалі свой юбілей.

Тамара ШАЎЧЭНКА

Ад суму ратуе рамана

У Доме-музеі Ваньковіча, што па мінскай вуліцы Інтэрнацыянальнай, раз на тыдзень можна атрымаць асалоду ад харства рускага рамана. Пранікліва і натхнёна спявае Ірына Церабіліч пад акампамент п'яністкі Ганны Івановай. У рэпертуары — малавядомыя творы.

Т. БОНДАРАВА

Мастак — суайчыннік Бога

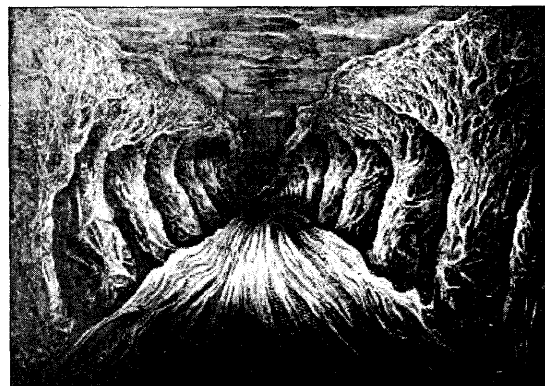
Сваё шасцідзесяцігоддзе мастак Алесь Марачкін адзначае вялікай персанальнай выставай у мінскім Палацы мастацтваў. Выстава адкрылася пазаўчора, дзе сабралася культурніцкая эліта сталіцы. Роля Алеся Марачкіна ў сучасным выяўленчым мастацтве Беларусі надзвычайная. Марачкін не самы лепшы ў краіне рысавальшчык альбо каларыст. Далёка не ўсе прафесійнікі і аматары мастацтва ў захапленні ад ягонай стылістыкі і ягоных эксперыментаў. Шмат хто лічыць, што мастак занадта "раскідваецца": ён і жывапісец, і графік, і манументаліст, і майстар інсталляцыі. Да таго ж, піша вершы і выкладае ў Акадэміі мастацтваў. Аднак ніхто не ставіць пад сумнеў ягоную ролю духоўнага лідэра, ягоны маральны аўтарытэт.

Алесь Марачкін прадставіў на суд глядача карціны і графічныя аркушы, створаныя за некалькі дзесяцігоддзяў. Іх на гэтай выставе магло быць і болей, але паловай вялікай залы ён падзяліўся са сваімі сябрамі-папчэнікамі з суполкі "Пагоня".

Сёлета суполкі дзесяць гадоў. Выручў Марачкін, — дарэчы, першы кіраўнік "Пагоні". Такім чынам, глядач трапляе на дзве выставы — юбілейную Марачкіна і юбілейную "Пагоні". Ды яшчэ на тэрыторыі, у якой таксама браў удзел сябры суполкі і сярод іх Марачкін — на выставу твораў Шостага нацыянальнага пленэру імя Язэпа Драздовіча. Можна канстатаваць, што "Пагоня" адзначыла свой юбілей найлепшым чынам. І, што важна, у самай прэстыжнай выставачнай зале Мінска.

Шасцідзесяцігадовы мастак на сваёй выставе дэманструе рамантычнасць, уласціваю юнацтву, і філасафічнасць — аднак сталасці. Я сказаў бы, што ў ягоных творах паўстае сапраўдная, аўтэнтычная Беларусь — без штучнага прыхрашвання і без штучных шэраці і змрочнасці. Ягоная Беларусь — нармальна краіна з нармальным драматычным лесам; фантастычна прыгожая, дзякуючы сваім няжудкім фарбам, стрыманаму каларыту прыроды і гісторыі. Краіна, дзе, згодна слову паэта, "Бог жыве".

Пётра ВАСІЛЕЎСКИ



Сяргей

ПАНІЗНІК

Пагоніччу Алесю Марачкіну

Мара Зерне з ускалосся
зноў звініць каля пляча;
ў палатно — святло ўпілося:
Ермаловіч у дарозе,
Еўфрасініна свяча,
Бляск ляза У даль — палоззе
Крык — усё, што засталася
ад крыжачкага мяча.

А пагоніч век малодзіць.
Мара Позірк — вастрыё!
І крыжак не абмаюць
княства ўзнёслае тваё, —
дзе прастор душы народзіць
меч Пагоні; дзе ўваходзіць
слова ў фарбы — уладодзіць
пэндзля творчае маў.

Фота М. ПРУПАСА



І скрозь пякучыя агні ляціць да нас душа паэта...

17 кастрычніка ў памяшканні тэатра "Зніч", што ў Чырвоным касцёле, адбылася прэзентацыя новых паэтычных зборнікаў Людмілы Рублёўскай і Віктара Шніпа. Імпрэза мела назву "Рыцарскія хронікі". Сама зала, прыгушанае святло, запаленая на сцэне свечка стваралі атмасферу хатняй утульнасці і адначасова рамантычнасці. Было ўражанне, што ў гэты вечар тут сабраліся сябры, каб правесці час за шырай размовы. Вечарыну адкрываў сваімі чароўнымі матывамі гурт старажытнай музыкі занага ансамбля "Харошкі". Здавалася, што зараз на сцэну выйдуць ва ўсёй сваёй раскошы сярэднявечныя дамы і іх рамантычныя рыцары. Зачаравана слухалі прысутныя вершы Людмілы Рублёўскай і Віктара Шніпа, якія чыталі пад музыку "Харошак" заслужаная артыстка Рэспублікі Беларусь Ларыса Горцава і супрацоўнік музея гісторыі Беларусі Ірына Зварыка. Словы вершаў і гукі інструментаў так арганічна зліваліся ў адно цэлае, што міжвольна складалася ўражанне, быццам ты апынуўся ў зачараваным царстве. І вось, нарэшце, на сцэне з'явіліся і самі віноўнікі святочнага вечарыны. Людміла Рублёўская — аўтар паэтычнага зборніка "Рыцарскія хронікі", і Віктар Шніп, чый зборнік называецца "Воўчы вечер". І не дзіўна, што яны выданы пад адной вокладкай. Імёны Віктара і Людмілы добра знаёмыя чытачу, паэты стварылі цудоўную мастацкую сям'ю, абое працуюць у газеце "Літаратура і мастацтва".

Народу на вечарыне, якая абяцала быць насычанай і цікавай, сабралася шмат. Але разлічана ўсё ж яна на сапраўднага аматара паэзіі. Гледчакам спадабаліся выступленні бардаў Пятра Русава, Кастуся Герашчанкі, Аляксея Галіча, якія паклалі вершы паэтаў на музыку. Вядома, не абышлось і без выканання ўласных твораў самімі аўтарамі, бо ніхто не зможа перадаць усю паўнату думкі, укладзеныя ў твор паэзіі так, як той, хто напісаў яго.

Але, як мне падалося, праз святочнасць мерапрыемства ўсё ж прагледзіліся нейкі смутак, самота. Як высветлілася потым, не я адна так меркавала. Напрыканцы героі вечара пачалі зачытваць запіскі, якія клаліся на іхні стол падчас асноўнай дзеі, і ў адной з іх нехта спытаў, чаму вершы аддаюць такой самотай. На што Віктар Шніп адказаў: "Я не ведаю, як пісаць вясёлыя вершы". Безумоўна, адным з найцікавейшых пытанняў, якое можна задаць паэту, — пра пачатак яго творчасці. Вось як прагучаў адказ Віктара Шніпа: "Першы верш з'явіўся ў 5 гадоў, запісаў у 9, у 12 даслаў у Звязду, і на што паштальёнка сказала найбольш: "Ваш хлопеч нешта там у газеты піша. Глядзіце, каб міліцыя не забрала". Пасля два гады нікуды нічога не пасылаў".

Прыведзенае мной словазлучэнне "мастацкая сям'я" ўжыта не для прыгожага слоўца. Не толькі бацькі-паэты маюць прамое дачыненне да мастацтва, але і іх дзеці, Максім і Вераніка, што вучацца ў гімназіі-каледжы мастацтваў і, магчыма, будуць працягваць справу бацькоў, узбагачаючы айчынную культуру.

Наколькі праўдзівым будзе сцвярджэнне, што ўсё рэкі упадаюць у мора, настолькі лагічнай з'яўляецца раздача аўтографу і пажаданняў напрыканцы любой вечарыны. Прыхільнікі паэзіі шычыла абступілі паэтаў, так што запытацца ў іх што-небудзь было немагчыма. Ну што ж... застаецца толькі пераканацца ў тым, што "Рыцарскія хронікі" і "Воўчы вечер" хутка абляццяць Беларусь і знойдуць чаканяны водгукі сярод прыхільнікаў творчасці Віктара Шніпа і Людмілы Рублёўскай.

Алена ШУМІЛАВА,
навучэнка МДПК № 1

Святое прычасце

Мне ўжо даводзілася гаварыць у друку пра апантаную патрыятычную працу пісьменніка-краязнаўцы, гісторыка, культуролага і выдаўца Міхаса Казлоўскага. "І выдаўца..." — бо менавіта ён ёсць выдаўцом і рэдактарам часопіса "Куфэрэка Віленшчыны", апошні нумар якога (№ 2 за 2001 год) я асабіста чытаў (як і ўсе папярэднія нумары) так: прачытаў старонку ці дзве, а то і паўстаронкі, прыкладу "Куфэрэка" да сэрца, звёўшы павекі, пахітаў галавой, пасяджу нерухома, вытру замгленыя вочы, і тады ўжо чытаю далей. Каб праз нейкую хвілінку-другую зноў адарвацца ад тэксту, зноў знерухомець і — ці засляціцца, ці застагнаць ад гнева... Не, спяшаюся сказаць, гэта не сентыментальнасць чалавека, якога сам узрост правакуе на няпрошаную слязу. Гэта — той момант святога прычасця, калі чалавек, раптам ці нарэшце, пачуецца ў стане глыбокага эмацыянальна-душэўнага ўзрушэння, можна сказаць — катарсісу, калі чалавеку пашчасціла не справіцца з гэтым узрушэннем без спазмаў у горле. Ці гэта сляза ад ішчасці, ці ад болю — не ведаю, мабыць, і ад таго і ад другога разам. І ад болю — ад маладкава-пранзівага ўсведамлення, што з намі, беларусамі, рабілі і зрабілі, як нас бэсцілі і знішчалі! І ад ішчасці — што насуперак усёму мы ёсць, нас не знішчылі, не загубілі даасці, і мы будзем, будзем! — нікому загубіць нас не ўдасца! Мы будзем — пакуль у нашых сэрцах не гасне памяць пра тых беларусаў, як Адольф Клімовіч, пакуль мы будзем трымаць такія імёны высока-высока на нашых святых харугвах.

А што за імя, што за постаць Адольфа Клімовіча? — спытае нехта з чытачоў "ЛіМа". Вось у гэтым і рэч — мы нават не ведаем, хто гэта. А гэта...

Дамо слова Міхасю Казлоўскаму. "На вялікі жаль, як у нас часта бывае, на сённяшні дзень гэтае імя амаль забытае, як, дарчы, імёны і іншых верных сыноў і дачок беларускага народа. У ягоным жыцці яшчэ шмат загадак, невядомых лёс некаторых ягоных прац, але і тое, што нам даступна, ставіць яго ў шэраг найвярнейшых і найвыдатнейшых сыноў Маці-Беларусі".

Так, бяспрэчна — адзін з найвярнейшых і найвыдатнейшых. Адзін — скажам яшчэ і так — з тых нашых беларускіх святамучнікаў, без чыйх самаахвярных прац мы былі б сёння яшчэ ў горшым, яшчэ ў больш цяжкім становішчы. Можна быць, у такім, што нават не маглі б вольна так, прылюдна, і думкамі падзяліцца. А мы ўсё-такі гэтую магчымасць яшчэ маем, яшчэ дзелімся, спавядаемся, гутарым... І спадзяемся, што будзем спавядацца і гутарыць яшчэ смялей, яшчэ больш шыра. І не толькі гутарыць, але і працаваць, і дзейнічаць, — рабіць тое, што павінны. Тым болей, што маем такія ўзоры грамадзянскай руплівасці, патрыятычнай самаадданасці, як Ён — Адольф Клімовіч.

Вядома, каб адкрыць для сябе гэту постаць ва ўсёй яе велічыні і вабнасці, трэба дэталёва пазнаёміцца з яго біяграфіяй і з ягонымі навуковымі, педагагічнымі, публіцыстычнымі і іншымі працамі. Гэтаекае знаёмства ўва ўсіх нас наперадзе, — будзем спадзявацца — у недалёкай будучыні. А для пачатку — прачытайце хоць тое, што змешчана ў "Куфэрэку": артыкул Міхаса Казлоўскага "Нашчадак слаўных крывічоў", тры фрагменты "З перажытага" самога А. Клімовіча і частковы яго ліставання з дзесяціма беларускімі культурніцкімі працамі і запіскамі думкаў хоць на некаторых момантах яго сыноўскіх споведзяў, яго навуковых, мыслярскіх азэрэнняў і выноў.

Асяродак Беларусі на Волзе

Рэспубліка Татарстан. Пячышчы — невялікае па мерках беларускага Палесся сяло на стромкім правым беразе Волгі. Франтон з датай «1895» увенчвае вялікі будынак каля самага берага. Гэта былы паравы млын гандлёвага дома «Іван Оконишников и сыновья», цяперашняя філія холдынга «Татархлебпрадукт». Гісторыя складалася так, што апошнія 60 год існавання млынкамбіната непарывуна звязаны з... Беларуссю. А на адным з муроў, што належаць гэтаму камбінату, — мемарыяльная дошка з такім тэкстам: «В этом доме с 13 ноября 1941 года по 13 июня 1942 года жил народный поэт Белоруссии Янка Купала». Да татарскай сталіцы — Казані — 40 хвілін па рацэ. Да Мінска — трыццаць гадзін у цягніку. Вось як здарэцца: знаёмыя імёны сустракаюцца там, дзе гэтага менш за ўсё чакаеш.

Позняя вясень 1941 года. Ідзе масавая эвакуацыя на ўсход. Стары пароход «Волгарь» з сяла Верхні Услон на правым беразе ракі перавозіць эвакуіраваных на левы, у Казань. Але чарга на пераправу пачынаецца яшчэ ў суседніх Пячышчах. За Волгу спешна пераезджае Акадэмія навук СССР, а разам з ёй і Саюз пісьменнікаў. У гэтай чарзе апынулася і сям'я Янкі Купалы, якому шасцідзесяты год і які быў стомлены ад далёкай дарогі. І. Я. Наквашын, тагачасны дырэктар млынкамбіната прапанаваў паэту застацца ў Пячышчах і не ехаць у перапоўненую бежанцамі Казань. Нейкі час Янка Купала жыў у Наквашына. Праз колькі тыдняў паэт пераехаў у кватэру намесніка дырэктара, які пайшоў на фронт. Праз 34 гады, у траўні 1975 года, тут заснаваны музей народнага паэта Беларусі.

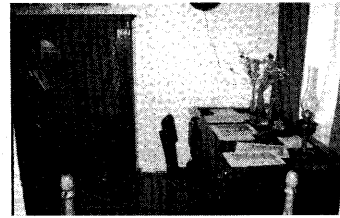
Першая экспазіцыя была чыста мемарыяльнай і стваралася коштам Мінскага літаратурнага музея Янкі Купалы і Дзяржаўнага музея Татарскай АССР. Тым не менш на працягу ажно 7 гадоў Пячышчынскі музей існаваў на грамадскіх пачатках. Толькі ў верасні 1982 года, адзначыўшы 100-годдзе з дня нараджэння Янкі Купалы пачаткам рамонт, музей атрымаў статус філіі Дзяржаўнага ТАССР. Увосень наступнага года адкрылася і новая экспазіцыя, стваральнікі якой паспрабавалі ахапіць усю біяграфію Янкі Купалы. Адзін з трох раздзелаў экспазіцыі 1983 года быў прысвечаны ўласна пячышчынскаму перыяду творчасці паэта. Нягледзячы на ўзрост музея звязаны з пачаткам 90-х: бюскіцыя змены кіраўнікоў, скарачэнне фінансавання, транспартныя праблемы, 10 год без рамонт... Нарэшце, млынкамбінат, які стаў акцыянерным прадпрыемствам, пачаў прэзентаваць на

плошчу, што займаў музей. Выхад з сітуацыі знайшла новая загадчыца Маргарыта Мікалаеўна Антонава, якая прапанавала ўключыць у экспазіцыю дзве новыя раздзелы: пра гісторыю самога сяла і млынкамбіната. Такім чынам была закладзена новая канцэпцыя музея.

Янка Купала ж прыехаў у яго чыстае поле. Ён жыў на млыне, пісаў для газеты млынзавода. Неабякавы чалавек па натуре, ён цікавіўся жыццём: кожны дзень бываў у канторы, размаўляў з простымі людзьмі. Янка Купала сам стаў часткай гісторыі Пячышчаў. Чаму б не пашырць экспазіцыю музея, пачаўшы яе з гісторыі паселішча? — кажа М. Антонава.

Ідэю тады падтрымалі і ў кіраўніцтве Дзяржаўнага аб'яднанага музея Рэспублікі Татарстан, і, што нават важней, на самым камбінате, які рыхтаваўся адзначыць стагоддзе свайго існавання. У 1995 годзе ў суседнім драўляным будынку, дзе Янка Купала жыў у Наквашына, была адкрыта чарговая, ужо трэцяя за ўсю гісторыю музея экспазіцыя. Праз 4 гады гэты будынак давялося знесці, бо ён не адпавядаў нормам супрацьпажарнай бяспекі. Дзякуючы новаму дырэктару млына абаскроўленні ў літаральным сэнсе музей вярнуўся ў сваё папярэдняе памяшканне, атрымаўшы пры гэтым яшчэ і дадатковую "жылплошчу". Амаль два гады працягваліся перапланіроўка і рамонт. У апошнім снежні ХХ стагоддзя адкрылася новая экспазіцыя, прымаркаваная да 25-годдзя заснавання музея ў Пячышчах.

За чаргю стагоддзя штат супрацоўнікаў павялічыўся ўсяго на аднаго чалавека, цяпер яны працуюць удваіх. А самой Маргарыце Мікалаеўне належыць сваёасаблівы "рэкорд": музей яна ўзначальвае ўжо больш за 8 гадоў. Гэтак, як яна, тут яшчэ не затрымліваўся ніхто.



Пакой Янкі Купалы

Трэба, паўна, быць сапраўдным музейчыкам, каб, жыўчы ў Казані, за колькі год паспець заснаваць дзве экспазіцыі і правесці (ледзь ці не сваімі рукамі) рамонт у такіх "ваенна-палыхавых" умовах, у якіх існаваў Пячышчынскі музей Янкі Купалы апошнія 10 гадоў.

Гэта музей ільга назваць "сезонным". З кастрычніка па травень, калі навігацыя на Волзе спыняецца, сюды дабіраюцца толькі адзінкавыя наведвальнікі. Пры такім раскладзе 2500 чалавек, што пабылі тут з чэрвеня 1995 года па красавік 1999-га, і 80 праведзеных экскурсій — зусім не мала для невялікага сельскага музея, калі адна дарога туды і назад нават летам займае паўдня. Да таго ж у Беларусі Янка Купала — народны паэт, знаёмы ўсім са школьнай лаўкі. У Татарстане ж больш паловы насельніцтва пра яго амаль нічога не ведае. Дзіўна, як гэты музей увогуле не зліквідавалі ў рэспубліцы, дзе няма хоць колькі-небудзь уплывовай беларускай дыяспары. Трэба сказаць, што адносіны да нашага народнага паэта тут няпростыя: амаль адначасна ў Казані перайменавалі вуліцу Янкі Купалы ў вуліцу Бандарэчкі, але ж і адкрылі адрамантаваны музей у Пячышчах.

Вядома, для нас, жыхароў Беларусі, музей Янкі Купалы заснаваў у даволі "нязручным" месцы: па Казані дабрацца — цэлая прыгода, а да Мінска — паўтары тысячы кіламетраў... Але нам усё ж трэба дзякаваць гісторыі за тое, што дзесяці дзесяці ад Беларусі ёсць месца, зараз ужо "генетычна" звязанае з нашай Радзімай. А галюёнае, ёсць людзі, якім неабякавы лёс гэтага невялікага асяродка беларускай культуры.

Уладзімір ГУР'ЯНАЎ,
Казань—Мінск

У практыцы цывілізаваных краін яшчэ не назіралася такога, каб у час, калі шмат якія народы вядуць змаганне за нацыянальна-культурнае адраджэнне, у ім не брала анікага ўдзелу наша дзяржава, хаця ў яе не можа быць больш святаго абавязку, як усяляк дапамагаць такому руху. Таму сёння многіх беларусаў моцна здзіўляе, чаму дзяржаўныя ўлады нашай краіны не толькі ставяць убаку ад яе, але нават сям-там чыняць сур'ёзныя перашкоды. Хочацца думаць, што гэтая супярэчная беларускаму нацыянальнаму інтарсусу з'ява ўсё ж носіць часовы характар і мы неўзабаве станем сведкамі актыўнага ўдзелу ўладных структур у вырашванні роднай мовы тытульнай нацыі. Дзяржава, як гэта было ў 20-я гады мінулага стагоддзя. І як у тыя гады, на беларускай мове запраўцоў усе органы ўлады і кіравання, а дзяржаўным дзеячам будзе ганарова карыстацца родным словам народа, які даверыў ім вырашаць свой лёс.

Ад таго часу як пазначана першыя пазітыўныя зрухі ва ўсталяванні беларускай мовы ў дзейнасці дзяржаўных органаў, міністэрстваў і ведамстваў, прадпрыемстваў і ўстановаў, намнога прасцей яе будзе ўкараняць ва ўсіх навуковых установах. А гэта архіважна ў справе нацыянальна-культурнага адраджэння любога народа. Як біялагічны стан нацыі залежыць ад вынікаў працы на экалагічных палатках, так этнакультурны стан яе вызначаецца нацыянальнымі фактарамі ў сістэме народнай адукацыі. Гэта добра ведалі яшчэ ў старажытнасці, і калі хацелі без праці і зрыві знішчыць той ці іншы народ, вучылі на

дзянні ў вучоных і навуковых радаў, канферэнцый, сімпозіумаў, "кружлых сталю", арганізаваных мерапрыемстваў, звязаных з прафесійнай дзейнасцю навукоўцаў.

Істотнае пагаршэнне моўнага становішча ў краіне цесна звязана з рэзкім звужэннем сферы выкарыстання роднага слова ў дзейнасці дзяржаўных установаў **культуры**, а таксама непрафесійных мастацкіх калектываў. Асабліва выразна такое стала назірацца пасля майскага рэфэрэндуму 1995 года, які зрабіў зусім неабавязковым развіццё культуры Беларусі на яе роднай мове. Многія кіраўнікі дзяржаўнага сектара культуры лічаць, што дастаткова тут будзе і рускай мовы, якую зараз у нас лепш разумеюць за беларускую. Выходзіць, не марна на працягу больш як два стагоддзі стараліся і стараюцца русіфікатары, у тым ліку і з саміх беларусаў.

Хоць многія элітарныя колы нашага грамадства вялікім прагрэсам называюць франтальнае выцясненне беларускай мовы рускай, прычым нават і з прафесійна-культурнай дзейнасці чалавека, я ніяк не магу пагадзіцца з такой памылковай і шкоднай высновай. Цвёрда перакананы: нішто не робіць дзеяча культуры такім непартэбным на духоўнай ніве Беларусі, як невалоданне і невыкарыстанне роднай мовы. Як найстрашнейшае боскае пакаранне беларускага народа, гэтае зло з гадамі набывае ўсё больш і больш шырока маштабы, як ніколі раней, прычына яму глыбокія раны. Дажыліся да таго, што нават **абсалютная бальшыня высока**

асноў духоўнага жыцця этнакіравана разбурае іх. Асабліва гэта кідаецца ў вочы ў час правядзення традыцыйных "Славянскіх базараў" у Віцебску. Мала хто з прысутных на іх гэсцей застаецца з уражаннем, што гэтае славянскае свята адбываецца на беларускай зямлі. Сама логіка вымушае мову карэзных жыхароў зрабіць рабочай у час правядзення ўсіх мерапрыемстваў, звязаных з кірмам. Яна ж з'яўляецца блізкароднаснай не кітайскай, японскай ці якім-небудзь іншым усходнім мовам, а знаходзіцца ў адной групе з усімі славянскімі мовамі, таму прыродныя носьбіты іх з ліку мастацкай інтэлігенцыі без перакладчыка разумеюць нас. Нас ніхто не асудзіў бы і правільна разумеў бы, калі б адным з патрабаванняў удзелу ў "Славянскім базары" было выкананне кожным артыстам адной беларускамоўнай песні.

Вельмі хутка выпрацавалі "сваю" лінію ў паслярэфэрэндумны перыяд афіцыйныя і неафіцыйныя **сродкі масавай інфармацыі**, а таксама **выдавецтвы**. Выкарыстанне беларускай мовы ў іх дзейнасці апусцілася ніжэй за той узровень, на якім яны знаходзілася да таго занадта перабудованага часу. І адбылося такое пры самым актыўным удзеле дзяржавы. Будучы выхаванымі на рускамоўнай культуры, гэтыя новыя людзі, што з'явіліся апошнімі гадамі на тэлебачанні і радыё, у выдавецтвах, з зайдзронай актыўнасцю і хуткасцю ледзь не дарэшт вытупілі беларускае слова з сваёй дзейнасці. Ніколі яго стан не быў тут такім жабрацкім, як сёння. Не ведаю, па чым прадпісанні, але нават традыцыйныя беларускамоўныя радыёперадачы зараз да такой ступені "упрыгожваюцца" цытатамі з літаратурных твораў рускіх пісьменнікаў, рускамоўнымі песнямі, прыказкамі і прымаўкамі, што, паслухаўшы іх (перадачы), больш узабагіць сябе здабыткамі рускай, чым беларускай культуры. Тым больш, што з 2001 года на нашых тэлеканалах з'явіўся яшчэ адзін рускамоўны канал.

Надзейна служыць пасля 1995 года дзяржаўнай палітыцы русіфікацыі афіцыйны і ў значнай ступені неафіцыйны перыядны друк. Калі першы прытрымліваецца такога курсу... па ўсім вядомым прычынам, дык другі з-за таго, што ў іштце працуючы пераважна ўзгадваюць у сям'ях і навуковых установах на рускіх культурнамоўных традыцыйных журналістаў. Гэта прывяло да ненармальнага судасносіх паміж выкарыстаннем беларускай і рускай моў у перыядычным друку, а тым больш — у дзяржаўным, які павінен этнакіравана вяртаць здэнацыяналізаваны народ да сваёй спрадвечнай мовы. Дзяржаўны друк свядома не дазваляе сабе такога, жадаючы ўсяляк дагэдаць афіцыйнаму курсу ў галіне нацыянальна-культурнага, моўнага развіцця краіны.

Наўзыха атрымліваецца і з недзяржаўным друкам, хаця некаторыя прыцягнутыя сюды да працы журналісты займаюць, як правіла, зусім іншую, даволі прагрэсіўную пазіцыю па нацыянальным пытанні. Але ў пагоні за наклатам, з мэтай хоць трохі палепшыць фінансавое становішча і недзяржаўны друк максімальна запэўнівае старонкі сваіх газет і часопісаў матэрыяламі на рускай мове.

Лічу неабходным звярнуць увагу на вялікае нежаданне ці проста псіхалагічны страх рэдакцый дзяржаўных беларускамоўных газет і часопісаў прымаць ад аўтараў крытычныя матэрыялы па вострых і надзённых праблемах нацыянальнага і культурна-моўнага развіцця нашага народа ў мінулым і на сучасным этапе. Каб не даць грунтоўна раскрыць іх і гэтым самым не выклікаць у народа сур'ёзнай закліпанасці беззваротнай стратой сваёй этнакультурнай адметнасці, прапаноўваецца абмяжоўваць рамкі такіх артыкулаў максімум трыма старонкамі машынапісу. Затое артыкулы, якія не вымагаюць ад чытачоў глыбокага роздуму, а закранаюць другараднае пытанне нашага жыцця, маюць прыстойныя памеры і часта друкуюцца з праягам. Таму па наўняй колькасці чыста беларускамоўных і гібрідных беларуска-рускамоўных перыядычных выданняў у краіне ніяк нельга меркаваць пра злыя магчымасці яе насельніцтва ўдзельнічаць у абмеркаванні лёсавызначальных задан беларускага нацыянальна-культурнага адраджэння.

Як ніколі раней, моцна збыднілася прысутнасць беларускай мовы ў **візуальным афармленні ўсіх тыпаў населеных пунктаў, іх прадпрыемстваў і ўстановаў**. Адарваная ад духоўных традыцый Бацькаўшчыны кіраўнік вытворчасці і гандлю ўпарта не жадаюць, зусім усядомлена ўхіляюцца выкарыстоўваць родную мову ў маркіроўцы сваёй прадукцыі і тавараў. А між іншым, уживанне акурат у гэтых мэтах роднай мовы вельмі экадзейнічае не толькі авалоданню ёю, але і папулярызаванні яе ўнутры краіны, так і па-за яе межамі. І, наадварот, нічога пазітыўнага не здабывае народ, калі такога роду функцыі выконвае чужая для яго мова. Ужыванне ў практыцы выключна рускай мовы на паказальніках назваў гарадоў і вёсак, шыльдах прадпрыемстваў і ўстановаў, у тэхнічнай дакументацыі на аічынную прадукцыю, у накліках на таварах, на вулічных транспарантах, у розных аб'явах і афішах фармуе ў нашых грамадзян погляд на сваю краіну як на нешта непаўнацэннае ў свеце, якая

нават не можа візуальна вызначыцца ў ім як пэўна самабытная тэрытарыяльная адзінка. Што ж датычыць гэсцей, што прыбываюць да нас з-за мяжы, візуальнае афармленне тэрытарыяльнай прасторы Беларусі ўспрымаецца імі як неабвержны доказ адсутнасці ў апошняй свайго ўласнага нацыянальна-дзяржаўнага аблічча. Зразумела, якраз на такія наступствы ад істотнага абмежавання ўжывання мовы карэннага насельніцтва краіны ў візуальным афармленні яе прасторы і разлічваюць праціўнікі беларускай дзяржаўнасці. Яшчэ ніколі рускамоўныя шыльды, транспаранты, афішы, абвесткі так не лезлі сляпяцкі ў вочы, як сёння. Без самага шырокага выкарыстання ў гэтых мэтах беларускай мовы нельга прызнаць, што ў нацыянальнай палітыцы нашыя ўлады кіруюцца інтарэсамі тытульнага народа.

Апошнімі гадамі вызначыліся самыя прыярытэты дачыненні паміж дзяржавай і кіраўніцтвам **праваслаўнай царквы**, як найбольш масавай у нас па колькасці вернікаў. Нахлэжныя ўмовы створаны для нармальнага дзейнасці і другой уплывовай у краіне хрысціянскай канфесіі — **каталікаў**. Гэта адкрывае шырокія магчымасці для творчага супрацоўніцтва дзяржавы з праваслаўнай царквой і каталіцкім касцэлам у такой важнай справе, як нацыянальна-культурнае адраджэнне беларускага народа. Не трэба забывацца, што менавіта названая хрысціянская канфесія найбольш за ўсё прычлінілася і прычыняюцца да асіміляцыі насельніцтва нашага краю. Час сплывае яму даўгі і расчула адмовіцца ад яго русіфікацыі і паланізацыі. Атрымліваецца зусім не па-хрысціянску, што практычна ўсе высокія праваслаўныя і многія каталіцкія духоўныя асобы за працяглая каб служылі ў нашым краі не авалодалі мовай беларускага народа і карыстаюцца дзяржаўнымі мовамі суседніх яму краін. Такая моўная практыка ў набажэнстве характэрна толькі для каланіяльна залежных, а не нацыянальна вольных народаў. З ласкі кіраўніцтва праваслаўнай царквы яе ідэолагі праз дзяржаўныя сродкі масавай інфармацыі сваю рэлігійна-асветніцкую прапаганду і агітацыю вядуць выключна толькі на рускай мове, прычым часта свядома выказваюць памылковасць, абразлівыя думкі адносна самабытнасці беларускага народа, яго культуры і мовы, ставяць пад вялікае сумненне існаванне ў мінулым беларускай дзяржаўнасці і мэтазгоднасці яе захавання на сучасным этапе. Такая садружнасць свецкіх і духоўных уладаў Беларусі прыносіць непапраўную шкоду карэзным інтарэсам яе народа, перашкаджае мабілізацыі намаганняў па шпінненні далейшага распаўсюджвання русіфікацыі на прасторах нашай Бацькаўшчыны. Каб пасадзейнічаць ёй у гэтую невыносна цяжкую часіну, кіраўніцтва праваслаўнай царквы павіна карэзным чынам змяніць свае падыходы ў вызначэнні мовы набажэнства і рэлігійнай прапаганды. З улікам так моцна здэфармаванага нацыянальнага патэнцыялу беларускай культуры і мовы, у чым на працягу больш за два стагоддзі самыя актыўныя ўдзел брала і праваслаўная царква, проста недаверальна, каб у час, калі на ўвесь рост ставіцца пытанне быць ці не быць беларускаму народу самастойным этнасам, не гучала яго мова ў храмах гэтай самай масавай у нашай краіне хрысціянскай канфесіі. Кіраўнікам усіх хрысціянскіх веравызнанняў на Беларусі трэба трывала ўсвядоміць, што да таго часу, пакуль мова яе карэннага народа не загучыць у набажэнстве, яно не будзе адгэдняваць на нашай зямлі пазітыўнай ролі ў духоўным сталенні грамадства. Светская практыка багатая прыкладамі актыўнага ўдзелу духавенства ў нацыянальна-культурным адраджэнні сваіх народаў. Недарэдушчына, каб праваслаўная царква і каталіцкі касцёл у дачыненні да гэтай лёсавызначальнай праблемы беларускага народа і надалей праводзілі дэструктыўную дзейнасць. За яе даведзена несі боскае пакаранне і высокім духоўным асобам.

Такім чынам, непазбавнае панаванне рускай мовы ва ўсіх відах службовага справаводства, у адукацыі, навуцы, культуры, сродках масавай інфармацыі, царкоўна-рэлігійнай жыцці, візуальным афармленні населеных пунктаў, прадпрыемстваў і ўстановаў, а адсюль і ў міжасобасных зносінах людзей паставілі беларускамоўнае этнічнае тэрыторыяльнае поўнага вымірання. Страшэнны заняпад нацыянальна-культурнага жыцця краіны абумоўлівае неабходнасць тэрміновай распрацоўкі і прыняцця на дзяржаўным узроўні Стратэгіі выратавання і афіцыйнага функцыянавання беларускай мовы ў XXI стагоддзі. Яшчэ ніколі не існавала для такой сур'ёзнай пагрозы адзіравання, як сёння. Ні дзяржава без нацыянальна-этнічнай часткі народа, ні апошняя без дзяржавы нельга выратаваць наш неацэнны скарб беларускую мову. Дзеля гэтага патрэбна максімальнае напружанне ўсіх здаровых сіл грамадства, на бок якіх павіна рашацца дзяржава. Сотні народнага свету праз свае агітульныя намаганні змоглі ўхіліцца ад культурнамоўнай асіміляцыі, пабудоваў уласны дом, стварылі ў ім усе ўмовы для прыстойнага нацыянальнага жыцця. Не верыцца, што такое непадуладна беларусам.

Леанід Лыч,

доктар гістарычных навук, прафесар

Выратаванне

СТРАТЭГІЯ АФІЦЫЙНАГА ВЫКАРЫСТАННЯ БЕЛАРУСКАЙ МОВЫ Ў XXI СТАГОДДЗІ

чужой мове, усяляк стараліся адарваць іх ад уласнай культуры, пазбавіць гістарычнай памяці. Для беларусаў такая жорсткае выпрабаванні амаль бесперапынна доўжацца яшчэ з тых часін, калі яны разам з палкамі жылі ў складзе Рэчы Паспалітай, а пазней з рускімі — у царскай імперыі. Зараз, дзяваюць Богу, становішча карэзным чынам змянілася. Беларусь, як любіць завуляць палітыкі, стала суверэннай дзяржавай і, ні ў кога не пытаючы дазволу, можа будаваць сістэму народнай адукацыі на собсім духоўным падмурку. Каб гэтую праблему дзяржава даводзілася вырашаць з народам, асабліва палітыкамі і інтэлігенцыяй з трывалай нацыянальнай самавыдамоцю, асаблівых якасцяў не існавала б. Зусім іншая справа, калі "суверэнная" Рэспубліка Беларусь атрымала ў спадчыну ад СССР моцна зрусіфікаваны народ. Але і ў такой сітуацыі ў нацыянальна-прагрэсіўных колах грамадства не павіны апускацца рукі. Галоўнае, каб самі дзяржаўныя органы сур'ёзна заняліся беларусізацыі сваёй дзейнасці, тады прасцей будзе скіраваць на такі шлях і адукацыю. Вельмі важна — тут тож можа паспаца і на аічыныя вопыт міжаеаннай беларусізацыі, — каб пераход на беларускую мову ажыццяўляўся раўналежна ва ўсіх установах выхавання і навування, пачынаючы ад дзіцячага садка і канчаючы інстытутам ці ўніверсітэтам. Калі ж праціўнікам беларускай ідэі ўладзе пэўную частку найбольш зрусіфікаваных людзей прычыніць да нечага падобнага на лінгвістычных забастоўкі, дык і ў такіх сітуацыях ёсць выйсце. Неабходна забяспечыць, як таго патрабае майскі рэфэрэндум 1995 года, прапарцыянальнае выкарыстанне і беларускай, і рускай моў у педагагічным працэсе. Такім шляхам ужо прайшлі ці ідуць шмат якія народы свету.

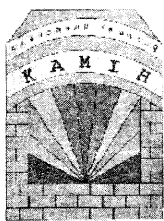
У гэтым сэнсе варты колкі слоў сказаць пра вынаходлівасць настаўнікаў з Каталоніі, аўтаномнай вобласці Іспаніі, якія паказалі і паказваюць сябе найбольш актыўнай часткай інтэлігенцыі ў нялёгкай змаганні за нацыянальнае выхаванне. У мэтах хутэйшага авалодвання школьнікамі роднай каталонскай мовы, якую пачала выцясняць іспанская, ім прапаноўвалі не толькі на пераменах, але і на занятках размаўляць паміж сабою ў форме каталонска-іспанскага дыялога ці пры адказе на пытанне педагога спачатку выкарыстоўваць адну, а потым і другую мову.

Развіццё мовы таго ці іншага народа моцна залежыць і ад яе месца ў такой прэстыжнай сферы дзейнасці чалавека, як **навука**. Сама логіка навуковага мыслення, наяўнасць багатай навукавай тэрміналогіі, неабходнасць гаварыць і пісаць пра з'явы высокай матэрыі не могуць не паўплываць на стан і развіццё мовы. Зразумела, дзеля выхаду на светскую арэну, для прапаганды дасягненняў аічынай навуцы неабходна выкарыстоўваць і больш распаўсюджаныя ў свеце мовы, аднак мова карэннага насельніцтва краіны павіна ў поўным аб'ёме абслугоўваць унутраныя патрэбы навукі: уживацца пры складанні ўсіх відаў службовай і навуковай дакументацыі, правядзенні пася-

ўганараваных дзяржавай дзеячаў культуры не ведае, цураецца мовы народа краіны, хоць і мае тут сталую працу. Такага насання яе не пажадаў бы нават якім-небудзь нешматлікаму племені. А ў нас на Беларусі не без дапамогі саміх жыхароў культуры, якіх ва ўсіх цывілізаваных нацыях з'яўляюцца асноўнымі носьбітамі духоўных, моўных традыцый, ішодна ўчыняеца адкрытае моўнае калечанне дзесяцімільённага народа. І каб апраўдаць такое злачынства, палітыкамі супольна з блізкімі з імі навукоўцамі прыдуманы і ўсяляк распаўсюджваецца на самым высокім дзяржаўным узроўні міф, што беларусы ёсць адзін у свеце народ, у якога не адна родная мова, а дзве: беларуская і руская! Таму апошняя можа панаваць і ў нашай прафесійнай культуры.

Хутэй за ўсё не па сваёй ініцыятыве, а ў выніку ідэалагічнага ўздзеяння многія прадстаўнікі прафесійнай культуры ўзлілі на сябе зусім не ўласцівыя для іх функцыі: быць актыўнымі інтэграторамі палітычнага аб'яднання Беларусі і Расіі ў адну саюзную дзяржаву. Вядома, для нацыянальна пасіўнага кампазітара, музыканта, артыста куды больш пажаданым з'яўляецца працаваць не на карысць уласнага народа, а дэманстраваць свой талент на яе мага больш шырокіх расійскіх тэрытарыяльных прасторах, выконваць у арыгінале творы, што належаць народам з прызначанай у свеце культуры, чым выкарыстоўваць свой талент пераважна на прасцягах Беларусі. На такіх выкародных нацыянальных ўчынах здольныя пайсці толькі асобы, якіх нават самыя магутныя сілы, высокія ганары не ў стане вылучыць з арганізма роднага народа.

Сёння, як ніколі раней, на такіх асбаў у нас велізарны дэфіцыт. Амаль усе, што маюць хоць і самы мізэрны талент у той ці іншай сферы мастацкай дзейнасці, кінуліся пасля майскага рэфэрэндуму 1995 года шырыць, мацаваць рускую культуру на Беларусі. І самае парадаснае, такія разбуральныя працэсы ў духоўным жыцці Беларусі ўсяляк падтрымліваюць адпаведныя дзяржаўныя структуры, якія, наадварот, павіны былі б імкнуцца да ўмацавання ў ім нацыянальных асноў. Каб паспрыць мастацкай інтэлігенцыі Беларусі ў правядзенні актыўнай і буйнамаштабнай працы, скіраванай да яшчэ большай інтэграцыі яе насельніцтва ў рускую культуру, працягана ўсе чыноўнікі дзяржаўнай сферы культуры, пачынаючы ад дырэктараў дамоў і палацаў культуры і канчаючы апаратчыкамі Міністэрства культуры Рэспублікі Беларусь, свядома ўхіляюцца ўжываць беларускую мову ў сваіх публічных выступленнях. Не выключана, што хтосьці гэта робіць і з прычыны няведання беларускай мовы. Таму вывучэнне, дасканаласць авалоданне апошняй з мэтай зрабіць яе рабочай у дзейнасці дзяржаўных і недзяржаўных установаў культуры павіны разглядацца ў якасці асноўнай задачы іх кіраўнікоў. Трэба яе мага хутэй пазбавіцца ад такой адмоўнай і шкоднай з'явы, калі прафесійная, элітарная культура замест узабагачэння нацыянальных



Заўсёды прыемна пасядзець калі цяпельца, назіраючы, як даў агню пажадліва паядаюць дрэвы. У такіх хвілінах асабліва прыемна думаецца, аб многім марыцца і шмат што пераасэнсуюбаецца. Гэтакасама атрымліваеш асалоду і тады, калі ў сцюдзёны дзень сядзіш ля печы:

*А вецер за вокнамі стогне,
На дрэвы кідае імжу,
Хоць кожны з часам засохне,
Па-іншаму зараз гляджу.*

*Не будзе сканчэння жывому,
Нарэжжэ з засохлага дрэу,
І пошым свету друму
Аддзе іх цёплая кроў.*

"Камін" — называецца гэты верш Аляксандра Клячкова, які даў назву яго новай кнізе, што пачынала свет дзякуючы аддзелу культуры Горацкага райвыканкама. А выйшла яна, бо знайшліся тыя, хто згадзіўся фундаваць гэтае выданне. А. Клячкова выказвае шчырую падзяку падпрямальніку Міхалаю Паялюкову, калектыву навукова-вытворчага прадпрыемства БЕЛАМА ПЛЮС і яго дырэктару Аляксандру Чарвякову, працаўнікам саўгасу імя Чкалава (дырэктар Мікалай Блажін) і "Дварэц" (дырэктар Юген Раманенка). Што да самой кнігі, дык яна ў А. Клячкова не першая. Годам раней асобным зборнікам у Горках выйшла яго гумарыстычна-сатырычная паэма "Мікітавы прыгоды", пра якую "ЛІМ" у сваёй час паведамляў.

Чытач ведае, што А. Клячкова — доктар тэхнічных навук, прафесар, карыстаецца вялікай вядомасцю не толькі на Беларусі, а і далёка за яе межамі. Але гэта ніколі не "забараняе" яму любіць паэзію. Больш таго, Аляксандр Віктаравіч апошнім часам плённа працуе як паэт. Пацвярджае гэта і кніга "Камін". Складаецца яна з сямі раздзелаў, якія сам аўтар вызначае як "сем частак жыцця": "Колеры", "Творчасць", "Думкі", "Час", "Сусвет", "Жаданні". А ў выніку і атрымаўся зацкаўлены, часам па-філасофску заглыблены апавед пра чалавека, творчасць і Сусвет. Зборнік адметны і тым, што многія вершы яго адначасова падаюцца ў двух варыянтах — на беларускай і рускай мовах, што сведчыць як аб тым, што А. Клячкова абедзве ведае дасканала, так і аб яго здатнасці перадаваць свае думкі як па-беларуску, так і па-руску. Пры гэтым ён не прытрымліваецца дакладнай блізкасці двух варыянтаў, таму атрымліваюцца па сутнасці два вершы, змест якіх шмат у чым падобны. Каб пераканацца, што гэта і сапраўды так, дастаткова прывесці вытрымкі з верша "Нараджэнне Сусвету":

*Выбуховым чынам
Нараджаўся Свет,
Воспелнай спружынай,
З выкідам пламен.*

*Вясёлакі ззялі
З пустацц шары,
Бяскончасць ірвалі,
Творачы віры.*

А гэта рускамоўны варыянт "Расшчэраюцца Вселенная":

*Огненной уштыкой
Сотворяя цвет,
Пламенной поштыкой,
С выбросом пламет.*

*Радугой играли
Полюе шары,
Бесконечность ревали
В новые миры.*

Асобныя ж вершы змешчаны толькі па-беларуску. Відаць, і таму, што яны аўтару асабліва хораша клалася на сэрца (і чытачу таксама) і няма патрэбы прамаяўляць іх хоць і блізка, але чужой мовай. Сама стыхія беларускай мовы ў вершы "Марознае":

*Якая доўгая зіма:
І стыне, стыне.
Канца і краю ёй няма.
Калі пакіне?*

*Замарзла слеба ў камні,
Стаіць слізота.
Прашу зіму: хутчэй міні,
Даўно ахвота.*

А пасляслова "Патэ, твой голас, як лекі..." напісала паэтэса Ніна Кавалява.

Міхася ГЕНЬКА

Прайшло больш як паўстагоддзя ад заканчэння другой сусветнай вайны. З адлегласці гэтага часу многія рэчы бачацца ў іншым святле, таму патрэба мастацкага пераасэнсавання ваенных падзей не толькі застаецца па-ранейшаму актуальнай, але яшчэ больш узмацняецца. У 1991 годзе І.Шамякін зазначыў: "Прыйдучы новыя пісьменнікі, напішуць, можа, больш таленавіта, дакументаў ім больш раскрываюць, але ўсё роўна наўрад хто з іх напіша з той *праўдай*, якую неслі мы, удзельнікі. Кожны бачыў яе па-свойму — праўду вайны, гэта залежала ад таго, як быў настроены, хто яго акружаў і дзе ён ваяваў" ("Роздум на апошнім перагоне"). Тым не менш, трэба заўважыць, што ў час вайны ці адразу пасля яе заканчэння, неспасрэдным удзельнікам цяжка было ўявіць поўную карціну той трагедыі, што адбывалася ў Еўропе. Іх веданне датычылася ў першую чаргу неспасрэдна таго, што перажылі яны самі. Многія рэчы сталі вядомымі ўжо пасля заканчэння вайны, а некаторыя — толькі нядаўна, і таму патрэба аналізу падзей 40-х гадоў з цягам часу не знікае.

"Маліцца за ворагаў", або Праблема гуманізму ў сучаснай беларускай і італьянскай ваеннай прозе.

Гэты момант выліўся як у тых пісьменнікаў, што прыйшлі ў літаратуру адносна нядаўна, так і тых, што пачалі сваю творчасць ў 40—50-я гады, і праз некаторы час энтузія змянілася да праблемы чалавека і вайны (П.Леві, Н.Рэвэллі, А.Адамовіч і інш.). Змяніліся яны самі, змянілася іх веданне фактаў мінулага, і ўзнікла неабходнасць нешта перагледзець, нешта дадаць, ад нечага, магчыма, адмовіцца.

Трэба адзначыць, што калі на пачатку 80-х ваенная тэма была, бадай, на першым месцы ў беларускай прозе па колькасці літаратурных твораў, то паступова яна пачынае саступаць месца твораў з гістарычнай праблематыкай, а таксама філасофскай, інтымна-лірычнай і авангарднай прозе. З пункту гледжання колкасці ў італьянскай літаратуры заўважных зменаў, бадай што, не адбылося, цікава, да другой сусветнай вайны і чалавечага лёсу ў варункх дваццатага стагоддзя застаецца трываля, хоць пэўны ўздым цікавасці да гэтай тэмы назіраўся ў сувязі з п'яцідзесяцігоддзем заканчэння вайны.

Тым не менш, ваенная проза і ў беларускай і ў італьянскай літаратуры на сучасным этапе развіцця мае якныя адметнасці, якія датычацца і разумення чалавека. Стаўленне аўтараў да сваіх герояў можна назваць больш міласэрным, паглыбляецца аналіз паводзінаў матываў, іх сувязі з жыццёвымі падзеямі таго ці іншага персанажа. Ворагі ў такім разе цікавяць пісьменнікаў ужо не толькі як уасабленне фашыскай ідэалогіі, вартым увагі становіцца ўсё, што датычыцца іх жыцця: якая сутнасць дамінуе ў такім чалавеку, якім стаўся шлях, што прывёў яго да ўчынкаў, зусім не гуманістычных і ці сапраўды ён адрозніваецца ад іншых людзей.

Такім пошукам ісціны з'яўляецца вяртанне да вайны ў раманах "Прапаўшы без звестак з Марбурга" (1994) Нуты Рэвэллі. Гэты італьянскі пісьменнік прымаў удзел у другой сусветнай вайне, ваяваў на Доне, праязджаў праз Беларусь (гэтым падзеям прысвечана кніга "Ніколі не позна" (1946). Штуршком для напісання новага твора стала рэальная гісторыя забойства аднаго нямецкага афіцэра, чьё імя на працягу доўгага часу заставалася невядомым. Для Рэвэллі важна было высветліць, кім быў насамрэч гэты чалавек, бо пра яго хадзілі самыя розныя чуткі. Пісьменнік прызнаецца: "Я не адчуваю ніякай спагады ў адносінах да немцаў. Але калі існаваў хаця б адзін немец, які б адрозніваўся ад уражання, што склалася ў мяне аб іх, то я б хацеў ведаць яго гісторыю".

Пошукі "добрага немца" адбываліся і ў беларускай літаратуры. У аснове іх ляжалі рэальныя, хоць і вельмі рэдкія, эпізоды, таму яны пачаліся ў жанры дакументалістыкі. У кнізе А.Адамовіча, У.Калесніка і Я.Брыля

"Я з вогненнай вёскі..." (1975) жанчыны ўспамінаюць нешматлікія прыклады, калі немцы адмаўляліся забіваць мірных жыхароў. Вядомы расейскі перакладчык з нямецкай мовы Леў Копелеў у адным з сваіх артыкулаў, напісаным у 1989 годзе, прыводзіць такі выпадак: "Летам 44-га ў беларускай вёсцы нас сустрэў натоўп узбуджаных, гаманкіх жанчын. Яны вялі нямецкага салдата. З плачам і смехам, бабы патрабавалі ставіцца да "энтага фрыца" як да сябра. "Нашую вёску ўратаваў, — лямантавалі яны. — Эсэсманы хацелі ўсіх нас на вуліцу выгнаць і хаты падпаліць, а ён не даў — крычаў на іхніх салдатаў, нават аўтаматам пагражаў. І ў нас застаўся — бараніць вёску ад новых падпальшчыкаў".

Немцы, не падобныя да іншых, сустракаюцца ў раманах М.Аўрамчыка "Палон" і "У падземеллі" (1985). Гэта Карл Кольб, які спачувал палонным і які мог дапамагчы ім, і шахцёр Швэрмер, кантакты з якім дапамагалі Янку перажываць цяжкія палону: "Цяпер Янка адчуваў, як у падземеллі, саргэтая Швэрмеравай цеплыней, адтаівала ягоная настыйлая душа, прагна ўбіраючы ў

самім". І далей крытык выказвае вельмі важную думку, што знайсці падабенства ў гісторыі Ворага з нашым асабістым лёсам азначае вышэйшы прыступку даросласці.

Не толькі Н.Рэвэллі, але і П.Леві вяртаецца да вайны і да свайго ўласнага ваеннага вопыту. Да гэтага пісьменніка падштурхнула ўзнаўленне палемікі вакол падзей мінулай вайны і нацысцкага руху. У кнізе "Ці гэта чалавек?" (1947) Леві адказвае толькі на пытанне "як?", разглядаючы розныя варыянты паводзінаў людзей. На пытанне "чаму?" ён спрабуе адказаць нашымі паэзіямі, праз сарак гадоў. Тэма Асвенціма як канцэнтрацыйнага лагера ўвогуле паўстае са старонак мастацка-публіцыстычнай кнігі "Тапельны і ўратаваны" (1986), напісанай за год да смерці пісьменніка, назва якой была дадзена аднайменнай часткай рамана "Ці гэта чалавек".

Варта між тым адзначыць, што ў дадатку да школьнага выдання 1976 года кнігі "Ці гэта чалавек?" (які ў артыкуле "Чорная дзірка Асвенціма", апублікаваным у 1987 г), Прыма

сябе прарошчаныя зярнятка дабрыні і спагады".

Трэба адзначыць, што і раней многія аўтары закраналі тэму нямецкага народа і стасункаў з ім, але мала хто — адносіны да немцаў-салдатаў і неспасрэдных з імі кантактаў. Шлях, які абірае Н.Рэвэллі, аказваецца вельмі няпростым, поўным сумненняў. Калі аўтар разглядае дзеверы спаленыя немцамі дамоў паселішча Бовес, дзе загінулі людзі, то ізноў, у невядома які раз, у яго ўзнікае пытанне, ці мае сэнс захоўваць далей ілюзію канонічна існавання "добрага немца". Сапраўды, гэта вельмі складана зрабіць, бо паводзіны немцаў у адносінах як да мірных жыхароў, так і тых, хто змагаўся супраць іх, вызначаліся ніяк не лагоднасцю. Пры гэтым Рэвэллі адзначае, што тут ёсць віна не толькі немцаў, але і тых прадстаўнікоў мясцовага насельніцтва, якія сталі на іх бок: "...фашысты (італьянцы ніколі не называюць фашыстамі немцаў; фашызм — з'ява італьянская. — А.Д.) паводзілі сябе як хейра ландскнехтаў, пераўзыходзячы ў жорсткасці саміх немцаў". Такую ж думку сцвярджаюць В.Адамчык у рамана "Голас крыві брата твайго" (1992): "Сліж гэта. Свой. А здэкуюцца горш за немцаў. Немцы гэтага не творыць, што творыць свае" і В.Быкаў, ствараючы вобразы паліцаяў Гужа і Каландзёнка ў рамана "Знак бяды": "Ад гэтых тым больш не аддзіліся. Гэтыя эндуццэ чыб і пад зямлёй, выцягнуць і прымусяць на ўсё, на што іх прымушаюць немцы".

Адносіны Н.Рэвэллі да немцаў мяняюцца з цягам часу. Так, пісьменнік гадвае, што пасля вяртання з рускага фронту ён "...настойліва ненавідзеў немцаў, што дастаткова было глянуць на іх, як кроў стукала ў галаве. Я лічыў іх адзінымі вінаватымі ў нашай бядзе". Аднак мінула п'яццацца гадоў, і вастрныя пачуццёў змяняюцца памяркоўнасцю, якая тым не менш не азначае, што ўсё забыта: "Немцы... Многія былі вымушаны быць жорсткімі, павінны былі выконваць загады. Сёння ў мяне няма больш нянавісці. Але я ім не дарую".

У рэшце рэшт аўтар знаходзіць звесткі, якія датычацца забігана немца, і вобраз "самотнага конніка", што лашчыць дзяцей і ў волны час іграе Баха, знікае, быццам дым. Тым не менш, даследаванне, якое здзейсніў пісьменнік, ёсць вельмі важным крокам і для яго самога і для італьянскай літаратуры на тэму другой сусветнай вайны, што, у сваю чаргу, адзначыла і крытыка. Так, напрыклад, крытык Гафрэда Фофі піша: "Магчыма, на дадзены момант Ворага асабісты твар і акрэсліць яго індывідуальныя фізічныя і маральныя асаблівасці, што не адпавядаюць дадзенаму вобразу, робіцца фундаментальным, катарсічным крокам, каб пэўным чынам вярнуць чалавечнасць нам

Леві адказваў на пытанні школьнікаў пра канцэнтрацыйныя лагеры, адно з пытанняў датычылася і савецкіх лагераў. У рэшце рэшт, лагер як сацыяльная структура адзіна сам па сабе быў прыналежнасцю сацыяму ненармальнага, хворага, на што звяртае ўвагу і пісьменнік. Таму паралелі з "Архіпелагам ГУЛАГам" наконт барацьбы за выжыванне, што прыводзіць Прыма Леві, не здзіўляюць сваім падабенствам. Але, тым не менш, і гэта падкрэслівае аўтар, мэты стварэння гэтых лагераў не былі адназначныя, таму што ў ГУЛАГу ўсе былі роўныя, у ім не адбывалася падзелу на супер- і недачалавекаў; толькі ў нямецкіх лагерах выкарыстоўваўся газ, спецыяльна створаны дзеля забойства людзей, гэтакасама як і прамысловыя выкарыстанне трупаў і нават популу адбывалася толькі ў Германіі. Пры гэтым, адзначае Леві, лагеры ГУЛАГу ўсё ж такі мелі нейкую рацыянальную мэту — пабудову пэўнай эканомікі, у той час як нямецкія лагеры сталіся "чорнымі дзіркамі", прызначанымі для паглынання сотняў тысячаў мужчын, жанчын і дзяцей.

На гэтую нечалавечую жорсткасць гітлераўцаў у адносінах да цывільнага насельніцтва звяртае ўвагу і Фердынанда Камон у кнізе "Не бачаныя ніколі сонца і месяцы" (1994): "Тое, што для нас было вынішчэннем, у немцаў называлася аперацыяй, таму што немцы змагаюцца не супраць ворага войска, але супраць людзей: каб перамагчы ў вайне, ім недастаткова нанесці паразу арміям, яны павінны выкрасліць народ".

У прадмове да "Тапельны і ўратаваных" Леві аналізуе мастацкія і дакументальныя сведчанні пра канцэнтрацыйныя лагеры. Сапраўды, успаміны пакінулі многія з тых, чьё жыццё апынулася ўцягнутым у гэты вір знішчэння і смерці, але наколькі яны з'яўляюцца праўдзівымі і аб'ектыўнымі? Асабліва гэта датычыцца ўспамінаў былых катаў і іхніх спробаў вытлумачыць свае дзеянні тым, што яны падпарадкоўваліся загаду. Такое тлумачэнне, на думку аўтара, непрамыслана і не можа вызваліць іх ад адказнасці. Аднак у ім ёсць пэўная рацыя: таталітарная дзяржава — страшная сіла, здольная аказваць магутны ціск на чалавека.

Увогуле ж, на думку аўтара, самыя сумненныя і аб'ектыўныя сведкі — тыя, што дакрануліся да дна, — загінулі: "Выжывалі горшыя, інакш кажучы, тыя, што хутчэй адаптаваліся; лепшыя паміралі ўсё". Таму што, на жаль, сумленне, гонар і іншыя стаючыя якасці, як правіла, не садзейнічалі захаванню жыцця. Такія ж самыя словы гаворыць падчас пошукаў свайго "добрага немца" Н.Рэвэллі: "Колькі разоў у тыя ліхія часы я казаў сабе, што на вайне паліці за ўсё добрага, а не горшага", і В.Быкаў у развагах Агеева з "Кар'ера" (1987): "...уся



“Сцежкі, дарогі, прастор”

Калі напаткоўваеш у кнігарні чарговую кнігу народнага пісьменніка Беларусі Янкі Брыля, адразу ведаеш, што цябе чакае сустрэча з прозай, у якой паяднаны светлы, па-сапраўднаму пашчотны лірызм і глыбокая філасофія.

Так сталася і гэтым разам, калі разгарнуў зборнік Івана Антонавіча “Сцежкі, дарогі, прастор”, выпушчаны выдавецтвам “Юнацтва”. Складаецца кніга з лірычных замалёвак, напісаных у розныя гады. Таму, знаёмячыся з асобнымі з іх, прыгадваеш колішняе, даўняе ўражанне. І з прыемнасцю адзначаеш, што з цягам часу яно не толькі не паслабла, а, наадварот, яшчэ больш ўзмацняецца, бо пра што расказвае Я. Брыль, што прамаўляе, хораша кладзецца на душу. Як частка таго запаветнага, што лепш за кабэ з роднай зямлі. Як засяроджаны роздум над жыццём у самых розных яго праявах. Як аўтарская неабаякаваць да таго, што дзеецца наўкола.

Любоў да Беларусі ў кнізе “Сцежкі, дарогі, прастор” — не ў гучных заручынах. Яна праяўляецца спакваля з замілавання краінамі, што ніколі не забываюцца. Як у замалёўцы “Дом”, якой зборнік адкрываецца: “Нёман. Гаючая, родная прыгажосць, Успамінаецца той час, калі яна, гэтая прыгажосць, адчувалася і паколатымі, патрэсканымі нагамі. Маленства з вечнай аскамай ад няспелых яблык, з назіраннем жыцця ў дробязях, зізну, калі многае, чаго не заўважаеш сёння, заўважаў і многае адчуваў мацней, без наўмыснага падыходу, без прывычкі запісваць, хаця б толькі вачыма”. І гэтак уражанне маленства канкрэтызуецца, напавунаецца тымі дэталімі, што падуладны толькі позірку чалавека надзіва ўважлівага, які да ўсяго валодае вялікім талентам:

“Дзікі дзень на рацэ. Са спінінгамі — уніз па плыні, да краю пушчы. Печаная ў прыску, па-першабытнаму смачная шупачына. То дожджык, то сонца, то вечер, што згортае хвалі ў баранчыкі. Пясчаная сцежка ў мокрым лясняку. Крыўдана, недаравальна запустэлы партызанскія могілкі... Халаднаваты, быстры брод.

Ад гэтага броду, ад пушчы хмары гналі нас у другую вёску.

На ўсходзе весела ззяла вясёлка, як сімвал ціхага жыцця, што так па-свойму адчуваецца ў гэтых шматпакутных мясцінах...

“Ідылія вечнага і сучаснага” — так падсумоўвае Я. Брыль гэтыя ўражанні, згадкі. Правільнай, падсумоўваў яшчэ ў 1951 годзе, калі напісалася замалёўка. Безумоўна, з таго часу многае змянілася ў жыцці. Адно засталася вечным і нязменным: неба над роднай зямлёй. З гэтай вечнасці сатканы роздум пісьменніка шмат у якіх творах, якія Майстра прыдзірліва-патрабавальна адбраў для кнігі “Сцежкі, дарогі, прастор”, адрасаванай у першую чаргу старэйшаму школьнаму ўзросту. Ды, несумненна, з ёю з цікавасцю пазнаёмяцца не толькі старшакласнікі, а і тыя, хто паступова далучаецца да характэра і непаўторнасці прыгожага пісьменства. Ды і тыя, у каго шмат любімых кніг, аднак бываюць моманты, калі хочацца — зноў жа для душы, для сэрца — перагарнуць старонкі такой, у якой шмат усёго па-сапраўднаму зямнога, але паўстае яно неак па-новаму, бо Я. Брыль здатны пра гэта сказаць так, як нікому да яго не ўдавалася. А менавіта такое адчуванне перажываеш, калі чытаеш замалёўку “Адкуль ішлося”. Быццам вяртаешся і да сваіх малечых гадоў: “Накрышыць цыбулі, паліць алеем, найлепш — каналёным, і даць пастаяць. Пасаліўшы, вядома. А то і адразу можна на стол. Якая смаката! Аднак назаўтра, калі цыбуля размякне, выдыхае горч, і пасаладзе — яшчэ смачней.

Так у сям’і, у хаце бывала.

А ў агародзе ці ў садзе, у сваім ці ў чужым, уко самастойна ці ўпотай? Набраць повен рот чорных, “як жушкі”, вішань і раздушыць іх, каб аж у носе сокам казакзытала...

Тады ўсё гэта было вельмі звычайным, а потым і мудрасць, набытая сярод людзей і ў кнігах, засведчыла, што простае, здаровае — найлепш.

Ужо гэтых твораў дастаткова, каб адчуць вабнасць “кароткай” прозы Я. Брыля. А ў кнізе ж іх не адзін дзесяткі. І кожны пры сваёй лакалічнасці так шмат гаворыць.

Чытайма Янку Брыля! Чытайма яго кнігу “Сцежкі, дарогі, прастор”!

Міхась ГЕНЬКА



Талубіная купель

Ім, галубам, нібы знаходка
Мысок берагавой зямлі.
З каменнай лесвіцы чародкай
На водмель цёплую сышлі.

Трапечуць крылаем, шыйкай гнуткай
За паранетнаю сцяной.
І пырска коцяцца па грудках,
Па спінках — бісернай расой.

Сюды, з паднебнага падстрэшша,
Пазвала свёслацкая мель.
Лячэй крыло блакіт разрэжа,
Адчушы майскую купель.

Хоць за ракой жаўце лотаць,
Ды іх абсяг не там, не там.
Ім неба дадзена, каб летачы.
Купель і ў небе — галубам.

Зямнога — вечная патрэба:
Яны — анёлкі-галубы,
Як душы тых, хто і на небе
Купель зямную не забуду.

Чытаю падарожныя эсы —
Нататкі, успаміны, эпізоды
І адчуваю, што краіны ўсе
Пайшлі далей за нашы нягоды.

Да тых краёў і не такая даль.
Міжвольна думкі пра заможнасць
Ткуцца:
І мы ў Еўропе, ды пакуль, на жаль,
Нялёгка да яе нам дацягнуцца.

Душою бачу, хоць там не жыю:
Не толькі ў краінах там прыгожа.
Не між радкой адчуў, а наву —
Жыццё там і раней было дай божа.

Здаецца, сам наведваў гэты край
І часам нават мрою гэтым краем.
Дармо, што там не рай, яшчэ не рай,
А бліжэй ступенька перад раем...

Эсэ чытаю — падарожны шлях,
Напісаны відучаю душою.
Прычытаецца зайздасць у радках:
“А ўсё ж умеюць жыць там, за мяжою”.

Недагавораны дыялог

— Чаму ты так бяспасна абдымаеш?
Я ад цябе нікуды не пайду.
Не любіш, не кахаеш, не жадаеш
Ці, можа, яшчэ крыўд не забываеш.
І зможу, як прадчуваючы бяду.

— А я не палюбоўніца, а жонка,
Што не на ноч даецца для страстей...
І ён адчуў, што кроў пульсавала зноў,
Аж тахтае штуршкімі ў перапонкі, —
І растварыўся ў вярнасці вачэй.

Фантаснагорыя

Там, у настаянай ціне,
Там, дзе трыліскіт засмяя,
Жабы выціскаюць кракаціне —
Свайго роду і жыцця працяг.
На пачатку чэрвеньскага лета
Зучен стогн са спевам папалам.
Вечарам, як з прывіднага свету,
Крумкане даходзіць:
“К вам!” ды “К вам!”

Ім, хоць зямнаводным, невядома,
Дзе найлепш, дзе лепшая зямля.
Ім адсюль, з заціненага дому,
Бераг наш не бачыцца здалё.

Толькі нам як не хапае веры
Адгукнуцца голасам сваім:
“Бачыцца і нам жадааны бераг,
Той, што вабіць цвёткам вяснова”.

У вэлюнным перапляценні

За Асіповічамі раліцай
Над ЯСЕНЕМ скрозь неба ясніцца;
Над ЛІПЕНЕМ світаннем нашчыцца;
Над ВЯЗЗЕМ — вэлюнна-лівовае;
Над ДЗЕРАЎЦАМ — васільковае;
Над ЛАПШАМІ — бірузовае;
Над АСЯРОДКАМ — верасковае;
І над ЗАЕЛЬНІКАМ не хмарыцца;
І над ЗАЛЕССЕМ праясняецца.
О, Божа мой, як светла марыцца,
Дзе неба прасінню ўсмехаецца!
Якое рэдкае суладдзе
І на зямлі, і даялягдзе,
У вэлюнным перапляценні
Блакіту мройнага адценняў
З найменнем вёсчак і вёсак,
Што з лесам звязаныя лёсам,
І пахнуць мёдам і жыццём.
Ім не забудзеш пакланіцца.

Далонька соткавай зямлі

Лысагорскае
Як дома. Зусім не здаецца —
На санку пад стрэшкай стаю.
Снег сеецца, мякка кладзецца.
Адбывае памяць маю.

Не дробязь, не дробязь, вядома,
Салодкі дымок і дамок,
Хоць ён не з даўнейшых харомаў,
Не казачны ён церамок.

Знайсці падабенства з ім цяжка:
Ва ўсім прайгравае кругом.
І нават з вялікай нацяжкай
Не ўявіш “дваранскім гняздом”.

Магчыма, завышана троху,
Што гэту зямлю я люблю.
І ледзішка я не адгараху —
Я хатку з бярвенняў зялію.

Тут вабіць вясной пасяліцца,
Каб бачыць жыццё не здалё,
Каб мне і аб тым не забывацца,
Як родзіць і плодзіць зямля.

Як сціплы чаладнік пасведчу
Не гучнаю лірай сваёй,
Што класік сябе ўвекавечыў
Не соткай, а “Новай зямлёй”.

«Беларусь, твой народ дачакаецца...» —
Як прарокства, як вера, як стосен.
А народ сваёй мовы цураецца
І ў чаканні нявечыцца ён.

Ды Прароку няма наракання:
Была ў Слове яго — вышыня,
Бо народ у спрадвечным чаканні
«Залацістага, яснага дня».

Ды не ўсе і прароктвы збываюцца
Пра той дзень,
Што ясныя зіхціць.
«Беларусь, твой народ дачакаецца...» —
Усё нязбытнаю марай гучыць.

Як адказ дарадцу

«Да цябе з павучаннем не лезу,
Тавае ж сэрца не ўсім па душы.
І няк ты не вылезеш з лесу.
Ты пра душы людскія пішы».

Лес даступны. Шуміць пад вятрам.
І каму невядома аб тым,
Што ён зросся з зямлёй каранямі,
І быццё наша звязана з ім...

А чужая душа — неспазнаны
Цёмны лес. Як яе прасвятляць,
Каб застацца і з ёй паяднаным,
І жыццё без яе не ўяўляць;

Каб забыцца аб пошмку нейчым,
Каб прамянна згадка ўзышла,
І ў дрыгучай душы чалавечай
Адкрываўся мне прабліск святла.

О, чужая душа! Уладарна
З ёй знаходзіць бы лад і спакой.
І не ўпотайкі нават, не марна
І сваю перасвечваць чужой.

Братняе, крэўнае

Я вас люблю, як самых дарагіх.
Вы пасля маі — крэўная апора.
Шануюце братоў, нібы малых.
І шчасце з імі дзельце, і гора.

Без крыўды адчувалася не раз
(Прызнанне ваша блізкае да болю):
Здавалася вам,
Жопкі любяць нас
Не той, як вам хацелася б, любоўю.

Вам рана давалася адвісіці.
На вас усё — сядзіба, дзеці, дровы...
Вам не ханіла радасці ў жыцці,
Усім пачі.
Вы ўсе даўно — удовы.
Як госці і як дзеці мы сядзім
У спадчынай, асірачэй хаце.
І ўявіцца пры вас
Братам сівым:
Ад вас, пачі,
Зыходзіць ласка Маці.

Пра нявыдадзенае

Пяць гадоў я пісаў сваю кнігу.
Думаў: вось яна, лепшая з кніг.
Прачытала ты ўсмясла, мігам.
Як прайшла міма думак маіх:

«Кніга ёсць. Ды не ўсё ў ёй кранула.
Таямніцу люблю, пацучіць».
Адным пальчыкам перагарнула,
Не закрэсліла лёс мой — жыццё.

Я прысуду твайму не паверыў.
Не суседзям і голас чужы:
«Кніга ёсць. Ды бракуе паперы.
О, каб баксаў было да халеры,
Кнігу гладкую выдалі б мігам».

Пяць гадоў я пісаў сваю кнігу.
Сем гадоў нечытанай ляжыць.

Кляновая балада

Клён між бярозкай і рабінай,
Як зачарованы, стаіць.
Здаецца, ён для іх адзіны.
Яго не могуць падзяліць.

Маністы на рабіне — зорысты,
Медзь на бярозцы з нежыты.
І, як рабіна, ён разложысты,
І, як бярозка, залаты.

З рабінаю альбо з бярозкай —
Шантацца з кім, з кім блізка быць?
Нібы не ў бласлаўленні боскім.
Ён, як раззублены, трымаецца.

І як не пазайздросціць клёну:
Такіх убачыш толькі ў сне.
Шчаслівы, хто такі ўлюбёны,
Таго самота не кране.

Але ён доўга выбірае,
Нібыта ў роздуме, прыціх.
Няўжо яшчэ не адчувае,
Хто прыгажэйшы з іх дваіх.

Ды ўсё ж сваё ён дастаіцца
І прыхініцца да адной.
А пакуль што ў жаданні заіцца
Сцякае плоцію лісцяной.

А сэрца — так яно хацела
Раскрыць душу сваю і спеў...
Раблюся тым незразумелым,
Хто яшчэ ўчора разумев.

І ў свеце поля, траў і гаю
Няўжо я не нейкі пілігрым?
Ці сэрцам слоў не прамаўляю,
Ці іх душу раскрыў не ўсім...

А я ўсё пра гады, пра іх, пра іх,
Пра тых, што без атамных крэмаў.
Было ім цяжка доўжыцца ў жыццё,
На схіле веку грознага ўтрымацца.

Пасмы туману лагчынай сплылі,
За імі — і мурожная свежасць спывае.
А вецер пакратаў аблічча зямлі,
Як не паверыць: «А мо нежывая?»

Свет такі малады

Зноў ззяюла кукуе заўзятая.
Быццам зычыць гады на вясне.
Пераходзіць на трэці дзесяткі.
Толькі гэта, я знаю, не мне.

Ах, як шчодра кукуе ззяюла
На ўвесь гай, на ўвесь свет малады.
Жыць і жыць бы, каб
Каб вёсны не эндулі,
І не ведаць ніколі бяды.

Пра жыццё, мусіць, думае кожны:
Жыць і жыць бы не толькі вясной.
Да гадоў не даходзіць апошніх,
Што сыходзіць з апошняй вясной.

Прышоў чарговы грузавы борт з Арабскіх Эміратаў, і электрык аэрапорта Антон Ляшук, як на тое, круціўся пад грузчыкаў. Праніра, ён любіў неўпрыкмет праціснуцца ў чэрава самалёта ды пацікавіцца, што даставілі з-за мора гэтым разам. Самалёт быў загрузаны скрынкамі з рознай трапічнай садавінай, а ў далёнім куце Антон прыкмеціў дзве пластыкавыя бочкі, па велічыні прыкладна такія, як у замомных вяскоўцаў для квашання капустаў. Электрык азірнуўся па баках і ўздрыгаву абчужамі вачка: бочка даверу была напоўнена вадай, і нячысты на руку малычык ужо было наважыўся запустыць туды сваю кляшню, каб дазнацца, што спажывае водаціца ў гэтай затаранай каламуці, як з-пад вады, нібы ражок радыёантэны, вытыкнуўся нечы вус. Такі, як у рака, толькі нашмат таўсцейшы і даўжэйшы. Вусы (а хутка і другі з'явіўся) захапілі з боку ўбок, нібы ківачы. Не доўга думаючы, Антон уобміг намотаў адзін з іх на палец і рвануў угору.

зазірнула ў ванны пакой ды сярдзіта працадзіла:
— Куртку, красуюкі сыну няма за што купіць — абнасіўся хлопец, а ён на забаўкі апошнія грошы пераводзіць. Баляваць сабраўся, пустадомак! Ты толькі расчыняй дзверы, табе гэты алкаголік заўтра і кракадзіла прывалачэ... Зладэюга...

Пятрусь змаўчаў. А хутка яго ўжо ўзрадавала тое, што дзесяцігадовы Антосік, які вярнуўся дадому з маці, не мог адвесці ад амара вачэй. Збегаў на кухню, прынес здзілі і ўсеўся ля ванны, каб паназіраць за паводзінамі вірлавокага вусатага прыгажуня.

— Заўтра раніцай яго зварым. Сёння позна ўжо, а трэба ж яшчэ дзе-небудзь крапівы наварэць, — голасна сказаў Пятрусь Антосіку, так, каб чула і жонка.

— Не трэба варыць. Ён жывы! — запярэчыў хлопчык.

А ночку здарыўся прыкры выпадак. Амар, відаць, змучаны нязвыклай прэснай ды яшчэ крышку хларыраванай вадай, пачаў выказваць неспакой, гоісаць па напоўненай

каструлю крапіву, прыптаў яе вялізнай драўлянай лыжкай, якой памешваець сочыва, а потым ужо пайшоў у ванны пакой па амара.

Раздражнёны ранішняй прыгодай, Пятрусь выхапіў марскую істоту з вады рашуча, нават са злосцю, нібы гэта яна была вінаватая ў яго звадках. Але зноў не падумаў, паспяшаўся, апусціў амара ў кіпенне не вусамі ўверх, а наадварот, хвостом, і гоі, мусіць, ужо з апошніх высілкаў, зноў адчайна залопав іх, узнімаючы гарачыя пырскі.

На ішчасце, Пятрусь быў у кашулі, але ж колькі кропель патрапіла і на твар, і ён, забыўшыся на перасярогу, гучна войкнуў ды распачна бразнуў аб пліту накрывайкай каструлі.

Жонка расчыніла дзверы кухні надзіва спакойна, і, як падалося Петрусь, хутчэй са шкадобай, чым з паліканнем, прамовіла:
— Усё валэндзіцца са сваім крадзеным амарам, усё пэцкаецца...

Яна наліла шклянку соку і сышла да сына. Пятрусь не ведаў, колькі трэба варыць

чык... Заходзь, заходзь, браті! — Арнольд Леапольдавіч шырока расчыніў дзверы: — Прашу!

Пятрусь адразу завярнуў на кухню, паставіў талерку на столі, нібы ўсябе дома, тут жа прысеў ля вака і закурыў.

— Палі, палі, мая на лецішчы з унукамі атабарылася. Халасцяку! — азваўся з дальняга кута кватэры Арнольд Леапольдавіч. Не доўга думаючы, ён ужо даставаў з шафы скрынку з інструментам, каб выцягнуць адтулю пласканцы, якімі нават неўспрытнёны ядок з лёгкасцю скрышыць амаравы даспекі.

— О, колькі я іх паеў у Егіпце, на прыёмах розных, пагулянах, — завіхаўся ля талеркі Арнольд Леапольдавіч. — А навошта ты цытрыну накрыві, толькі смак пераб'еш. Солька — і ўсё. Але хай сабе, — раптам перадумаў ён. — З канячым пойдзе! — і дастаў з паліцы пузату бутэльку.

Пасля першай чаркі Петрусь заха-рашэла, а яшчэ яго ўсцешвала тое, што суседні аб чым не распывае, а ўсё доўжыць і доўжыць свае ўспаміны пра замежнае жыццё ды прычмокае языком, каштуючы чарговы скрылёк белага далікатнага мяса. Петрусь дык ужо і не хацелася заморскага далікатэсу. Так, узяў на зуб, дзеля прылку. І не столькі раскаштваў яго, колькі нагнаў успаміны пра начную лоўню ракаў у дзяцінстве ды сядзенне ля вогнішча з сябрамі, калі пад булькацце кіпення ў вядры хораша доўжыцца гаворка пра далёкае, нязведана-мройнае жыццё.

Яны выпілі яшчэ колькі кілішкаў, і Пятрусь зазіраў дадому.

— Дык, можа, пакінеш амарчыка? — звярнуўся да яго Леапольдавіч. — Увечары павінна адна знаёмага завітаць — вось будзе для яе сюрпрыз!

— На здароўе. Талерку потым аддасі, — азваўся самотны Пятрусь і падаўся на выхад. Але не паспеў ён мінуць і левыяны пралёт, як яго дагнаў Арнольд Леапольдавіч.

— Не магу так адпусціць цябе, дарагі, з пустымі рукамі. На вось, пакашуй. Тады скажаш! — і сусед ледзь не сілком тычуў яго ў рукі пакунак са слоікам.

Пятрусь так і выйшаў з ім на вуліцу, бо дамоў вяртацца не заманьвала. Ён вырашыў крышку пасядзець у скверку каля выпіць кавы ў бліжэйшай кавярні, дзе людскі тлум зусім не замінае адзіноце.

Дамоў прышоў апоўдні. Жонка з сынама некуды сышлі, і Пятрусь спачатку прывёг на канале, паглядзеў па тэлевізары навіны, а потым пайшоў прыбіраць за сабой на кухню — высланячы ад вады і крапівы, мыць каструлю.

І раптам яму захацелася выпіць — вось так, аднаму, ні з чога, ні з якага. Ён наліў чарку гарэлкі і ўспомніў пра суседскі дарунак. Дастаў з пакуна слоік: гэта былі марынаваныя гурочкі. Здзіўліўся, як адмыслова яны падабраны — адзін у адзін, маленькі, роўненька ўкладзены, з пахучай прыправай... Пятрусь нават зашкадаваў парушаць гэты парадак. Ён адсунуў чарку ўбок і вырашыў абраць бульбу, каб звярнуць яе па вясковай завядзёнцы, з цыбуляй і кменам, дачакацца жонкі ды разам наладзіць традыцыйны падвечыч...

...Пра тудзень Пятрусь нос у нос страўся на левыначай пляцоўцы з Антонам Лешуком, які якарэ вяртаўся са змены.

— Авакада?! — узяў Антон угору разносу.

— Гуркі! — нібыта слова з паролу шпегу прамовіў у адказ Пятрусь, адмыкаючы дзверы.

А сам падумаў: «І чаму гэта ў старых сонніках пішуць, што сніць салёныя гуркі, есці іх усне — гэта на слэзы ды беднасць...»

АМАР

АПАВЯДАННЕ

На нітцы вуса, разджагерыўшы клешні, пакручваўся грузны, вялікі рак — амар. Прызвычаны да розных нечаканасцяў, Антон Ляшук амаль не здзіўліўся, ды і не разгубіўся: падхапіў амара правай рукой, прысунуў к боку ды захінуў курткі-ватроўкай. Закрыв вачка бочкі, і ні ў чым не бывала, падаўся да выхаду. Ніхто на яго не звярнуў увагі.

Па дарозе да бабудовы, дзе месцілася невялікая майстэрня электрыка, амар балюча заціснуў сваёй клешняй разам з кашуляй скуру на Антонавым жываце, ды так, што небарака скурчыўся, нібы ад колікаў. Але вытрымаў, не расхінуў куртку, дайшоў да свайго затулка. У майстэрні ён сцяў амару клешні ізаляцыйнай стужкай, запіхнуў яго ў сваю валіку, у якой насіў у аэрапорт абедзены падмацунак, і, балазе быў ужо канец змены, заспяшаў дадому.

Нават не заходзічы ў сваю кватэру, Антон пазваніў суседу Петрусь Трапіку, выкладчыку музычнага вучылішча. І як толькі той з'явіўся ў дзявяным праёме, Ляшук лоўка ўхапіў амара за панцыр і, нібы міліцыянт, які паказвае сваё пасведчанне, рэзка выпрастаў руку перад сабой. Амар часта і моцна залопав хвостом так, як ён рабіў звычайна ў моры, ратуючыся ад небяспекі, і дробныя, нібы пыл, пырскі абдалі музыку прыемнай прахалодай.

— Далікатэску заморскага хочаш, інтэлігенцыя? — ашчэрнуўся ва ўсмешцы электрык. — Дзесяць бутэлек — як лёду, і — забіраю. А то другою каму загано...

Антон амаль не сумняваўся, што спакусіць ласага на розныя прысмакі Петруся.

— А як яго гатаваць? — запытаў уражаны такой нечаканай прапановай выкладчык музыкі.

— Як, як... Як ракаў варыш — так і яго, толькі крапівы ды солі не пашкадуй, — на хаду змікаў Антон.

Ударылі па руках. На развітанне Пятрусь, асцярожна трымаючы абяруч амара, толькі спытаў, ці балюча ён шчыпліцца сваімі клешнямі, і то больш для таго, каб закругліць размову. Як толькі выкладчык музыкі зачынуў за суседам дзверы, ён тут жа ўзяўся ўладкоўваць вусатага жыхака марскіх глыбіняў: напусціў у ванну вады, перарэзаў нажнічкамі ізаляцыйную ленту на клешнях і выпусціў амара ў вырагавальную вільготную прахалоду. Той зноў часта і моцна залопав хвостом, імкліва падаўся наперад, але тут жа ўрэзаўся ў сценку ванны.

«Небарака, няма табе разгону, — схіліўся над вадай Пятрусь. — Трэба абавязкова папярэдзіць жонку, як прыйдзе, каб не ўпадзілася!», — падумаў ён і пайшоў шукаць што-небудзь пра амараў у сваіх кулінарных кніжках, хоць, шчыра кажучы, надзеі натрапіць на адмысловы рэцэпт у яго не было. Але ўсё роўна хацелася пагартыць старонкі, каб сунуць агарнуўшае душу трывожнае хваляванне.

Які думаў Пятрусь, жонка не падзяліла, не прыняла яго романтична-гастронамічнага памкнення. Без асаблівай цікавасці

да краёў ванне, робячы імклівыя рыўкі на паверхню. І адным разам перакруціўся цераз край і зваліўся на падлогу. Антосік, як на тое, забыўшыся зачыніць дзверы, і марскі жыхар распачаў сваё гаралашае падарожжа па кватэры, няўклідна шкрабоўчыла па падлозе клешнямі. Але наўрад ці хто з сямейнікаў пачуў бы гэты шоргат і пераліны незвычайны шпацир, каб не чуйная котка Лэсі, якую бацькі нядаўна набылі па просьбе Антосіка.

Лэсі, учуўшы амара, саскочыла з крэсла, падбегла да яго і пачала грабаць лапкай. І вось тут здарылася: амар раптам шчоўкнуў клешняй і зашчаміў котцы лапку. Лэсі, перацягтая болем, адчайна замяўкала, забілася ў жорсткай пастцы. І ўсіх разбудзіла. Пятрусь запаліў святло і паспяшаўся котцы на вырчку. Падбег і Антосік. Удвух яны расшчапілі клешню амара і вызвалілі гаротную Лэсі.

Хлопчык адразу падхапіў яе на рукі, на вочы ў яго нагарнуліся слёзы. Пятрусь тым часам наліў ваду ў выварок, апусціў туды амара і затуліў накрывайкай.

— Каб ты прапаў са сваім амарам, — кінула на хаду жонка, якая таксама ўзнялася з ложка і пайшла на кухню запраўляць сабе ваду валярыянам.

...Назаўтра Пятрусь прагнуўся на досвітку. Хоць жонка лягла асобна, з сынама ў дзіцячым пакойчыку, ён усё адно стараўся паводзіць сябе як мага цішэй, каб і слабы шоргат не дайшоў да яе праз зашклёныя дзверы, не патрывожыў. Пры ўсіх мінулых абставінах, начным прыпахлах Пятрусь усё ж меў слабую надзею ўлагодзіць дамашніх ды як-небудзь прымірыцца за адмысловым сьняданкам.

Слехам усунуўшы ногі ў тэлці ды прыхапіўшы на кухні ануцку і нож, ён выйшаў на двор і скіраваўся на абрывісты бераг ручаіны, якая аддзяляла мікрараён ад старых гарадскіх забудов. Дзе ж знайсці крапіву, як не тут. Гэты клопат нават крышку супакоіў Петруся, і ён замармытаў пад нос учутую ўчора па радзіе песеньку.

Крапіву, варта было толькі сысці па сцяжынцы ўніз, доўга шукаць не давялося. Пятрусь выбіраў маладзёжныя купінкі, даволі спрытна — амаль не абжагнаючы руку — атуляў знізу сцяблы ануцкай і зразаў іх нажом. Хутка набраўся дастатковы пук, і ён здаволіўся, у добрым гуморы скіраваў да хаты.

Але ля самага ганка здарылася прыкрае: Пятрусь паслізнуўся на волкай траве, хістануўся, каб утрымаць раўнавагу, згубіў тапак і босай нагой наступіў на аскепак разбітай бутэлькі. Болю амаль не адчуў, больш — казытанне цёплага цурку. Уздзеў тапак — і што б было выйсці ў чаравіках! — уздыгнуў цяжка і пацёрса далей.

А дома, замест таго, каб абмыць рану ды змазаць яе ёдам, як заведзена, найперш наліў у вялізную каструлю вады і паставіў на пліту. Толькі пасля гэтага ўжо заняўся болячкай.

Калі закіпела вада, Пятрусь укінуў у

амара, але вырашыў, што паўгадзіны — хопіць. Ён сядзеў ля вака, курчыў, зноў і зноў паглядзеў на гадзіннік, ні аб чым не думаў, а толькі слухаў, як бульбача ў каструлі вада.

Калі час ужо сыходзіў, зноў зайшла жонка, дастала з лядоўні яйкі, узялася гатаваць амлет.

— Амар жа амаль гатовы, вунь які чырвоны. Давай яго на сьняданак, — нясмела, прымірэнна прамовіў Пятрусь.

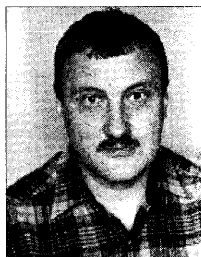
— Не вярэдзь ты хоць сыну душу. Пакуль ён не ўстаў, вынесі гэтую посуду куды-небудзь з кватэры, — зноў стрымана, шкадобна, але цвёрда і непрымірэнна сказала жонка.

— Ну хоць ты паспрабуй...
— Адчапіся...

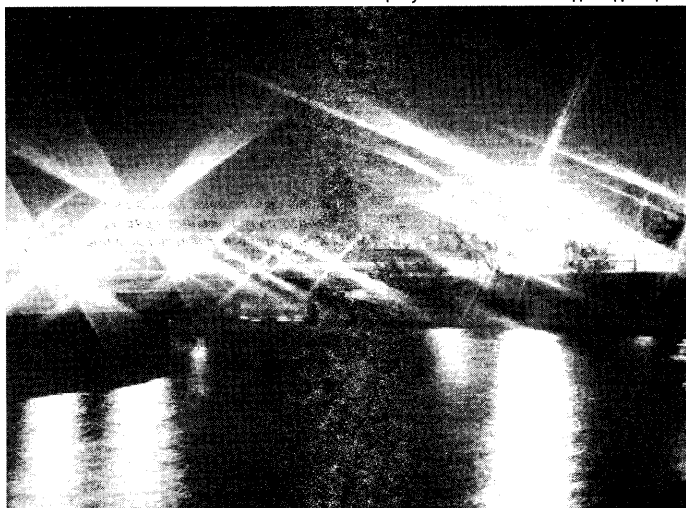
І тады разнерэваны Пятрусь ухапіў вялізную талерку, на якой жонка звычайна выстаўляе на стол пірагі, і выцягнуў на яе з кіпення чырвонага амара за вус, не раўнуваючы, як Антон з бочкі. Амар сыходзіў парай, і Пятрусь, каб не раздражняць лішні раз жонку, падаўся з талеркай у віталіню. У разгубленасці паставіў яе на тумбачку, задумаўся на імгненне, потым схамянуўся і зноў кутнуўся на кухню. Прынес адтуль нож, цытрыну з лядоўні, пакроіў яе і з усіх бакоў акуратна абклаў амара духмянымі скрылькамі. Навошта ён так зрабіў і ці робіць так, Пятрусь і сам не ведаў, затое ён дакладна ведаў, куды зараз пойдзе, і пачаў хуценька апрацаваць.

А хаты той толькі і было, што падняцца на два паверхі вышэй — да Арнольда Леапольдавіча.

Сусед сустраў яго ветла, але замест здароўвання, убачыўшы ў руках Петруся талерку, толькі і прамовіў са здзіўленнем:
— Ой, амарчык! Дзе выцяганіў? Амар—



Сяргей РУБЛЕЎСКИ





Міхал Ельскі

Вядомы беларускі род увайшоў у гісторыю культуры сваімі таленавітымі сынамі. З дня нараджэння аднаго з іх — Міхаіла Ельскага — нядаўна споўнілася 170 гадоў. Быў ён адметнай асобай у мастацтве скрыпнічага выканальніцтва, пісаў музыку — і пра музыку.

Міхаіл Ельскі атрымаў музычнае выхаванне і прафесію скрыпача ў Мінску, у Вільні. Удасканалёваў выканальніцкае майстэрства ў Парыжы і Дрэздэне ў такіх славуцістых, як А. В'етан ды К. Ліпінскі, даваў канцэрты ў Мінску ды Вільні, у гарадах Германіі ды Польшчы. Цікава, што 50-годдзе сваёй канцэртнай дзейнасці ён адзначыў выдатнай імпрэзай на радзіме, у вёсцы Дудзічы (цяперашні Пухавіцкі раён).

У спадчыне М. Ельскага — каля сотні скрыпнічых і фартэп'янных твораў, музычна-публіцыстычныя і асветніцкія артыкулы, што змяшчаліся ў тагачасных часопісах, запісы беларускага фальклору, скарыстаныя ва ўласнай творчасці, а таксама рукапісная праца "Народныя танцы Мінскай губерні".

Вяртанне кампазітарскай творчасці М. Ельскага ў культурны досвед нашых сучаснікаў — плён працы такіх даследчыкаў і музыкантаў-выканаўцаў, як Аляксандр Капілаў, Леў Гарэлік, Ігар Алоўнікаў, Ганна Каржанеўская, Андрэй Шлянёў, мастацкі кіраўнік Нацыянальнага тэатральна-канцэртнага аб'яднання "Беларуская Капэла" Віктар Скорбага таў ды інш.

Н. К.

На людзей паглядзець і сябе паказаць

У верасні ў Нацыянальным выставачным цэнтры "БелЭКСПА" (у павільёне на вуліцы Янкі Купалы) праходзіла спецыялізаваная выстава "ІНТЭРДЫЗАЙН-2001". Арганізатары, акрамя "БелЭКСПА", Нацыянальны дызайн-цэнтр, Дзяржаўны камітэт па навуцы і тэхналогіях, Упраўленне справамі Прэзідэнта РБ. І яшчэ шэраг іншых структур — грамадскіх, навуковых, камерцыйных. Тэматыка ахоплівае прамысловы дызайн, рэчывы свет жывага пачатку новага стагоддзя, дызайн графічны, дызайн і моду, дызайн і рэкламу. Да выставы была прымеркаваная навукова-практычная канферэнцыя. У ёй бралі ўдзел беларускія спецыялісты, а таксама госці з Украіны, Расіі, Італіі. Пра італьянцаў трэба сказаць асобна. Прадстаўлена імі ў кантэксце "ІНТЭРДЫЗАЙН-2001" гістарычная калекцыя дызайнэрскіх распрацовак, адзначаных прэміяй "Залаты цыркуль", стала фактычна цвіком экспазіцыі і, у нейкай ступені, камертонам для ўсіх астатніх удзельнікаў акцыі. Глядач жа меў рэальную магчымасць параўнаць "як у нас" і "як у іх". Дызайнеры нашы, зрэшты, умеюць працаваць не горш за сваіх еўрапейскіх калегаў — выхаванцаў факультэта дызайну Беларускай акадэміі мастацтваў можна напаткаць і па ўсёй Еўропе, і за акіянам. Праблемы ж пачынаюцца на стадыі рэалізацыі праекта... Таму наша было прадстаўлена зольшлага праектнымі распрацоўкамі, італьянскае — тэражыванымі рэчамі. Калі зыходзіць з вядомага тэзісу, што важным ёсць не месца, якое мы займаем, а напрамак руху, дык справа беларускага дызайну выглядае досыць аптымістычна. Пра што сведчыць і сам факт правядзення культурніцкай акцыі "ІНТЭРДЫЗАЙН-2001".

Пётра ВАСІЛЕЎСКІ

Вось ужо сапраўды двухаблічны, але ў самым лепшым сэнсе гэтага слова, чалавек. Праўда, такі ён, бо — "блізня" — усёго толькі па гараскопе, але, відаць, гэтага таксама дастаткова, каб сумяшчаць у сабе два розныя абліччы, развіваючыся ў двух напрамках музычнага мастацтва. Адзін з іх — творчасць барабаншчыка, які займаецца даследаваннямі рытмічнай прасторы, стварыў індывідуальную "Сістэму насычанай ігры" на ўдарнай устаноўцы і нават зняў трохгадзінны музычны фільм на гэтую тэму. А другі — гэта творчасць кампазітара-мультиінструменталіста, які складае і запісвае музыку, а ў выніку выпусціў, на мой погляд, зусім някепскі альбом інструментальнай музыкі ў стылі NEW AGE пад назвай "Музыка для роздуму". Такім чынам, знаёмцеся: барабаншчык, кампазітар і прадзюсер Аляксандр СОФІКС.

Рытм працінае ўсё

— Як усё пачалося, як ты прыйшоў у музыку?

— Я не лічу, што прыйшоў у музыку. Чалавек можа быць музыкантам альбо не можа быць ім. Гэта падобна да хранічнай хваробы альбо нават да прыроджанага парокі, ад якога немагчыма пазбаўцца. Мяне музыка вабіла з дзяцінства, і першы удар па барабане я зрабіў у чатыры гады. Далей быў "творчы перапынак". Я, вядома ж, з заідрасцю глядзеў на зіхоткія гітары і барабаны ансамбляў. А ў школе пастаянна дзяжурый пад зачыненымі дзвярыма падчас рэпетыцый ансамбля старшакласнікаў... З цягам часу з'явілася свая кампанія, прапанавалі настаўніку музыкі стварыць нашу групу. Адмовілі — з прычыны нашай малодасці і адносна здавальняючых паводзін у школе. (Здаецца, гэта быў шосты клас). Але прыйшоў той самы дзень, калі настаўнік музыкі пасля чарговага ўрока папрасіў нас застацца. Я не стаў барабаншчыкам — апырэдзіў мой сусед. Давялося зрабіцца бас-гітарыстам, які марыць быць барабаншчыкам. У перапынках я сяду за барабаны і спрабаваў граць. Нарэшце, у мяне атрымалася лепш, чым у майго калегі... Потым адбыўся маленькі чуд. У школу прыйшоў кіраўнік ансамбля з нашага шэфскага прадпрыемства. І ўявіце сабе, ён шукаў барабаншчыка! Была зіма, урок фізкультуры, я катаўся на каньках — і раптам мяне клічуць... Я атрымаў першае ў сваім жыцці запрашэнне ў сапраўдны ансамбль. Гэта быў вельмі адказны момант, таму што баяўся не апраўдаць спадзяванняў. Да таго ж, ніколі не граў з дарослымі людзьмі, і мне здавалася, што ўсё-такі яны мяне выганяць, мне было тады 15 гадоў. Але, на шчасце, я атрымаў неабходную падтрымку, разуменне.

— Гісторыя захапляльная, і хочацца працягнуць.

— Ну... па-рознаму было. Я граў у многіх групах. Напрыклад, "Белы воран". На мой погляд, гэта была адна з мацнейшых незалежных груп у Гомелі, са сваёй уласнай апаратурай і рэпертуарам. Гэта быў нумудрагелісты рок, дарэчы, на беларускай мове.

"Сёмы акія" — група больш складаная ў музычным плане. Захопленыя "Genesis" і "Yes" мы спрабавалі зрабіць наш уласны арт-рок. Гэта някепска атрымлівалася, у выніку мы запісалі альбом у арт-рок стылі з вельмі цікавымі інструментальнымі партыямі і нават з маім барабанным сола. Альбом грунтаваўся на не менш цікавай пазіі нашага ідэйнага натхняльніка і небаглаго музыканта Аляксандра Ялецкага. Гэта была амаль рок-опера са сваімі персанажамі.

Нарэшце, перыяд больш поўнай творчасці — група, з якой я адпрацаваў сем гадоў — "Галерэя сну". У аснове было інструментальнае трыо: барабаны, бас-гітара (Ігар Голубеў), гітара (Іван Піліпенка). Мы шмат займаліся і спрабавалі вынаходзіць новыя музычныя формы. Штосьці бралі ад рока, штосьці адджаза, апошнім часам мы сіхліліся ў этна-фолк стылі і пачалі граць эзатэрычную музыку і нават запісалі досыць прыстойны альбом у гэтым стылі. Акрамя таго, запісалі яшчэ два някепскія альбомы, адзін з якіх "Мара па заказе" быў выпушчаны ў Мінску фірмай "Каўчэг".

— А як растлумачыць тваё з'яўленне на музычных сценах Мінска ў складзе мінскай групы "Князь Мышкін"?

— Хутчэй за ўсё — гэта ўзямая цікавасць і ніякіх злішчэнняў. Мэта — сабрацца і прадставіць глядачам цікавую музыку.

— Значыць, ты цяпер як бы сам па сабе і займаешся выключна сольнай кар'ерай?

— Увогуле я заўсёды займаўся сам сабой і мае індывідуальны заняты заўсёды складалі аснову майго творчага развіцця. Проста ўсё лішняе адпала, і ў мяне нічога не засталася, акрамя маёй сольнай дзейнасці.



— Ты казаў, што тваё сольнае выступленне адбылося сёлета на фестывалі "Сіні перац-6" у Мінску. Ты прадставіў на суд глядачоў 20-хвіліннае барабаннае шоу. Відэавішча, канечне ж, уражлівае і незвычайнае. А як узнікла ідэя стварэння такога шоу?

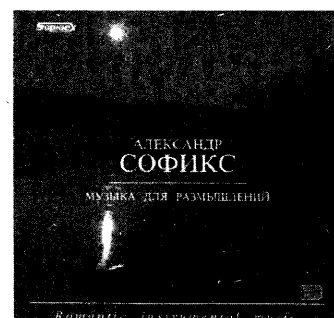
— Ідэя — напэўна, паняцце адноснае, бо кожны сумленны музыкант заўсёды паказвае сваю музыку і свой пункт гледжання на яе. Такое барабаннае шоу і ёсць мая музыка, якую я спрабую папулярызаваць у нас у краіне. Я вельмі люблю барабаны і рытм, вядома ж, шмат займаюся, у выніку чаго і з'яўляюцца мае рытмічныя канструкцыі, прычым усе яны — адухоўленыя, гэта не пустыя ўдары, незразумела адкуль узятая. Гэта досыць самастойныя рытміка-меладыйныя адзінкі, якія маюць свае пачатак і канец. З іх і выбудовваецца лагічныя лапцюжкі, заснаваны на чаргаванні частак, якія гучаць характэрна. Такім чынам і атрымліваюцца мае барабанныя творы. Замест піяніна ў мяне барабаны, таму мне больш складана перадаць пачуцці і характары як уласныя, так і навакольнага свету. Барабаны ж — шумавы інструмент, а людзі прывыклі звяртаць увагу ў асноўным на мелодыю. Відаць, мала хто задумваецца, што грунтуецца кожная мелодыя на рытмічнай аснове і без гэтай асновы не было б і мелодыі.

І яшчэ: мелодыя не можа існаваць без рытму, а рытм без мелодыі — можа. Атрымліваецца, што рытм — гэта зусім незалежная і аўтаномная субстанцыя альбо з'ява са сваімі законамі ўзнікнення і развіцця. Канечне ж, складана арганізаваць і прывесці ў адпаведнасць шуму так, каб людзі адчулі

ўвесь чуд рытму і яго музычнасці, але, думаю, у пэўнай ступені гэта мажліва.

— Ты маеш на ўвазе сваю "Сістэму насычанай ігры" на ўдарнай устаноўцы?

— Так, працягла час мяне турбуюць праблемы рытму і яго бязмежнасці, таму я заўсёды сіліўся зрабіць штосьці незвычайнае на барабанах, хаця і не заўсёды гэта атрымлівалася. Настаў час, калі мне давялося перагледзець свой падыход да вывучэння тэхнікі ігры на ўдарнай устаноўцы. Адначасова змянялася мае погляды на рытм, барабаны, ды і на музыку ў цэлым. Паступова мне пачаў



адкрывацца іншы свет, больш маляўнічы і шматстайны. Я ўбачыў непарыўную сувязь і цеснае перапляцэнне чалавека, музыкі і навакольнага свету, наскрозь прасякнутага рытмікамі і пульсаваннямі. Рытм можна адшукаць усюды. У неаддухоўленых прадметах і жывых істотах, у словах і паняццях, і нават у думках — усё наскрозь прапітана бяскончным мноствам рытмаў і пульсаванняў. І чалавек па сутнасці нічога не прыдумвае, ён усёго толькі вылучае нейкія элементы з навакольнай прасторы, трансфармуе іх у іншыя формы і ўрэшце падносіць у больш даступны і традыцыйны выглядзе. "Сістэма насычанай ігры" якраз і ёсць вынік вялікага жадання спасцігнуць таямніцы рытму, бяскі і шматстайнасць яго граняў, якія ў сваю чаргу адлюстроўваюць усе жыццёвыя з'явы і працэсы, — жадання самому зразумець і данесці да слухачоў усю прыгажосць і бяскончасць рытмічнага свету, у якім мы жывём.

Увага, увага: заслона адкрываецца!

— Я бачыла твой фільм на гэтую тэму. Дэзінная праца!

Музычна-дакументальны фільм пад назвай “Музыка гор і вадаспадаў” пра барабаннае мастацтва доўжыўся 2 гадзіны 50 хвілін. У аснове — аднайменныя велізарныя барабаны твор, у якім я скарыстаў свае апошнія распрацоўкі ў галіне тэхнікі ігры на ўдарнай устаноўцы. Сам твор доўжыцца 60 хвілін. Таксама я расказаў у фільме пра асаблівасці сваёй сістэмы і даю глядзюныя прыклады, за што фільм параўноўваюць з відэахалай. Усе здымкі адбываліся ў Гомелі пры тэхнічнай падтрымцы Алега Пугачова і аператарскай дапамозе Генадзя Калавуркіна. Пераклад на англійскую мову забяспечыла Алена Лысяя, прадзюсаваннем займаўся я сам. Мэта фільма — папулярна ізацыя барабаннага мастацтва, у прыватнасці, маіх творчых ідэй.

— Сажа, як атрымалася, што ты пачаў пісаць музыку?

— Відавочна, гэта адбылося нейкім натуральным чынам. Я вельмі люблю музыку і з дзяцінства слухаю яе, а калі пачаў вучыцца граць на барабане, то я пачаў аналізаваць і разглядаць, як узаемадзейнічаюць барабаны з іншымі інструментамі. Мне вельмі цікавіць спалучэнне гукаў і інструментаў, якія ўтвараюць агульнае гучанне, што і выклікае ў чалавека нейкія эмоцыі і асацыяцыі. Наогул, у свеце дастаткова прыкладаў таго, што барабанчыкі з’яўляюцца лідэрамі ў групах і запісваюць музыку сольна. Напрыклад, Чык Корыя — выдатны кампазітар і піяніст сучаснасці, у той жа час напексі барабанчык. А ў Майкла Джэксана ёсць музыка, пабудаваная на 60—70 працэнтах з рытму, і пішуць яе барабанчыкі-кампазітары... Веданне рытму і барабану — гэта вялікі плюс у напісанні музыкі.

— Надаўна я пазнаёмілася з тваім сольным альбамам “Музыка для розуму”. Шчыра кажучы, нечаканая і смелая работа для нашых краёў. Досыць пранікнёная і адкрытая музыка, раю ўсім паслухаць. Раскажы, калі ласка, пра гэты альбом...

— Гэта наш дэбютны сольны альбом такога маштабу, раней быў альбом барабаннай музыкі. Запісваў яго на працягу двух з паловай гадоў на сінтэзатар, у асноўным у Гомелі і часткова ў Мінску, дзе я яго і выдаў. Альбом складаецца з шасці інструментальных кампазіцый. Пачынаецца ўзыходам сонца, пасля чаго ідзе ранішняе фантазія, далей гучыць музыка дажджу, якая пераплываецца бяздэяемнасцю і ў канцы — калыханка, якая называецца “Прыцемкі”. Агульная назва “Музыка для розуму” неспрэчна адлюстроўвае сутнасць гэтага твору, хача пад некаторыя кампазіцыі можна і патанчыць, сам бачыў. Але ўсё ж гэта філасофская музыка, вытрыманая ў духу романтизму, што мае на ўвазе чалавечы разважання і фантазіі. Спадажыся, тут слухачы знойдуць і часцінкі сваіх перажыванняў, наведваюць свет хваляванняў і спакою, эмоцый і сну...

— А хто браў удзел у падрыхтоўцы тваёй альбому да выпуску?

— Самы неспрэчны ўдзел у гэтай працы браў Бог, за што я яму басконца ўдзячны. На зямлі ж мне, як заўсёды, дапамог Олег Пугачоў тэхнічным абсталяваннем, а таксама Віталій Гапоненка. Вялікі дзякуй маім папечнікам — камп’ютэршышчам Андрэю Аляксееву і Максіму Іванчанку, якія дапамаглі з дызайнам вокладкі і рэкламнага плаката. Таксама хачу выказаць удзячнасць за падтрымку кіраўніцтву ААТ “Гомельскі электратэхнічны завод” у асобе Міхаіла Захаравіча Каўфмана. Дзякую маім мінскім калегам: Андрэю Жукаву, Леаніду Нарушэвічу, фірмам і многім людзям, якія з цікавасцю ставяцца да маёй творчасці...

— Ці лічыш ты, што робіш музыку будучыні і якой ты бачыш музыку 21-га стагоддзя?

— Можна, у дадзены момант гэта і не музыка будучыні, але я хачу бы пажадаць сваім творам быць актуальнымі ў 21-м стагоддзі. Што да музыкі ўвогуле, то я думаю, усе жанры застаюцца, але не ведаю, наколькі яны будуць папулярныя. Прагрэсіўная ж музыка, на мой погляд, яшчэ больш шкільца да сінтэзу прыроды, духоўнасці чалавека і неабмежаванага спектра спалучэння музычных інструментаў. І калі да гэтага часу музыка стваралася праз аб’яднанне рытму і мелодыі, дык музыка будучыні паўстане дзівосным арганічным спалучэннем і пераплываннем элементаў рытму, шумоў натуральных і штучных, вібрацый і, нарэшце, мелодый, выяўленых усемагчымымі інструментамі, уключаючы голас чалавека. Гэтая тэндэнцыя заўважная сёння...

Гутарыла Вікторыя ПРЫМОРСКАЯ
На здымках: А. СОФІКС і вокладка яго CD.

Акадэмічныя тэатры адкрываюць заслону, а ўсе астатнія, якія заслоны ўвогуле не маюць, папросту пачынаюць новы тэатральны сезон. Кіім ён будзе для тэатраў сталіцы?

Старэйшая сцена краіны — Купалаўскі тэатр — у самым хуткім часе чакае прэм’еру. 9—10 лістапада рэжысёр А. Гарцуеў прапонуе сваю версію вядомай п’есы А. Дударова “Кім”. Разам з заслужанымі артыстамі Беларусі Г. Давыдзкам і А. Падобедам у спектаклі возьмуць удзел прызёры нядаўняга фестывалю творчай тэатральнай моладзі “Надзея” С. Зелянкоўскай і Г. Хітрык. Увогуле, уліваючы вынікі гродзенскай “Надзеі”, становіцца зразумела: асноўная надзея ўскладаецца на іх, маладых купалаўцаў. Узагада, што сярэд лаўрэатаў фестывалю — выканаўцы лепшых мужчынскай і жаночай роліў А. Малчану і С. Зелянкоўскай, мастакі Д. Волкава і А. Снапок (намінацыя “сцэнаграфія”); сярэд дыпламантаў — акцёры С. Анікей, А. Гладкі, рэжысёр У. Шчэрбань. Нельга не ўлічваць таксама таго, што ў лепшым фестывальным спектаклі “Болшы, чым дождж” (рэжысёр — таксама артыст тэатра П. Адамчыкаў), які быў прадстаўлены антрэпрызай Беларускага фонду развіцця культуры, амаль усе ролі выконваюць купалаўцы. Але ганарыцца гучнымі званямі маладым акцёрам тэатра асабліва няма калі: поўным ходам ідуць рэзультаты “К’еджынскіх перапаляк” Гальдоні ў пастаноўцы У. Шчэрбаня.

Разам з тым, не застаецца па-за ўвагай і больш сталае акцёрскае пакаленне. Т. Пузіноўскай і А. Падобед прадэманструюць сваё майстэрства ў эксперыментальным спектаклі па п’есе Д. Хуана “Дом, дзе спяць прыгажуні”. Пры падтрымцы гандлёвай маркі “Serge” гэтай пастаноўкай займаецца рэжысёр Д. Марынін. Лістапад і снежань стануць святочнымі для дзюх зорак купалаўскага: 28 лістапада спектакль “Лес” тут будзе іграць у гонар юбілею народнай артысткі Беларусі М. Захарэвіч, а 25 снежня віншаваць будучы юны народную артыстку рэспублікі Л. Давідовіч. 27 лістапада ў тэатры абудзецца вечар памяці М. М. Яроменкі.

Сезон для Нацыянальнага акадэмічнага тэатра імя М. Горкага пачаўся з часовага перасялення на Малую сцэну Палаца Рэспублікі. Ва ўласным жа будынку тэатра на вуліцы Валадарскага зараз ідзе рамонт, які абячае скончыцца толькі ў снежні. Вяртанне тэатра ў родныя сцены будзе адзначана святкаваннем юбілею яго слаўтай актрысы А. Клімавай. На працягу сезона значна ўзбагаціцца рэпертуар Рускага тэатра. Яго галоўны рэжысёр Б. Луцэнка зноў возьмецца за гогаляўскага “Рэвізора”, а крыху пазней прыступіць да пастаноўкі “Сна на кургане” Я. Купалы. Вынікам садружнасці двух Рускіх тэатраў — мінскага і літоўскага — будзе праца мастацкага кіраўніка Рускага драматычнага тэатра Літвы У. Тарасава над спектаклем “Масква — Петушкі”. Ён станаецца адказам на пастаноўку “Перпетуум-мобіле, ці Сакрат выжывання”, якую нядаўна ажыццявіў Б. Луцэнка на літоўскай сцэне. Акрамя таго, Вітаўтас Грыгалюнас будзе працаваць над “Калігулай” А. Камю, А. Кац — над чэхавскай “Чайкай”, рэжысёр са Швейцарыі, дзе Б. Луцэнка таксама ўдалося наладзіць творчыя кантакты, — над “Дыспутам” Марыю.

Галоўнай падзеяй кастрычніка для Беларускага рэспубліканскага тэатра юнага глядача, безумоўна, стала адкрыццё эксперыментальнай сцэны. Першым спектаклем, сыграным на ёй, была прэм’ера “Гісторыі кахання Паласатага Ката і Сеньярыты Ластаўкі”, якую паставіла рэжысёр В. Еранькова паводле апавядання Ж. Амаду. Новая сцэна ТЮГ, як бачна з яе назвы, стане пляцоўкай для нетрадыцыйных спектакляў самых розных жанраў і форм, а таксама для сустрэч з цікавымі людзьмі. У гэтым праекце будзе задзейнічана шырокае кола мінскіх акцёраў з Рускага тэатра, Тэатра-студыі кінаакцёра, навуцэнцаў Беларускай акадэміі мастацтваў і Беларускага ўніверсітэта культуры. Ужо зараз думае тэатр і пра зямовыя святы. Ю. Вута як аўтар і як рэжысёр рыхтуе для маленчкіх глядачоў “Навагодні пірог з незвычайнымі дзівамі”. Адначасова Ю. Вута займаецца і пастаноўкай “Сярэбранай табакеркі” М. Матукоўскага. Лаўрэат фестывалю

“Надзея” ў галіне рэжысуры Н. Башава зараз працуе над казкай “Рыцары краіны сланечнікаў”, ана эксперыментальнай сцэне — над “Любоўнымі гульнямі” паводле У. Шэкспіра. У новым сезоне працягне сваё існаванне вельмі карысная праграма “Дні сям’і ў тэатры”. Падчас яе правядзення ў фае тэатра звычайна бясплатна працуюць самыя розныя службы — ад псіхалагічнай да парыкмахерскай, якія аказваюць магчыму дапамогу наведвальнікам тэатра.

Рэспубліканскі тэатр беларускай драматургіі, нарэшце, ачуняў пасля леташняй змены тэатральнага кіраўніцтва і пачаў сезон двюма прэм’ерамі: псіхалагічнай драмай М. Рудкоўскага “Жанчыны Бергмана” і гісторыі кахання Я. Таганова “Адэль”. На фестывалі творчай тэатральнай моладзі тэатр быў прадстаўлены шэкспіраўскай трагедыяй “Макбет” у выкананні студэнтаў Беларускага ўніверсітэта культуры, навуцэнцаў рэжысёрскага курса В. Анісенкі. Дыпламантам “Надзеі” стаў К. Міхаленка, які добра справіўся з галоўнай і найбольш складанай роляй Макбета. У планах тэатра зараз знаходзяцца чатыры пастаноўкі: “Пясочны гадзіннік” П. Васючэнкі (рэжысёр — С. Кавалыч), драматычна-пластычная элегія “Песні ваўка” В. Паніна (рэжысёр — У. Арлоў), “Балада пра Бландою” С. Кавалёва (рэжысёр — У. Аржэцкая) і крымінальная драма “Зона Х” А. Карэліна (рэжысёр — С. Гавенка).

Дзяржаўны маладзёжны тэатр пачаў сезон з прэм’еры, якая шакіравала многіх. Асновай свайго спектакля “Чорт, выстаўлены аслон” рэжысёр В. Катавіцкі выбраў сярэднявечныя французскія эратычныя фарсы, якія, зразумела, асабліва далікатнасцю ды ўзнёсласцю не вылучаюцца. Як вынік — спектакль не зразумелі і не прынялі на гродзенскай “Надзеі”. Але без узагароды Маладзёжны ўсё ж не застаўся. Новы акцёр тэатра Ілья Чаралко атрымаў дыплом за ролю... Керубіна ў спектаклі “Фігаро”, які, як і дзіўна, увогуле не значыўся ў фестывальнай праграме. У гэтым сезоне тэатр плануе ажыццявіць яшчэ тры пастаноўкі: “Позняе каханне” А. Астроў-

скага, “Трамвай “Жаданне” Т. Уільяма, “Так загінуў Гуска” М. Кулеша. Акрамя таго, да Новага года рэжысёр Агароднікава паставіць казку “Па зялёных хвалях акіяна”. За лета значна памяняўся тэатральны інтэр’ер. Нарэшце з’явілася сапраўднае фае з партрэтамі артыстаў, а сцэна, які належыць, набыла для глядача таямнічую непрыступнасць. Дзякуючы намаганням В. Стара-войтава, новага дырэктара тэатра, у Маладзёжным з’явілася новая гукавая і асветляльная апаратура. Некаторыя змены адбыліся і ў складзе трупы: яе пакінулі Д. Пустэльнік і С. Навіцкі, а замест іх прыйшлі студэнт рэжысёрскага факультэта БАМ І. Шчытко, расійская актрыса Н. Анішчанка і былы акцёр Тэатра беларускай драматургіі У. Іваноў.

Мінскі тэатр-студыя кінаакцёра ў лістападзе ўрачыста адзначыць двухсотгае прадстаўленне свайго папулярнага спектакля “Мы ідзем глядзець Чапаева”. На 18—19 лістапада заплававана прэм’ера “Поле бітвы” С. Бартохава і творчая сустрэча з акцёрамі і стваральнікамі спектакля ў канцэртнай зале “Мінск”.

Мінскі тэатр драмы “Дзе-Я?” распачаў сезон адразу двюма прэм’ерамі: паліцэйскай камедыяй “Фрэдзі” Р. Тама ў пастаноўцы І. Мацкевіч і казкі-фантазмагорыі А. Гаруна “Чароўная скрыпка” (яе рэжысёр — С. Кавалыч). Летам і на пачатку восні, акрамя падрыхтоўкі новых спектакляў, тэатр паспеў з’ездзіць на гастролі ў Віцебск і традыцыйна наведваць са сваімі чудаўнымі казкамі дзіцячыя дамы і школы Гродзенскага вобласці. Зараз жа тэатр чакае абяцанага Прэзідэнта і Міністэрства культуры пашырэння “жыллошчы”, якую “Дзе-Я” мусяць дзяліць з кінатэатрам “Радзіма”.

Мёртвы сезон ва ўсіх сталічных тэатрах — скончаны. Восень, напэўна, самая лепшая пара для ўсіх тэатральных і калітэатральных людзей. Так хачацца верыць, што ўжо ў гэтым годзе спектаклі будуць толькі ўдалыя, крытыкі — добразычлівыя, глядчыя — удзячныя, а жыццё — лепшае. Што ж, паглядзім?...

Юлія ПАЛАЧАНІНА



Сцэна са спектакля “Чорт, выстаўлены аслон”

Фота А. ДЗМІТРЫЕВА



3 клопатам пра літаратурную адукацыю

У Нацыянальным інстытуце адукацыі адбыліся рэспубліканскія навуковыя чытанні "Навукова-педагагічная і літаратуразнаўчая спадчына акадэміка Міхаса Арсенавіча Лазарука", прымеркаваныя да 75-годдзя з дня нараджэння акадэміка НАН Беларусі, Беларускай і Расійскай акадэміі адукацыі, які, на жаль, не дажыў да свайго юбілею і не паспеў ажыццявіць многія свае задумкі. Але засталіся яго вучні, сябры, навукоўцы і пісьменнікі — людзі, якім неабыхавала памяць пра папчэніка і настаўніка.

Падчас канферэнцыі выступілі доктар філалагічных навук, акадэмік НАН Беларусі Васіль Івашын, доктар філалагічных навук, член-карэспандэнт НАН Беларусі, дырэктар Інстытута літаратуры імя Янкі Купалы Уладзімір Гніламедаў, кандыдат педэагагічных навук, сябар і калега вучонага Міхася Крот. Яны гаварылі пра асобу акадэміка М. Лазарука, яго навукова-творчую дзейнасць. Тэма даклада доктара філалагічных навук, загадчыка аддзела тэорыі літаратуры Інстытута літаратуры імя Янкі Купалы НАН Беларусі Міхаса Тычынны гучала так: "Апошнія слова В. Каваленкі пра М. Лазарука". Акадэмік Віктар Каваленка быў адным з першых, хто горача падтрымаў ідэю правядзення гэтых чытанняў, рыхтаваўся выступіць на іх.

З дакладамі пра мадэрнізацыю адукацыі ў 12-гадовай школе выступілі доктар філалагічных навук Алесь Бельскі, намеснікі дырэктара НІА па навуковай рабоце, кандыдаты педэагагічных навук Алесі Лёскаў і Мікалай Яленскі.

У паведамленнях вядомых навукоўцаў, прафесараў Вячаслава Рагойшы, Алеся Майсейчыка, Мікалая Мішчанчука, Веры Ляшук была звернута ўвага на навукова-метадычны аспект дзейнасці М. Лазарука як ініцыятара рэформавання літаратурнай адукацыі ў рэспубліцы. Шмат цэлых і ўздычных слоў прагучала з вуснаў вучняў і папчэнікаў акадэміка М. Лазарука, кандыдаты навук Тамары Мушынскай, Лявона Баршчэўскага, Волгі Рукілі, Іны Слесаравай, Тацыяны Кабрыцкай, Паліны Лявонавай, Міхаса Кенкі, Яраслава Клімуца і інш. З навуковымі праблемнымі паведамленнямі выступілі маладыя навукоўцы Алена Барадзіна, Сяргей Гаранін, Любоў Ляўшун, Сяргей Ханена, Волга Праскаловіч, Тацыяна Фіцнер, Галіна Друк і інш.

Цікавымі былі ўспаміны жонкі вучонага і пісьменніка Тамары Лазарук і ягонае сястры Тамары Клепикавай, якія расказалі пра складаныя жыццёвыя лёсы чалавека, з якім яны разам прайшлі на жыццё.

Навуковыя чытанні ў будучым стануць традыцыйнымі, бо патрэба ў распрацоўцы тэорыі і практыкі выкладання роднай літаратуры відавочная.

Тацыяна МАРОЗ, супрацоўніца лабараторыі навування беларускай літаратуры Нацыянальнага інстытута адукацыі

Песні пачатку XXI стагоддзя

Культавы гурт "NRM" хутка адзначыць 15-годдзе існавання "Незалежнай Рэспублікі Мроя". Да гэтай знамянальнай для музыкі і аматараў творчасці "Mroi-NRM" падзеі музыкі рыхтуюцца па ўсіх законах шоу-бізнесу.

Адным з першых крокаў у ланцугу імпрэзаў, звязаных з юбілеем і падрыхтоўкай да выхаду каровага альбома гурта, можна лічыць ладажне БМА-груп акадэмічнага канцэрта "NRM". Увогуле ж, акадэмічны канцэрт гуртоў — гэта даволі новая, але яна прыжылася ў сусветнай практыцы. Заўсёды цікава пачуць, тое, як гучаць куміры, калі граюць на "акустыцы" без электронных "прымокаў", праўдзінна іх выканаўчую форму, больш пільна ўслухацца ў новыя кампазіцыі музыкі...

Менавіта гэтыя мэты і ставілі перад сабой прадзюсеры БМА-груп, калі яны ўзяліся за арганізацыю акадэмічнага канцэрта, які разглядаецца як падрыхтоўка да будучага "наступу" "NRM".

Канцэрт адбудзецца 5 лістапада ў Доме культуры МТЗ вул. Даўгабродка, 24), а 19 гадзіне.

А. МІТРАНОВІЧ

"ЛІМ"-ДОТА

Космас Леаніда Шчамялёва

Фота: Аля ТКАЧЭНКА



ВІШНІМІ

...Прыпісаў сваё сэрца ў Любані

ІВАН МУРАВЕЙКВ — 80

Рэдка знойдзеш пісьменніка, які б не прызнаваўся ў тым, як самотліва яму ў тлумным горадзе, а душа яго не прымае пастаяннага тлуму, сэрца наземна імкнецца туды, дзе прайшло маленства. На жаль, у большасці падобна настальгія абмяжоўваецца толькі разважаннямі і нешта не асабліва знаходзяцца ахвочыя зноў вярнуцца туды, дзе сена пахне не на асфальце, а ў пракосах. А вось тыя, хто і сапраўды любіць быць бліжэй да прыроды, не рваліся ў вялікія гарады. Да іх адносіцца і Іван Муравейка, які ў аўтабіяграфіі "Любоў і боль", напісанай яшчэ ў 1964 годзе, прынаваўся: "Відаць, я на ўсё жыццё прыпісаў сваё сэрца ў Любані". З таго часу, як вядома, мінулася шмат зімаў і вясняў, але Іван Андрэвіч не здрадзіў сваёй прывязанасці да мясцін, дзе нарадзіўся.

А родам ён з вёскі Таль, што на Любаншчыне. Змалку праявіў цікавасць да творчасці. Калі вучыўся ў мясцовай сямігодцы, па яго прызначэнні, "нядрэзна маляваў, удзельнічаў у раённых аглядах творчасці юных мастакоў". З аўтабіяграфіі даведваемся і аб тым, што І. Муравейка "маляваў... пейзажы і партрэты. Нават самога сябе не збавіў аднойчы намаляваць". Як быццам, і няблага атрымалася: "Усе казалі, што... "выліты". Уражання майстэрствам свайго земляка, не заўважаў таго, пра што ведаў ён сам: "А я толькі ўсімхаўся: няжук ніхто не бачыць, што нос на партрэце без гарбінкі?"

Любоў да малявання прывяла І. Муравейку пасля сямігодкі ў Віцебск, у мастацкі тэхнікум. Але на ўступных экзаменах не пашанцавала і давялося вяртацца дамоў. Вучобу прадоўжыў у Любанскай сярэдняй школе. Вучнёўскія гады — гэта і жаданне пісаць: "Першымі ўласнымі "творамі" былі маленькія нататкі аб школьным жыцці, якія рэгулярна пасылаў у газету "Піянер Беларусі" і якія часцяком друкаваліся за подпісам "Дзяцюк Янка Муравейка". А потым, у 1936 годзе, калі ўжо хадзіў у сёмы клас, на чацвёртай старонцы "Піянера Беларусі" аднойчы ўбачыў свой верш. Называўся ён "Зіма":

*Мільёны сляжынак
На зямлю спаллі, —
Пакрылі даліны,
Лугі і палі.
Пакрылі азёры
І пушчы пакрылі,
Раўніны і горы
Усё набылі!*

Нават з агледзіні сённяшняга дня відавочна, што напісана прыстойна, а як для юнага ўзросту — тым больш. Адчуваецца ўменне стварыць адпаведны малюнак. І адбылося гэта не толькі таму, што І. Муравейка меў задаткі таленту. Яму папсца, будучы вучнем, напакцаць чалавека, які не застаўся безуважым да першых спроб праявы свайго выхавання: "А прычэпіў любоў да роднага слова, густ да літаратуры наш наставнік Мікалай Паўлавіч Лобан. Толькі шмат пазней — у 1954 годзе, калі на вочы трапіла яго апошняя "Іркуцянка", я зразумеў, чаму менавіта ён так добра ўмеў сяць у дзіцячых сэрцах зярняткі любові да прыгожага, мастацкага". Іван Андрэвіч сведчыць: "Мне ўвогуле пашанцавала на сустрэчы з добрымі і талентамі літаратарамі".

Але сустрэчы гэтыя адбыліся пазней. Скончыўшы ў 1939 годзе Любанскую сярэднюю школу, І. Муравейка паступіў у Мінскі камуністычны інстытут журналістыкі імя Кірава. Праўда, вучыцца доўга не давялося. Праз тры месяцы прызвалі ў армію. І падумаць не мог, што не здрыме шыняля ажы сем з паловай гадоў: звольніўся ў запас толькі ў маі 1947 года.

Вярнуўся да мірнага жыцця, перажыўшы страшную вайну, атрымаўшы баявое хрышчэнне ў ліпені 1941 года, "недзе на паўдарозе між Смаленскам і Віцебскам". А пад Ельняй быў цяжка паранены. Лячыўся ў ваенным шпіталі ў Алтайскім краі, скончыў ваеннае вучылішча: "І вось я, малодшы лейтэнант-мінатётчык, зноў на фронце... Камандаваў мінамётным узводам, некаторы час быў камсаргам палка, а з лістапада 1944 года — літспрацоўнікам дывізіённай газеты, потым — карэспандэнтам армейскай газеты".

Не толькі газетныя матэрыялы пісаў, а і вершы. Зразумела, па-руску. Аднак і сам пра іх быў не высокай думкі, хоць падчас наведвання адной са стралковых рот — "на вясненскім плацдарме было гэта", даведаўся ад аднаго немаладога салдата, што той, пасылаючы ліст малалетняму сыну, перапісаў і верш "Каска". Па памяці ўзнавіў, і падумаць не мог той салдат, што размаўляе з самім аўтарам. Даведацца пра такую ўвагу да сваёй творчасці І. Муравейку, безумоўна, было прыемна.

Аднак сапраўднае прызвание знайшоў у дзіцячай літаратуры, хоць і выдаў у 1955 годзе "дорослую" кнігу "Песня над палымі", у якой змешчана з дзесятак вершаў для дзяцей. А прыйшоў у дзіцячую літаратуру ў чымсьці і выпадкова. У рэцэпт так сталася і з некаторымі іншымі пісьменнікамі, якіх да працы ў гэтым кірунку падштурхнулі ўласныя дзеі.

Слова самому Івану Андрэвічу: "Мая маленячая шасцігадовая дачушка Света, як і ўсе дзеці ў ўзросту, любіла "нешта" крэмаць алоўкамі. Паказала неяк мне шматок паперы і кажа: — Во які наш дом высокі, ледзь хапіла мне ліста.

Мяне як маланкай паласнула: два зусім гатовыя радкі для верша. І якія радкі! Па-дзіцячы наўняй і вобразныя. Я выхапіў з яе рук лісток і напісаў на ім: "Наш дом".

Так і з'явіўся верш І. Муравейкі для дзяцей: *Як наш дом я малявала,
Дык алоўкі ўсе спісала.
Паглядзіце — вокнаў колькі,
Іх, напэўна, болей ста.
Ён у нас такі высокі —
Ледзь хапіла мне ліста.*

Нечакана прыйшло сапраўднае творчае ўзрушэнне: "Назаўтра напісаў другі дзіцячы верш — "Начэўна сонейка", потым трэці — "Дзе растуць абаранкі". Пакрысе і на першую кніжку для маленькіх твораў сабралася: пад назвай "Ручайнік" яна выйшла ў 1956 годзе. За ёй з'явілася наступная — "Вось якія мы" (1958). Так прыйшоў у беларускую дзіцячую літаратуру яшчэ адзін цікавы пазт.

Нават па назвах кніг І. Муравейкі добра відаць, наколькі аўтар іх жыве светам маленства. Акрамя згаданых, гэта — "Пра работу і ляноту", "Дружная сямейка",



"Сняжынкi-смяшынкi", "Сем колераў вясёлкі", "Мы таксама падраццём", "Няхай сонца не заходзіць", "Я прыдумай казку" і іншыя. У творах І. Муравейкі настолькі ўсё шыра, непасрэдна, што ажываюць рэаліі, маленькім блізка і знаёмыя. Ён пад дзяцей не падстройваецца, а гаворыць з імі, як роўны з роўнымі. А ідзе ўсё гэта ад добрага ведання жыцця, вялікай назіральнасці. Не ў апошнюю чаргу таму, што І. Муравейка ніколі не належаў да кабінетных літаратараў. Працуючы ў рэдакцыі любанскай раённай газеты "Будаўнік камунізму" (давялося быць і адказным сакратаром, і рэдактарам, і намеснікам рэдактара), ён шмат ездзіў па Любаншчыне. Вядома, даводзілася нямаля пісаць і таго, што ў мастацкай творы не класлася, але гэта таксама была школа жыцця, якая, няхай і апасродкавана, шмат у чым дапамагала і творчаму станаўленню як дзіцячага пісьменніка. Няма дала і вучоба ў 1962 — 1964 гадах на Вышэйшых літаратурных курсах у Маскве.

Асобнае месца ў творчай біяграфіі І. Муравейкі займае кніга "Прынёс з вайны". Яна адметная ўжо тым, што пад адной вокладкай паяднаны паззія і проза. Але пераважаюць фразавыя запісы, аповяданні. Задуму яе Іван Андрэвіч вызначыў як аповед пра "сваго" вайну. А гэта вайна, убачаная з пераўражана краю, уласна перажытая і выпактаваная. Падзеі, якія ўзнаўляе І. Муравейка, уражлівыя і запамінальныя. Людзі, пра якіх расказвае, вартыя таго, каб пра іх больш ведалі і памяталі. Выхаваўнае значэнне гэтых твораў вельмі вялікае.

"Куды ні пойдзеш — чудны знойдзеш" — такую назву даў пісьменнік сваёй новай кнізе, якая пакуль не бачыла свету. У ёй няма доўгіх аповесцей. Яна ў мору дыдактычна, аб чым, у прыватнасці, сведчыць раздзел "Учням — навука". Але важкую нагрукну яснасць і аповеды і казкі дзеда Пятра Перапечкі, з якім юныя чытачы паспелі пазнаёміцца ў кнізе "Прынёс з вайны".

Ёсць выслоўе: дзіцячымі пісьменнікамі не становяцца, імі нараджаюцца. Ва ўсім разе, калі акідаеш вялікі творчы шлях, прайдзены І. Муравейкам, з гэтым нельга не пагадзіцца. Лепшае з напісанага ім заняло сваё дастойнае месца ў сучаснай беларускай дзіцячай літаратуры.

Алесь МАРЦІНОВІЧ

Праўда майчыцы

калі грошы гаворыць

Пасля задушэння паўстання 1863 года з'явілася нямаля напасамагутных "даследаванняў", у якіх з расійскіх шавіністычных пазіцый "разьяснялася" сутнасць так званай польскай справы на Беларусі і Літве. Сярод іх вылучаюцца "Сведзення о польском мятеже 1863 г. в Северо-Западной России" В. Ратча, выдадзеныя ў 2 тамах у Вільні ў 1867—68 гадах. Царскі ўрад не шкадаваў асцяганання на падобныя опусы, бо ў 1869 годзе "праца" Ратча ў перакладзе на французскую мову ўжо пабачыла свет, але цяпер ужо ў Парыжы. Аднак кніга сустрала не толькі знішчальную крытыку за маяжню (вельмі востра пра яе выказваўся А. Герцэн), але і з-за сваёй тэндэнцыйнасці не карысталася папулярнасцю ў Расіі. Генадзь Кісялёў, канстатаваўшы, што "грубасці і вульгарнасць твораў Ратча разумелі нават яго прыхільнікі", у сувязі з гэтым слуха адначыню, што "абмежаваны аўтар "Сведзення" не мог павесці чытача за сабой".

Верагодна, негатывная рэакцыя грамадскасці і падтуркнула тагачасныя афіцыйныя ідэалагічныя выкарыстанні правераны і самы эфектыўны ў той час сродак уздзеяння на масавую свядомасць — белетрыстыку.

ёсць. Па-першае, пры ўсёй сваёй сумнеўнай мастацкай вартасці дылогія Крастоўскага з'яўляецца першым літаратурным творам, у якім намаляваны, хай сабе і дэфармаваны, вобраз Каліноўскага. Па-другое, у "Крывавы пуб" спецыфічным чынам адлюстраваны значныя падзеі айчынай гісторыі, многія беларускія рэаліі XIX стагоддзя (нават прыводзіцца фрагмент "Гутаркі двух суседаў"), акрэслены стаўленні расійскіх уладаў да краю, і таму гэты твор меў пэўнае значэнне да літаратурнага жыцця на Беларусі. І па-трэцяе, як колісь, так, на жаль, і сёння часам даводзіцца чуць меркаванне, што Кастусь Каліноўскі ніякі не нацыянальны герой (гледзячы артыкул

П. Каснерыка "Нет — Константину Калиновскому. Да — Иосифу Калиновскому!" у газеце "Здравый смысл" за ліпеня 2000 года), а ўсяго толькі амбіцыйны фанатык, авантюрыст, пісінка неўраўнаважанага чалавек і, наогул, "кывавазрны пачвар". Дык вось, нават праммерна ангажыраваны Крастоўскі мог толькі "запімаць", але не здолеў, як ні стараўся, прынціпіяльна Каліноўскага і мусіў прызнаць, што гэта быў незвычайна мужны і самаахвярны чалавек, які цвёрда верыў у больш светлую і незалежную ад Расіі і Польшчы будучыню сваёй радзімы.

Ужо на першых старонках рамана Крастоўскага "Панураў статак" мы сустра-

ваемся ў яго здольнасцях зразумець складаныя псуцывы палітычныя інтрыг, называючы растлумачае яму, на чым баку праўда, што на самай справе робіцца ў Расійскай імперыі і "яе" Заходніх губернях. "Мы еще вменяли себе в гражданский долг делать им (полякам) грациозные книжесны, припробленные сантиментальными улыбка-ми. Мы слышали только, что поляки хотят свободы — и этого слова было уже достаточно, чтобы мы, во имя либерализма, позволили карать себя по Днепру, от моря до моря. Они горюли нам, что "это, мол, все наше" — мы кланялись и верили..." — канстатуе Крастоўскі. Яго аўтарскае "мы", безумоўна, павіна было азначаць ні больш ні менш як "усе сумленныя рускія людзі".

Другая частка дылогіі "Дзе сілы" мае падзаглавак "Хроніка пра новы смутны час дзяржавы Расійскай". У гэтай назве аўтар імкнецца схавач глыбінны сэнс. У яго трактоўцы тагачасная Расійская імперыя падзялялася на два антаганістычныя лагёры (прычым на самых розных узроўнях): бацькі і дзеці ("традыцыяналісты" і "нігілісты"), уласна Расія і Польшча, "белыя" і "чырвоныя" ў нацыянальна-вызваленчым руху, рэвалюцыянеры і ўрад, амаральныя тыпы і носьбіты высакродных ідэалаў.

Падзеі ў рамана пераносіцца ў так званыя

жыццёвую школу. Пасля няўдалай спробы замаха на яго жыццё ён трапляе ў шпіталь, адкуль піша пакальны ліст дыктатару краіны Мураўёву. Затым па ініцыятыве генерал-губернатара ён пільна працуе, вырашаючы набаўляць сацыяльныя пільны ў так званы Паўночна-Заходнім краі. У складзе адной з камісій Хвалынцаў зноў сустракаецца з панам Катырлю і яго сялянамі. Удзячыны сяляне сваім "дзякум" нібы падводзяць вынік паўстанню на Беларусі: "Та и вы, паночки, дзякуймо, што вы забрали тое ваше повстанье. Бо как вы его не забрали, тоб нам и по веку такого ужитку та счастья не бычи".

Не адна старонка рамана "Дзе сілы" прысвечана непасрэдна падзеям 1863—1864 гадоў. Многае ў аўтарскіх апісаннях узята з дакументальных крыніц (газет, мемуараў, тэндэнцыйных даследаванняў), але не менш і з крыніц іншага кшталту (чутак, плётак, прапагандыстскіх паказяў). Рухавіком паўстання ў рамана выступае чароўная палова насельніцтва. Краўдзі жывучыя маюцца як распусніцы, якія выпраўляюць мужчын на барацьбу коштам сваёй жаночай годнасці і чыстатлівасці. "Аскольско браков было заключено под неперемным условием, чтобы молодой муж на следующее же утро отправился "до ясу" — выкрывалі і пафасна падкрэслівае аўтар. І наадварот, ён з захваленнем малое "вельню" постаць графа Мураўева, яго дальнабачныя крокі па "водворенню парадка" на тэрыторыі Беларусі і Літвы. Мураўёў на старонках рамана выступае яе абаронца прыгнечанага сялянства, якое лінчыць за абаязак "ограждаль... от покушений мятежников". Прыкладаў такой кантрастнай абмеліцы можна прывесці багата. Але вернемся да нашых герояў.

Апошні раз "канструктыўны працаўнік", мураўёўскі чыноўнік Хвалынцаў сустракае Світку ў Вільні ў пачатку 1864 г., калі Васіля вазьму на пакарэнне. Спакойным і ўпэўненым, з высока ўзнятай галавой, банчыг яго Хвалынцаў і таты даведваецца (а разам з ім і чытачы), што Світка — гэта і ёсць той самы "дыктатор Литвы" — Константин Калиновский. "Мог ли он думать, — разважае герой, — что этот небезначный скромный и sereneйший на вид человек будет играть такую роль в польском восстании... Но теперь же ясно вспомнилось, как этот самый человек, два года назад, в северном номере жидовской гостиницы в Гродно, экзальтированно предлагая ему братски разделить с собой либо громкую славу и счастливую будущность при осуществлении великой идеи, либо за ту же самую идею веревку гицеля на шпифте. Он знал заранее куда идет и что его ожидает... Не потому ли и умер он с такой твердостью и спокойствием, как мотут умирают только глубоко убежденные люди..." Міжволі прыгадваецца грубаватая беларуская прыказка: "Давалася свінці на неба глянуць". Стаўленне Крастоўскага да "незвычайнаго сереннаго человека" цалкам адмоўнае. Але, нягледзячы на гэта, аўтару цэжка было "схаваць" нават прыквырачоныя дакументальнымі фактамі, вельнічасць постаці Каліноўскага. З-за апраўтанай на яго маскі кывавазрны, перад чытачом, па-за волі аўтара, паўстае вобраз шырага і палітычнага чалавек, адданнага сваёй справе. Крастоўскі надзяляе яго праммернымі дыктатарскімі амбіцыямі, але не "кожа" схаваць, што яго антыгерой хоць бы дыктатарам невядаючы, незалежна і незнанай краіны. "Да неужто такой безтолковой башке, как Варшава, можно верить будущую судьбу Литвы? Да будь я проклят, — закароче Світка, — если когда-нибудь сошлешься на это! Как равный с равным, как свободный с свободным, это, пожалуй, изольте! На основании вольной федерации, но не иначе! А позволить тут им и нас зюничать и распоряжаться — да никогда! Литва должна быть вполне самостоятельной и будет! Она, слава Богу, достаточно еще сильна для того, чтобы быть вполне независимой и от Москвы, и от Варшавы".

Світка-Каліноўскі, для якога інтарэсы Айчыны ўзніш за асабістыя, захавалі Хвалынцаў упушчэнню ў святасць сваёй справы, любоўю да Радзімы. У канцы рамана Крастоўскі ўслед за Ратчам прыводзіць наступную легенду пра Кастуса Каліноўскага. "Последний из могожан, он представлял собою последнее злия мятежа. Во время его кипучей деятельности и даже после ареста, между низменным вилеским населением, равно как и на Жидии, долгое время бродили темные слухи, что где-то, мол, в Вильне прохивает "Крыль Литвы", который хочет "одхилить от поляков" и завести "свое власное хулевство".

Магутныя і легендарныя постаці зусёды прыцягваюць да сябе ўвагу як прыхільнікаў, так і ворагаў. І Каліноўскі не з'яўляецца выключэннем. Паказальна тое, што пры ўсёй сваёй прадурасці, нават ворагі не ў стане адмовіць ні вельнічасць постаці Каліноўскага, ні выключэннасць зробленага ім. У гэтым мы можам упэўніцца на прыкладзе дылогі Усевалада Крастоўскага "Крывавы пуб", якую, дарчы, надяда ў Маскве пераводзіць на высокім паліграфічным узроўні. Цяпер яе без праблем можна набыць. У інтэрнэце знайдзіце афіцыйны сайт, дзе "автор воссоздает один из самых малоизвестных и крайне искаженных, обогланных учебными историками периодов жизни нашего Отечества после крестьянского освобожения в 1861 году, противительно действии самых разных сил, направленных на разрушение Российской империи". Значыць, у кнізе можна даведацца праўду і пра паўстанне 1863—1864 гадоў. Можам, што падобнае выданне наўрад ці маржа з'яўляцца чыста камерцыйным прадуктам, таму пра тое, "каму гэта трэба?", няхай падумаюць праніклівыя чытачы.

Ігар ЗАПРУДСКІ,
Аксана КУЗЬМЯНОК

Давалася свінці на неба глянуць

ВОБРАЗ КАЛІНОЎСКАГА НА СТАРОНКАХ ДЫЛОГІ

У. КРАСТОЎСКАГА "КРЫВАВЫ ПУФ"

Менавіта на бруднай хвалі "выкрыцця" нацыянальна-вызваленчага руху ў друку з'явілася хроніка Усевалада Крастоўскага "Крывавы пуб", якая складаецца з двух раманаў — "Панураў статак" (1869) і "Дзе сілы" (1874). У апошні час імя гэтага пісьменніка набывае вядомасць дзякуючы тэлевізійнаму серыялу "Пецярбургскія тайны", даволі ўдалай экранізацыі яго рамана "Пецярбургскія трушчобы" (1867). У многім абіраючыся на "Сведзення" Ратча і выкарыстоўваючы прыёмы авантуры-бульварнага апавядання, У. Крастоўскі стварыў дылогію-наскіў "Крывавы пуб", якая цалкам укладваецца ў каноны пераважна бездапаможных у мастацкіх адносінах антынігілістычных твораў 60—70-х гадоў XIX стагоддзя. В. Каваленка ў кнізе "Міфалогічныя матывы ў беларускай літаратуры" даў сцільную характарыстыку дылогіі з пункту гледжання рэакцыйнай дэміфалогіі. Па яго меркаванні, спроба разбурчыць легендарныя арэол вакол паўстання 1863 года і прынціпіяльна вобраз Каліноўскага была няўдала выкананым палітычным "заказам". Даследчык лічыць, што У. Крастоўскі "дэробянае і прыватнае выдае за галоўнае, за самае сэнсавое і тыповае", і, надаючы сваёму твору вонкава дакументальныя рысы, "часкай праўды аўтар як бы падмяняе ўсю праўду".

Зрэшты, Крастоўскі не быў арыгінальным ні ў выбары назвы (яго "пуб" — нешта такое ж аморфнае, бязважкое і ілюзорнае, як кляшчэкаўскае "смаг" ці тургеневскі "дым"), ні ў трактоўцы вядомых падзей (яе расійскія беды ад паланізму), ні ў асабістых канфліктах ці вобразнай палітры (па сутнасці, няма галоўнага героя, а побач з мствам эпізодычных персанажаў ёсць героі і антыгероі). Услед за В. Кляшчэкаўм, аўтарам гучнага ў свой час рамана "Смаг" (1864), і М. Лясковым (раман "Нікуды" (1864) ён называў прычынаю антыбурдавага, у тым ліку і ўласна рускага, вызваленчага руху ў Расіі інтрыгі польскіх "псеўдапатрыятаў"). Іх эмісары і сабраная ім у бязвольны статак ацмуряная радыкальным ідэям руская моладзь маюцца ў У. Крастоўскім выкрывальнымі фарбамі. Пераважна гэта людзі нікізмныя, беспрычынныя, амаральныя і недаўлікі, хіжыя і сквантыя, але абавязкова пыхлівыя і праммерна амбіцыйныя. Намер аўтара — дэскрыптаваць рэвалюцыйны рух. Для дасягнення мэты ён не грэбуе ніякімі сродакамі. І галоўныя сярод іх — хлусня і паклёп, якія прыхоўваюцца за шырма дакументалізму і ўважлівай бесстароннасці. На першы погляд, Крастоўскі нібыта сапраўды піша хроніку (а гэта павіна было азначаць "праўду"), на старонках якой дзейнічаюць абодва дзесяці рэальных асобаў, у тым ліку імператар Аляксандр II, Кастусь Каліноўскі, граф Мураўёў, пісьменнікі Міцкевіч, Герцэн, Тургенев, Пісэмскі. Але пасквіны флёр, пэсудонамэ значарчэе імкненне аўтара абразіць, зняважаць тых сваіх герояў, якія з'яўляюцца яго палітычнымі апанентамі (што назіраецца нават на дробным публіцыстычным узроўні), наяўнасць бульварных пікантных сцэннаў і адмыслова выкарыстаных самавыкрывальных "прыёмаў" — усё гэта даволі хутка дапамагае зразумець, "што ёсць хто".

У такім выпадку можна задаць заканамерныя пытанні: "А ці варта выцягваць з нібыта гэты адвядзены твор? Ці ёсць у гэтым патрэба?" Думаем, да-

каемся з героем, які мае каларытнае беларускае імя і прозвішча — Васіль Світка. Постаць яго ахутана таямнічасцю. Аўтар не гаворыць чытачам, чым канкрэтна займаецца гэты чалавек, жывучы ў сталіцы імперыі або нібыта бязмэтна блукаючы па правінцыйных гарадах і вёсках расійскай глыбінкі. Хітрым лісам выглядае гэты персанаж у аўтарскай абмеліцы, ён змяняе абліччы, уявляе сабе дастасоўваецца да навакольнага асяроддзя, каб, як хамелеон, не быць асабліва заўважным, але ў той жа час знайсці паразуменне з самымі рознымі людзьмі — гімназістамі, афіцэрамі, дваранамі, чыноўнікамі і нават сялянамі. Рускіх людзей Васіль Світка любімымі спосабамі імкнецца прыцягнуць да сумеснай барацьбы пад лозунгам

"За нашу і вашу волю", бо, як нарэшце высвятляецца, ён дзейнічае эмісар польскага цэнтру нацыянальна-вызваленчага руху. Гэта менавіта ён, Світка, які "мышаў у пастку", злавіву слаўнабурдэскага гімназіста Шышкіна і ўцягнуў яго ў нелегальную арганізацыю, для паўпаўнення членаў якой ён выкарыстоўвае вельмі спецыфічныя сродкі. Так, слаўнабурдэска дваранін, малады і экзальтаваны студэнт Канстанцін Хвалынцаў становіцца членам арганізацыі дзякуючы каханню і сваім юначым, у многім максімалісцкім, парывам. Васіль Світка дзейнічае не адзін. Яго хаўрусніцай выступае амаральная графіня Цэзарына Маржэцкая, спакунца, якая выкарыстоўвае свае жаночыя чары і такім чынам далучае Хвалынцава да разгалінаванай сеткі антыбурдавых сіл. Менавіта пад уплывам злычэжнага дуэта Світка-Маржэцкага даверлівы Хвалынцаў дае згоду змагацца за польскую справу. Амаль на ўсе далейшыя падзеі, якія адбываюцца ў Слаўнабурдэ, Пецярбургу, а затым у Варшаве, Вільні, беларускіх правінцыйных гарадах і мястэчках, мы будзем глядзець праз прызму светапоглядных пошукаў Хвалынцава. І як бы спецыфічным фонам у фавале рамана будзе актыўная антыбурдавая дзейнасць Світкі. Гэтыя персанажы, бадай, і выступаюць у якасці героя і антыгероя рамана.

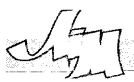
Пецярбургскае грамадства, намаляванае ў рамана, выразна палірызаваана. З аднаго боку, гэта польскія патрыёты: уладальнікі друкарні Колтышка, прататыпам для якога, нааўна, паслужыў Ясафат Агрызка, афіцэры Лясніцкі, Бейгуш і Чарыкоўскі, рускія нігілісты Палаярэў, Сусанна Стэкльштрэм, Лідзенька Затц, Благаразбраты і многія іншыя. З другога боку, станючыя героі: настайнік Усцуйца, дваранка Таццяна Страшненька, імператар Аляксандр II, які падчас страшнага пецярбургскага пажару выявіў сваё высакродства, мужнасць і нарадлівасць (сапраўдна, але негаласлова, яе рэвалюцыянер). У рамана "Панураў статак" Васіль Світка выступае ў ролі пастука, які збірае ў статак маральна нішчотлівых маладых рускіх людзей, высокія памачанні якіх збіраецца выкарыстаць у барацьбе за аднаўленне Польшчы ў межах 1772 года. Нават Хвалынцаў, з якім Світка нібыта шыра пахавана, выступае напачатку ў якасці "новаго козла (...)" многачисленнага "Панурава стада", які спецыяльна прозвалі "оні (Світка і яго пецярбургскія палічкі Колтышка і Лясніцкі) Канстанціна". Увогуле рускія нігілісты паказаны толькі як пасуныя выканаўцы чужой волі. Было б несправядліва пакінуць па-за ўвагай аднаго нябачнага героя рамана — самога аўтара. Ён, нібы не даваўшы сваёму чытачу і сумня-

Заходнія губерні (вёскі, правінцыйныя мястэчкі, гарады). Знаёмыя нам героі Світка і Хвалынцаў наведваюць шляхцы пана Катырлу, уладальніка мястэчка на Гродзеншчыне. Не шкадуць чорных фарбаў, аўтар малюе ўбоства, інтэлектуальны прымітывізм і нікізмнасць гаспадары і на гэтым прыкладзе імкнецца паказаць абалуныты прытэт беларускай шляхты, побытавыя звычкі якой нібыта выкрываюцца яе поўную маральную дэградацыю. Досыць прывесці апісанне адмысловага інтэр'ера: "Стол наполовину только был покрыт грязно-распрегряною скатертью, которая уже черт знает сколько времени была в употреблении, так что пестрела со всех концов разными масляными, винными, содовыми и соусными пятнами. За столом прислуживали: какая-то задрпанная, зашленданная и грязно-распрегряная девка, рваный и заплатанный козачек, босиком, и лакей в фамильном фраке..." "Грязная-распрегряная девка" і "лакей в фамильном фраке" — дагэтага і зводзіць мастацкі арсенал Крастоўскага пры адлюстраванні краёвых рэалій.

Затым аўтар накіроўвае герояў у губернскую Гародню. Сустракаючыся са сваёй нявестай паннай Вандаю, Світка змушаны пакінуць Хвалынцава аднаго і даць яму магчымасць самастойна рабіць вывады. Якім нечаканым адкрыццём для Хвалынцава стала тое, што ўвесь мясцовы лад жыцця скіраваны на самай справе не супраць расійскага ўрада. Герой пазітыўна канстатуе: "Враг вам — русский народ, русский смысл". Пасля чаго антыгерой (Світка) раскрывае сваё сапраўднае аблічча. Ён прапановуе Хвалынцаву падзяліць з ім "одно из двух: или громкую славу и счастливую будущность при осуществлении великой идеи, или же за ту же самую великую идею двенадцать штуршевых пуль, а может и петлю гицеля". Абражаны героі адмаўляюцца, ён напоўніў аду, што рускай трыядзе — самадзяржаўе, праваслаўе, народнасць — у заходніх губернях, цалкам варажы па духу, процістаіць сваё трыяда — ілжыва тлумачанае распуліканства, каталіцызм, шляхецтва. Такім чынам, няма сумненняў, што Васіль Світка выступае ў рамана як ўсяго толькі амбіцыйны авантюрыст і прайдзісвёт.

Але Хвалынцаў яшчэ да канца не зразумее, у якую па-майстарску сплеченую павуціну трапіў. Вырывацца з яе надзіва складана. Аўтар дае зразумець, што Світка зноў выкарыстоўвае казырную карту — графіню Цэзарыну. І пазбавіўшы ўласнай волі, закаханы Хвалынцаў зноў пачынае выконваць чужую волю. Але дзякуючы збегу выпадковых акалічнасцей, Хвалынцаў становіцца сведкам любоўнай сувязі Цэзарыны з маладым і прыгожым польскім шляхцічам. Герой зразумее, што ён быў проста марыянеткай у яе руках. Пасля гэтага малады чалавек наважыцца ўзяць бунт. Але гэта аказалася не проста. У варшавскім камітэце яго ўчынак быў адзіныя як здрада, адбыўся трыбунал. Присуд — смерць. Антыгерой як член гэтага трыбуналу, хаця па-чалам ужо і прывязаў да героя, ахваруе сваім прывічнем і таксама падтрымлівае суровае расшэня. Вось яна, пачварная бязлітаснасць і нумальнасць Світкі, яго рэальнае чалавечае аблічча.

У далейшым аўтар развядзіць лісы маладых людзей. Хвалынцаў за кароткі час прайшоў вялікую



Сцюды запрашаюць сяброў...

У Доме дружбы ў Мінску адбылася 2-я беларуска-нямецкая сустрэча, якая была арганізавана Цэнтрам нямецкай культуры «Відэрбурт». Нездарма таварыства, якое аб'ядноўвае ў першую чаргу людзей з нямецкімі «каранямі» — беларускіх немцаў, а таксама тых, хто цікавіцца культурай і гісторыяй Германіі, — абрала сабе менавіта такую назву (у перакладзе з нямецкай мовы — «Адраджэнне»). «Відэрбурт» аднаўляе і захоўвае нацыянальныя нямецкія традыцыі. Тут кожны мае магчымасць размаўляць на нямецкай мове, разам адзначаць святы, спяваюць народныя песні.

Сёлетняя сустрэча ў Доме дружбы была адметная прыездам... Кацярыны II (адкрытыя сакрэты: тэатральная лямпа створана рукамі мастацка Людмілы Скітовіч і Тацыяны Дрозд і агучана Нінай Лорэнц). Сардэчным прыгласеннем да сваіх падданых руская імператрыца нямецкага паходжання распачала канцэрт, на якім гучалі народныя нямецкія песні, музыка нямецкіх класікаў, нямецкая паэзія. У канцэрце прынялі ўдзел хор Цэнтра «Відэрбурт» і вакальны ансамбль «Зонэнштрай» (сонечныя прамені), а таксама сябры таварыства і гасці. Пасля канцэрта агульным галасаваннем быў вызначаны прыз «сімпатны гледзючы» які атрымала вучаніца Мінскай гімназіі № 56 Алена Іванова. Таксама прызамі, кветкамі і шчырымі апладысмантамі гледзючы былі адзначаны музычныя выступленні Глеба Іова, Міхаіла Сізікава, дуэт Тамары і Тацыяны Казаковых, дзевяцінае трыо «Лерэя» і Акадэміі музыкі.

Сцены залы Дома дружбы ўпрыгожвалі выстаўка жывапісу, акварэлі, графікі, скульптуры — таксама не зусім звычайная. У экспазіцыі ўдзельнічалі творы невядомага, але не выпадковага кола беларускіх мастакоў: Ігара Засімовіча, Вячаслава Паўлаўца, Югена Шунейкі, Тацыяны Хвайніцкай, Сяргея Пісарэнка, Алены Шлегель. У творчасці кожнага з іх германская тэма займае пэўнае месца, многія не раз наведвалі Германію, ладзілі там свае выстаўкі. Яны з задавальненнем пагадзіліся прыняць удзел у экспазіцыі і такім чынам падзяліцца з гледзючымі сваімі ўражаннямі, думкамі, назіраннямі. Прыз сімпатны гледзючы атрымалі Вячаслаў Паўлавец за цыкл акварэляў з краінамі Германіі.

Па словах мастакоў-графікаў Сяргея Пісарэнка і Тацыяны Хвайніцкай, нямецкая мова, музыка і песні, што гучалі ў той вечар, у сваю чаргу, на кароткі час прымуцілі іх энэргію перажываць, аднавіць у памяці ўспаміны аб Германіі. Пасля канцэрта ўдзельнікі і гасці мелі магчымасць за кубкам гарбаты ці кавы пазнаёміцца бліжэй, падзяліцца ўражаннямі і яшчэ доўга не разыходзіліся.

На маю думку, не толькі цікаўнасць да культуры Германіі аб'яднала ў гэты вечар удзельнікаў сустрэчы: дарослых і дзяцей, людзей розных пакаленняў, розных прафесій і нацыянальнасцей. Але тая атмасфера сяброўскай цёпліны, творчай імправізацыі, шчырай зацікаўленасці, якая аб'ядноўвае і сяброў Цэнтра нямецкай культуры «Відэрбурт».

Тацяна ШЫМАНСКАЯ

“Нефармальны Беларус” у Мінску

Айчынная бардаўская песня — ні на што не падобны жанр сучаснай музычна-паэтычнай палітры Беларусі. З яе шэрагаў выйшлі такія знаменітыя паэты і выканаўцы, як Віктар Шалкевіч, Вальжына Цірэшчанка, Алесь Камоцкі, Зміцер Бартош, Андрэй Мельнікаў... Адным з пачынальнікаў гэтай плыні музычнай творчасці па праве лічыцца вядомы наваполацкі бард Сярыж Сокалаў-Воюш — лідэр нацыянальнага герояка-патрыятычнага накірунку ў беларускай бардаўскай песні.

На жаль, з усеі песеннай творчасці Сярыж Сокалава-Воюша на касетах і дысках былі выдадзены толькі творы бардаўскага цыкла «Касінерскія песні». А былі ж агульнабеларускія хіты, кітапуты «Крунінка», «Альпінісцкай песні», «Нефармальнага Беларусу», «З крыламі свінні» і, разумеючы, песня на ўсе часы — «Беларусь мая» (музыка В. Навіцкага)... І вось усе гэтыя і шмат іншых вядомых песень былі сабраныя БМА-груп пад адной вокладкай кампакт дыска з серыі «Музычны архіў». Дыск атрымаў назву, якая, на думку складальнікаў, найбольш поўна адпавядае творчасці барда — «Нефармальны Беларус».

Прэзентацыя музычнай навінкі з удзелам барда С. Сокалава-Воюша адбудзецца 1 лістапада 2001 года ў Рэспубліканскім палацы культуры Беларускага таварыства глухих (Уральская, 3). Пачатак імпрэзы ў 19.00. А. МІТРАНОВІЧ

Купалаўскія аўтаграфы, пакінутыя на кнігах, фотаздымках, альбомах і бланках, на рэжысёрскім экзэмпляры п'есы «Тутэйшыя», — вельмі цікавая старонка творчасці паэта і надзвычай важная для вывучэння яго жыцця і дзейнасці, для навуковага выдання яго твораў. Інстытут літаратуры Нацыянальнай акадэміі навук Беларусі падрыхтаваў Поўны збор твораў Янкі Купалы. У апошнім, дзевятым томе гэтага выдання будзе прадстаўлена эпістлярная спадчына класіка, якая папоўнілася раздзелам «Дарчыя надпісы».

Дарчы, тут варта адзначыць, што гэта першая спроба публікацыі дарчых надпісаў у купалаўскім зборы твораў асобным раздзелам. Дагэтуль у беларускай тэсталягай практыцы такой традыцыі не існавала. Выключэннем можа быць хіба толькі Збор твораў Івана Мележа, у дзевятым томе якога дарчыя надпісы паддадзены ў «Анатаваным паказчыку імянаў».

Праца, распрацаваная Інстытутам літаратуры Нацыянальнай акадэміі навук Беларусі сумесна з Дзяржаўным літаратурным музеем Янкі Купалы па зборы і вывучэнні купалаўскіх аўтаграфу, не толькі ўзбагаціць творчую

значная колькасць падараваных ім кніг. Прыгэдаем адзін з аўтаграфу на зборніку «Избранные стихи» /М., 1934/: «Дарагому Паўлу Рыгоравічу Тычыну любаму пясняру Украіны Янка Купала. Масква. 21/VIII—34 г.».

З Энцыклапедычнага даведніка «Янка Купала» вядома, што ў Цэнтральнай бібліятэцы Нацыянальнай акадэміі навук Беларусі захоўваюцца кнігі з дарчымі надпісамі: адна — І. Замойцу і дзве — П. Глебуку. Нам пашчасціла выявіць тры дарчы надпісы на кнізе «Избранные стихи» /М., 1939/: «Ноніку [сямейная мянушка П.Глебік] Глебуку — Янка Купала. Мінск. 3/XII — 39 г.» . У мінулым годзе з чатырох аўтаграфу на кнігах Янкі Купалы зроблены ксеракопіі і перададзены ў музей паэта.

Такім чынам, колькасць выяўленых дарчых надпісаў пясняра ўвесь час павялічваецца. Пакідаць без увагі гэтую частку творчасці Янкі Купалы нельга. Тым больш, што поўны збор твораў кожнага пісьменніка якраз і прадугледжвае публікацыю ўсяго, што выйшла з-пад пера творцы.

У працэсе збору дарчых надпісаў намі былі выкарыстаны, у першую чаргу, усе аўтаграфы,

ці па-руску: у залежнасці ад таго, да чалавека якой нацыянальнасці яны адрасаваны.

Пачатак творчай дзейнасці Янкі Купалы, як вядома, быў звязаны з Вільняй. Аб тым, з кім ён сустракаўся і падтрымліваў добрыя адносіны на працягу 1908—1909 гадоў, яскрава сведчаць дарчыя надпісы на фотаздымках, падараваных А.Бычкоўскаму, А.Луцкевічу, С.Палуяну і У.Самойлу. Апошняму з названых былі вызначаны найціплейшыя пачуцці аўтара: «На довад шчырага шаншунку і сардэчнай прыязні найлепшаму і найсправядлівейшаму свайму ўчыцелю, дабрадзею пану У. Ів. Самойлу ад Янкі Купалы. 16. XII», а ніжэй было дапісана:

«Шчасліў будзь, заступніку бедных людзей, Жыві, дажывіся больш радасных дней.

Я. Купала».

Дадзены дарчы надпіс вызначае з усіх сабраных спалучэннем у ім празаічнай і вершаванай форм.

Творца плённымі для паэта былі гады жыцця ў Пецярбургу.

Тут у 1910—1913 гг. пабачылі свет яго першыя зборнікі «Гусяляр» /1910/, «Адвечная

«Ахвярую на памяць...»

АБ ДАРЧЫХ НАДПІСАХ ЯНКІ КУПАЛЫ

спадчыну паэта і ўдакладніць некаторыя факты яго жыцця і дзейнасці, але і пашырыць уяўленне пра тое асяроддзе, у якім жыў і працаваў народны пясняр.

Паводле жанру, дарчыя надпісы належаць да мініяцюры і скраваны на асабістае выказванне пачуццяў аўтара да адрасатаў: блізкіх па духу людзей, сяброў, свакоў, прыяцеляў, з якімі былі звязаны гады сумеснага жыцця, любові ці дружбы, агульных справы і творчыя стасункі або выпадковыя сустрэчы.

Адразу хацелася б адзначыць, што дакладная колькасць усіх дарчых надпісаў Янкі Купалы невядомая: пры жыцці паэта іх ніхто не рэгістраваў і не занатоўваў, а многія, напэўна, згубіліся падчас войн, іншых катаклізмаў, а некаторыя яшчэ не расшуканы або знаходзяцца ў асабістых бібліятэках, архівах і кнігасховішчах Масквы, Пецярбурга, Вільнюса, Польшчы і ЗША.

Задума ўключыць фактычны матэрыял, які адносіцца да эпістлярнага жанру Янкі Купалы, узнёкла не без пэўных падстаў. Дарчыя аўтаграфы пісьменніка дапоўнялі ўвагу даследчыкаў. Ім прывяцілі свае артыкулы Ж.Далюнас, В.Рагойша, Я.Саламевіч, М.Ярош і іншыя. Супрацоўнікі Купалавага музея няспынна вядуць працу па рэштку дарчых надпісаў. Так, на працягу апошніх год фонды музея папоўнілі новыя наступленні кніг і фотаздымкаў з купалаўскімі аўтаграфамі, з'явіліся новыя ксеракопіі дарчых надпісаў на кнігах, якія захоўваюцца ў сямейных архівах і бібліятэках.

Напрыклад, ад М. Лужаніна музеем атрыманы дзве кнігі, якія Янка Купала падарыў жонцы Лужаніна — Я.Пфляўмбаум. Зборнік «Ад сэрца» /М., 1940/ з лакальным надпісам «Мілай слаўнай Жані на добры ўспаміні. Янка Купала. Масква. 7/VI — 40 г.» паэтэса атрымала падчас прыезду пясняра ў сталіцу ў сувязі з Дзекадай беларускага мастацтва. А вось наступны аўтаграф «Мілай Жані на памятку. Янка Купала. Масква. 16/1 — 41 г.» на зборніку вершаў «Песня будаўніцтва» /Мн., 1936/ сведчыць яшчэ аб адной сустрэчы ў Маскве Янкі Купалы з Я. Пфляўмбаум.

У Дзяржаўным Літаратурным музеі ёсць Купалава кніга «Творы. 1918—1928» /Белдзяржвыд, 1930/, падараваная аўтарам вядомаму дзеячу расійскага і міжнароднага рэвалюцыйнага руху, члену калегіі і загадчыку секцыі мастацтва і літаратуры Наркомаветы РСФСР Ф.Коню. Паводле звестак перыядычнага друку, Фелікс Кон прымаў удзел у падрыхтоўцы мерапрыемстваў да 25-годдзя літаратурнай дзейнасці Янкі Купалы і ўіншаваў яго з гэтай нагоды 28 мая 1930 года. Сваю падзяку пясняр выказаў у лістах у рэдакцыі газет «Звязда», «Савецкая Беларусь» /30.05.1930 г./ і ў надпісе на кнізе: «Вельміпаважанаму тав. Феліксу Кону шчыра ўдзячны за добрыя словы ў дзень юбілею. Янка Купала. Масква. 12/VI — 30 г.».

З сямейнага архіва П.Тычыны ў фонды музея паступілі ксеракопіі чатырох дарчых надпісаў Янкі Купалы на тытульных лістах ягоных кніг.

Як вядома з перапіскі з Л. Клейнбартам, Янка Купала любіў і высока цаніў украінскага пісьменніка, аб чым сведчыць і

якія захоўваюцца ў фондах музея Купалы. Іх там на сённяшні дзень 88, з якіх: 16 — на фотаздымках, 1 — на бланкоце да сваяка паэта В. Станкевіча, а астатнія — на кнігах.

Другая частка надпісаў была выяўлена ў шматлікіх кнігах, часопісах і газетах.

У распарадкаванні даследчыкаў на сённяшні дзень маецца 138 дарчых надпісаў. Ведаючы, што сяброў, знаёмых і калег па працы ў Купалы было шмат, няма сумнення, што з цягам часу колькасць знойдзеных аўтаграфу будзе павялічвацца. Пацвярджаецца гэтае меркаванне звесткамі з успамінаў некаторых уладальнікаў дарчых надпісаў, якія яшчэ чакаюць свайго апублікавання: А.Александровіча, У.Азарова, З.Агняцет, М.Бялана, Ю.Бібілі, А.Бурскава, Я.Бяганскай, В.Вайцкіскай, Г.Гая, Р.Грычына, М.Джавахішвілі, А.Іверса, П.Кавалёва, М.Карповіча, А.Лахуці, Т.Масэнкі, Міхневіча, Я.Новікава, Т. І. Паўловіч, Я.Пушчы, С.Пракопчыка, Я.Райніса, С.Станюты, В.Сямёнава, М.Сяднёва, М.Хайноўскай, В.Харужы, А.Шанідзе, С.Шушкевіча, А.Шыманка.

Нам вядома і пра існаванне надпісаў, адрасаваных наступным установам: бібліятэцы Г. Слуцка, бібліятэцы Г. Ліды, Горацкай сельскагаспадарчай акадэміі, рэдакцыі газеты «Чырвоная змена» і інш.

У сувязі з гэтым пры сістэматызацыі дарчых надпісаў мы імкнёмся мець справу толькі з рэальным канкрэтным матэрыялам.

Дарчыя надпісы Янкі Купалы з'явіліся задоўга да выхду ў свет першых яго паэтычных твораў. У 1904 годзе яшчэ не знаёмыя пясняр, а 22-гадовы юнак сфатаграфавана ў фотаздымках з аўтаграфам падарыў некалькім прыхільнікам свайго творчасці.

Першым, на нашых дачзеных, у 1904 годзе атрымаў гэтую рэліквію Антон Ермаловіч. Асоба для нас зусім не знаёмая. Звестак пра яго мы не знайшлі. Але, як сведчыць плямніцка Янкі Купалы Ядвіга Юльянаўна Раманоўская, з успамінаў свайго маці яна ведае, што Ермаловіч быў кіраўніком спраў у Зігмунда Чаховіча ў маёнтку Баседы. Польскі памешчык, удзельнік паўстання 1863—1864 гг. З. Чаховіч /Сігізмунд Бернардавіч Чаховіч—Ляхавіцкі, 1831—1907/ меў вялікую бібліятэку, і Янка Купала з задавальненнем наведваў яго дом і карыстаўся літаратурай. А вось што звязала класіка з А. Ермаловічам, нам можа паказаць толькі надпіс на фотаздымку, які ў перакладзе гучыць: «У знак прыязні і сяброўства пану Антону Ермаловічу ад шчыра зчылівага і прыязнага Я. Луцкевіча. Селішча».

Заканмерным з'яўляецца і той факт, што першыя дарчыя надпісы, які і першыя вершы Янкі Купалы, зроблены на польскай мове. Менавіта па-польску звяртаецца паэт да А.Ермаловіча, А.Луцкевіча, Л.Рагоўскага, М.Станкевіча, В.Славінскага і Я.Обста. Вось як гучыць Купалаў надпіс на кнізе «Гусяляр», адрасаваны польскаму журналісту Яну Обсту: «Na pamiatke pierwszego spotkania sie w Petersburgu p. J. Obst jako dowod prawdziwego szczerunku dla slawnej i pieknej preszlosci polskiej, od szczerzego serca poswiecam. J. Kupala. Petersburg 14/ XI 1910 h.».

Астатнія аўтаграфы напісаны па-беларуску

песня» /1910/, «Шляхам жыцця» /1913/. Была пастаўлена п'еса «Паўлінка» /1913/. Захаваўся звесткі, што перыяд знаходжання Янкі Купалы ў горадзе на Наве быў вельмі багаты на сустрэчы, знаёмствы са шматлікімі вядомымі пісьменнікамі, вучонымі, журналістамі, дзеячамі мастацтва. Пацвярджэннем гэтаму служаць і дарчыя надпісы, якіх на пецярбургскі час прыходзіцца самая вялікая колькасць.

Пра знаёмствы Янкі Купалы з рускім пісьменнікам У.Г. Караленкам сведчыць дарчы надпіс на кнізе «Жалейка»: «Вельмі паважанаму пану В.Г. Караленку у знак шчырай пашаноты яго прац на полі грамадзянскага аўтар Янка Купала СПб, 7/1 1911 г.». Гэты надпіс неаднаразова ўпамінаўся ў артыкулах і манарафіях некаторых даследчыкаў, а вось як і дзе адбылася сустрэча пісьменнікаў, з якой нагоды быў падараваны зборнік, звестак не было.

Крыху праліў святло на гэта пытанне даследчык Г. Міронаў, які ў кнізе «Караленко» піша: «В начале января 1911 года группа петербуржцев и москвичей решила отметить 25-летний юбилей возвращения писателя из ссылки, соединив его с серебряной свадьбой супругов Кароленько».

Супаставіўшы даты на дарчым надпісе — 7 студзеня 1911 года — з успамінамі кнігі Г. Міронава, мы прыйшлі да высновы, што падчас гэтага мерапрыемства, магчыма, Я. Купала і прэзентаваў У.Г. Караленку сваю кнігу. Дарчы, ва ўсіх крыніцах, дзе згадваўся аўтаграф, ён быў паддадзены з некаторымі недакладнасцямі.

Мы звярнуліся толькі да аднаго дарчага надпісу пецярбургскага перыяду, а іх захаваўся дзевянаццаць. Акрамя У. Караленкі, кнігі былі падараваны ў бібліятэку Санкт-Пецярбургскага імператарскага ўніверсітэта /2/, дзе працаваў у той час Б.Эпімах Шпігла, кампазітары Л. Рагоўскаму /2/, прафесары медыцыны В. Славінскаму /1/, журналісту Я. Обсту /3/, выкладчыку Л. Сейруку /3/, сябру А.Гагалінскаму /1/, літаратарам А. Карыньскаму /4/ і В. Ластовскаму /1/, знаёмаму П. Бычкоўскаму /1/.

Шмат кніг са сваім дарчым надпісам Янка Купала падарыў літаратарам, вучоным, журналістам, дзеячам мастацтваў з Беларусі, з якімі яго звязалі іхныя творчыя ўзаемаадносіны. З'ярод іх С.Баранавыч, І.Барашка, К.Буйла, М.Гарэцкі, П.Глебка, І.Грамовіч, М.Грамька, П.Граніт, У.Дубоўка, А.Дудар, І.Замойца, В.Ластовска, А.Луцкевіч, М.Машара, П.Мядзёлка, С.Новік-Пяюн, С.Палуян, Я.Пфляўмбаум, У.Самойла, А.Стафановіч, В.Таўлай, У.Чархынскі. Але Я.Купала не быў нацыянальна абмежаваным. Па роду свайго дзейнасці ён часта наведваў гарады Беларусі і іншых рэспублік, сустракаўся з прадстаўнікамі культуры розных нацыянальнасцей у Мінску. Аб творчых і сяброўскіх сувязях беларускага пясняра з рускімі сведчаць аўтаграфы на кнігах В.Брусва, Бахмеевым, С.Гарадзецкаму, М.Горкаму, Б.Емяльянаву, М.Іакоўскаму, Г.Караваеву, У.Караленку, А.Карыньскаму, В.Лізіну, Я.Мазалькову, М.Панову, Д.Шырыну-Юрэнскаму; з украінцамі — П.Панчу, П.Тычыну, І.Свян-

ціцкаму; з палякамі — Я.Обсту, Л.Рагоўскаму; з латышам Я. Райнісам; з чувашам С. Эльгерам; армянінам Г. Маары.

Меншая частка надпісаў адрасавана родзічам, сябрам і знаёмым Янкі Купалы. Тут былі прадстаўнікі розных спецыяльнасцей: дзяржаўныя дзеячы — Я.Адамовіч з жонкай С.Шамардзіной, Я.Дыла; настаўнікі — А.Посах, Л. і І.Рытар, Л.Сеўрук; мастакі і скульптары — З.Азгур, К.Елісееў, М.Зінгер; лётчык-выпрабавальнік А.І.Грацкіянін; былы ксёндз А.Сак, інжынеры В.Станкевіч і М.Нарэйка; медыкі — А.Метэхелі, Ц.Джавахішвілі, Калітоўскія, А.Старасцін.

Аналізуючы дарчыя надпісы па колькасці да адной асобы, мы ўстанавілі, што больш за ўсіх атрымалі кнігі і фотаздымкі з аўтаграфам Янкі Купалы, без сумнення, яго блізкія сябры і аднадумцы, перакладчыкі яго твораў С.Гарадзецкі і М.Ісакюўскі. У С.Гарадзецкага захавалася на памяць ажно дзесяць дарчых надпісаў на кнігах і фотаздымках паэта Беларусі. М.Ісакюўскі меў шэсць, А. Карыніфскі і І. Барашка — па пяць, Я. Адамовіч з С. Шамардзіной, К. Буילו, П. Мядзёлка, П. Тычына — па чатыры; В. Брусай, П. Глебкі, Елісеевы, Калітоўскія, Л. Сеўрук — па тры аўтаграфі.

Шчырымі паклоніцямі паэтычнага таленту Я.Купалы былі З.Бандарына, Ю.Бібіла, К.Буйла, Ц.Джавахішвілі, Т.Здановіч, М.Елісеева, Г.Караваева, А.Метэхелі, П.Мядзёлка, А.Рабіна, Л. і І.Рытар, Я.Пялліўбаўм, С.Шамардзіна. Сярод агульнай колькасці дарчых надпісаў 24 аказаліся да жанчын, пры гэтым не ўлічваліся аўтаграфі, адрасаваныя сем'ям /Бахмеевым, Гарэцкім, Калітоўскім, Чаржынскім/.

Свае ўспаміны аб сяброўстве з Янкам Купалам пакінулі Ю.Бібіла, К.Буйло, П.Мядзёлка, С.Шамардзіна. Іх цёплыя ўзаемаадносіны пацвярджаюць і дарчыя надпісы: «Мілай Косты на ўспаміны аб віленскіх барыкадах. Шчыра Я.Купала. Масква. 2/III—29 г.» /36. твораў, т. І. Мн., 1928/ і «Дарагой Паўлінцы на памятку ад шчырага сэрца Янкі Купала. Менск, 19/І—30 г.» /Сб. стихов. М.-Л., 1930/.

Звялікай павагай адносіўся паэт да жанчын-урач, якія яго лячылі. Захаваўся фотаздымкі, падараваны А. Метэхелі, з аўтаграфамі адразу двух пісьменнікаў: «Незабытаею Елене Михайловне на память от благодарных пациентов. А.Новиков-Прибой» і ніжэй рукой Купалы дапісана: «С большой любовью и сердечностью 17. 01. 1938. Янка Купала». Урач Ц. Джавахішвілі атрымаў «Избранные произведения» /М., 1938/ з наступным прысвячэннем: «Доктору Тине Джавахишвили /написана з памылкай. — К. К./ славной золотокудрой грузинке жить, как в сказке, вечно с песней радости и счастья. Янка Купала. Цхалтубо. 30/XI—38г.».

Хацелася б прыгадаць яшчэ адзін дарчы надпіс. На кнізе «Спадчына» /1922/ чытаем: «На добры ўспаміны п. Тамары Здановіч Янка Купала. Менск, 16/І—22г.» З тэксту аўтаграфі чытка зразумець, што гэта жанчына. Але дата 16 студзеня 1922 г. дае падставу меркаваць, што Т. Здановіч адной з першых атрымала ў падарунак зборнік «Спадчына», а гэта наводзіць на думку, што яна магла працаваць у Беларускай кааперацыіна-вадзёцкім таварыстве «Адраджэнне», дзе была выддзена кніга.

Янка Купала любіў падарожнічаць і таму падоўгу не засяджаўся на адным месцы. Геаграфічны дыяпазон яго перамяшчэнняў на працягу жыцця добра прагледжваецца па назвах гарадоў і мястэчак, якія пазначаны на дарчых надпісах: Акапы, Беласток, Вільня, Казань, Кіславодск, Ліда, Масква, Мінск, Пецярбург, Печышчы, Селішча, Слонім, Цхалтуба, Чабаксары. Гэта толькі частка тых мясцін, якія наведваў наш знакаміты зямляк.

Характарыстыка будзе няпоўнай, калі не скажаць, што Янка Купала дарыў свае аўтаграфы асобам без уліку іх сацыяльнага стану. Іх атрымлівалі родзічы і сябры, дзеці і дарослыя, мужчыны і жанчыны, высокаадукаваныя і малапісьменныя. Змест і стыль дарчых надпісаў сведчыць аб прастаце, чалавечнасці і вялікай душэўнасці беларускага паэта, аб яго паважаным стаўленні да звычайных людзей.

Вядома, што ў невялікім па аб'ёме артыкуле чытка разгледзець усе аспекты, звязаныя з дарчымі надпісамі Янкі Купалы. Тым больш, што праца па іх зборы працягваецца. Мы будзем вельмі ўдзячнымі ўсім, хто мог бы пашырыць нашы ўяўленні і факты аб аўтаграфі паэта. Будзем з нецярпеннем чакаць вашых водгукаў па адрасе: 220072, Мінск, пр-т Скарыны, 66. Інстытут літаратуры ім Янкі Купалы Нацыянальнай акадэміі навук Беларусі. Тэлефон—факс 284 - 28 - 87.

Клаўдзія КАЗЫРА

Адо́льф ВАРА́НОВІЧ



З Кры́ма прыйшла сумная вестка

Заўчасна лайшоў з жыцця старшыня Садружнасці беларускіх, расійскіх, украінскіх і крымскіх пісьменнікаў, кіраўнік пісьменніцкай Аўтаномнай Рэспублікі Крым, галоўны рэдактар часопіса Саюза беларускіх, рускіх, украінскіх пісьменнікаў і Міністэрства культуры АРК "Берега Тавриды" Анатоль Іванавіч Дамброўскі.

Здаецца, учора надзвычай прыгожы, непаўторны куточак прыроды на ўзбярэжжы Чорнага мора з адметнай назвай Кактэбель — адзін з самых цудоўных куточкаў зямлі, які некалі вызначыла яго Марына Цвятаева, прымай удзельніца 2-й Крымскай сустрэчы пісьменнікаў трох братніх славянскіх краін.

Гасцінна сустракала гасцей старажытная Таўрыя, якая ў свой час паставіла на крыло вядомым усяму свету пісьменніку і мастакоў, — Пушкіна, Айвазавскага, Чэхава, Купрына, Грына, Валашына, Багдановіча... Толькі ўспомніцеся ў непаўторны пушкінскі радкі:

*Прекрасны вы, берега Тавриды,
Когда вас видишь с корабля*

Калектыв рэдакцыі і рэдакцыя часопіса "Полымя" глыбока смуткуюць у сувязі са смерцю былога супрацоўніка рэдакцыі, пісьменніка **Адо́льфа Усці́навіча ВАРА́НОВІЧА** і выказваюць шчырае спачуванне родным і блізкім нябожчыка.

22 кастрычніка 2001 года памёр вядомы беларускі пісьменнік Адо́льф Вара́новіч.

Адо́льф Усці́навіч Вара́новіч нарадзіўся 15 чэрвеня 1940 года ў вёсцы Міко́льцы Мядзельскага раёна Мінскай вобласці ў сялянскай сям'і. Пасля заканчэння Мядзельскай сярэдняй школы паступіў у Мінскае мастацкае вучылішча, якое скончыў у 1960 годзе. Працаваў у мастацкай майстэрні Аршанскага льнокамбіната мастаком па тканінах, а таксама ў дзіцячай мастацкай школе выкладчыкам. З 1989 года — член сцэнарна-рэдакцыйнай калегіі Дзяржаўнага камітэта БССР па тэлебачанні і радыёвяшчанні. Працяглы час працаваў у аддзеле прозы часопіса "Полымя" (1991—2001).

Першыя апавяданні Адо́льфа Вара́новіча з'явіліся ў 1970 годзе ў шотландскай "Літаратура і мастацтва". У розныя гады яго творы друкаваліся на старонках беларускіх перыядычных выданняў. Ён выдаў кнігі апавесцяў і апавяданняў "Высокі падмурок" (1978), "Агні хат" (1986) і інш. Творы працай вылучаліся веданнем жыцця, умненнем цікава і праўдзіва паказваць сучасніка.

Адо́льф Вара́новіч быў зычлівым, добрым чалавекам, шмат увагі надаваў выхаванню творчай моладзі.

Светлы вобраз Адо́льфа Вара́новіча назаўсёды застаецца ў сэрцах тых, хто яго ведаў, працаваў з ім.

Саюз беларускіх пісьменнікаў

*При свете утренней Киприды.
Как вас впервые увидел я.*

Гэта — было і, на вялікі жаль, аднойчы знікла, як кажуць, па незалежных ад нас прычынах. Нішчыць, разбураць, як сёння ўсё глыбока ўсвядомілі, значна прасцей, чым аднаўляць ці нанова будаваць. І вось зноў з'явілася надзея для пісьменнікаў краін СНД вярнуцца на гасцінную крымскую зямлю, у тым самым дамы творчасці, якія пакінулі дарагія ўспаміны аб незабытых сустрэчах з калегамі па працы з рэспублікай Савецкага Саюза, аб сонечных днях сваёй маладосці.

Адным з самых страсных ініцыятараў гэтай, ужо другой па ліку, сустрэчы пісьменнікаў быў А. Дамброўскі. Менавіта ён рыхтаваў базу, матэрыяльную і духоўную, правядзення пісьменніцкіх форуму на крымскіх зямлях. Менавіта яму на сёлётай сустрэчы была даручана ганаровая і адказная справа — палажыць першыя цагліны ў фундамент Садружнасці — правесці рэгістрацыю Статута арганізацыі ў Крыме і прадставіць яго

сустаршнікам ў Маскве, Мінску і Кіеве для далейшай работы ў адпаведнасці са статутнымі нормамаі.

Свае важкія "цагліны" Анатоль Іванавіч паспеў пакласці — Статут быў зацверджаны і прыняты на 2-м форуме пісьменнікаў у Львадзііскім палацы сонечнай Ялты.

Бязлітасная смерць абарвала жыццё руліўца айчынай літаратуры, грамадскага дзеяча, хто не адзін раз на год прыходзіў і на магілу нашага Максіма Багдановіча, прыводзіў зноў шматлікія экскурсіі, даглядаў яе...

Павярце, у наш жорсткі прагматычны час, калі нахабная Лімба паднімае пад сябе Яго Вялікасць Слова, гэта каштуе вельмі дараго. У чэрвені будучага года ў сонечную Таўрыду зноў з'едуча літаратары з Беларусі, Расіі, Украіны...

На вялікі жаль, з намі ўжо не будзе гасціннага кіраўніка крымскіх літаратараў. Застаецца яго кнігі. Яго справа па аб'яднанні і інтэграцыі творчых сіл братніх славянскіх краін, ля вытокаў якой ён стаў.

Якую сёння нам працягваць.
Бывай, дружа!

Уладзімір ГЛУШАКОЎ,
сустаршыня Садружнасці пісьменнікаў
Беларусі, Расіі, Украіны і Крыма

Прыклад і вопыт Іерані́ма Філі́повіча

Пакулы што ў беларускіх энцыклапедыях імя Іерані́ма Філі́повіча (1912—1998) не згадваецца. Не згадваецца імя чалавека, які многія дзесяцігоддзі адпрацаваў на ніве магілёўскага краязнаўства. Як вынік яго, І. Філі́повіча, працы — шматлікія артыкулы ў перыядычным друку ў "Магілёўскай праўдзе", іншых магілёўскіх, а таксама рэспубліканскіх выданнях, дзве кнігі — "Міфы і праўда аб Магілёве" і "Могілевы. Хроніка падзей 1917—1918 (по архивным и печатным материалам)".

Пачаўшы друкавацца ў сталым узросце (першая публікацыя — у "Магілёўскай праўдзе" — у 1966 годзе), І. Філі́повіч у 1970-я гады, напрыканцы жыцця, выступаў у друку з 15-20 і болей публікацыямі штогод. Але і гэта — не самы галоўны плён работы магілёўскага даследчыка, з кім далёка не кожны прафесійны гісторык параўнаецца. І. Філі́повіч працаваў быццам цэлы навукова-даследчы краязнаўчы інстытут. За гады сваіх росшукаў ён прагледзеў 198 архіўных фондаў, 1556 адзінак захоўвання (тыпачныя абсягі!). Ідусюль былі зроблены выліскі па фактах, датах, маючых дачыненне да магілёўскай даўніны.

Праглядаў краязнавец і іншыя фонды і матэрыялы, дзе патрэбнай інфармацыі не аказалася. Акрамя архіўных матэрыялаў, звярнуўся да вялікай колькасці дасягек магілёўскіх газет, памятных кніг, адраскалендароў, выданняў губернскага статыстычнага камітэта, епархіяльных ведамасцў. На аснове сваіх росшукаў І. Філі́повіч склаў шэраг прац-рукапісаў (дакладней — 16).

Што гэта за працы? Як прыклад — новая храналагічная хроніка горада з 1267 па 1700 г. (на 800 старонках з 300 фотаздымкамі асяляюцца 1100 асноўных падзей у жыцці Магілёва).

Зараз у Магілёўскім абласным краязнаўчым музеі знаходзіцца фонд І. Філі́повіча. У ім — 25 папак з дапаможнымі матэрыяламі і матэрыяламі для далейшага працягнення працы па гісторыі горада. У фондзе і 116

агульных шчыткаў з запісамі зыходных матэрыялаў, 2390 фотанегатываў, 10000 карткаў даведчанага апарата. І гэта яшчэ не ўсё. Матэрыялы І. Філі́повіча па гісторыі Магілёва захоўваюцца ў Магілёўскім абласным архіве. Ёсць асобны фонд у аддзеле рукапісаў бібліятэкі Нацыянальнай акадэміі навук Беларусі.

А своеасаблівым падсумоўваннем працы ўсяго жыцця І. Філі́повіча з'яўляецца біябібліяграфічны даведнік "Філі́повіч Іерані́м Іосі́фавіч" (Магілёў, 1999 год). Выдадзена сціплай і унікальнай па многіх пазіцыях кніжачка (тыраж усяго 35 асобнікаў!) з удзелам Міністэрства культуры Рэспублікі Беларусь, Магілёўскай абласной бібліятэкі імя У. І. Леніна, аддзела краязнаўчай літаратуры і Магілёўскага бібліятэчнага тэхнікума імя А. С. Пушкіна. Складальнік даведніка — навучэнка тэхнікума А. Нарэйка. Рэдактар — Л. Гурковіч.

Даведнік складаецца з наступных раздзелаў: "Настомны рулівец", "Храналагічны паказальнік прац І. І. Філі́повіча", "Літаратура аб жыцці і дзейнасці І. І. Філі́повіча". Фактычна складальнік выступае і аўтарам. Безумоўна, першы раздзел падае сур'ёзнае ўяўленне аб выдатным магілёўскім краязнаўцы. У дадзеным выпадку важны пералік тэматых накірункаў, абраных для даследавання краязнаўца. Але выклікае і некаторыя шкадаванне.

У прыватнасці, хацелася б даведацца як мага болей пра "патрыярха магілёўскага краязнаўства". Аўтар раздзела пазначае: "Цікаваць да гісторыі горада ўзнікла ў будучага вядомага краязнаўцы ў 1930 годзе пасля таго, як ён пазнаёміўся з кнігамі Дзёмбавецкага "Опыт описания Могилевской губернии..."

Першастуршок вядомы. Але акалічнасці жыцця, кола знаёмых, папелінікаў, ды нават весткі пра сям'ю — усё гэта хіба не цікава?.. Як, дзякуючы якому знешняму асяроддзю фарміравалася асоба краязнаўцы? Асоба чалавека з кагорты тых, пра каго Леанід Лявонаў

скажаў: "...Краеведы... гэтыя... сціплыя людзі, заўсёды з вачыма насамі і насыражонаым сэрцам, — сапраўдныя энцыклапедысты роднага краю ў дыяпазоне ад эндымаў флоры і фаўны да паданняў, якім няма цаны і якія знікаюць ад вялікай хронікі... Гэта каштоўная катэгорыя патрыётаў".

Патрыятызм І. Філі́повіча, сапраўды, не мае межаў. Фактычна толькі частка знойдзенага, акрэсленага ім стала прадметам уласных артыкулаў. Астатняе — на перспектыву. Астатняе — для іншых, для даследчыкаў-наступнікаў, якім будзе шматкроць лягчэй.

Ёсць у даведніку і раздзел — "Літаратура аб жыцці і дзейнасці І. І. Філі́повіча". 18 публікацый прысвечана грамадскай, краязнаўчай рабоце сьпіннага краязнаўца. Многа ці мала? Хацелася б верыць, што публікацыі яшчэ будуць. Але і зараз варты назваць тых (найперш, вядомых, — журналістаў, якія заўважылі Філі́повіча), хто словам сваім падтрымаў, энергетычна насыціў даследчыка, — Л. Ламсдэ (яшчэ ў 1983 годзе ў "Магілёўскай праўдзе"), С. Гаўрылава, Д. Гараніна, М. Ножніку, І. Пушкін, В. Юшкевіч. Здаўляе тое, што не было, няма ніводнай публікацыі ў рэспубліканскім друку. Нават крыйдана...

Біябібліяграфічны даведнік, які можна лічыць падзеяй у развіцці не толькі магілёўскага, але і ўвогуле беларускага краязнаўства, з'яўляецца фундаментальнай асновай для працы іншых работ у сувязі з ушанаваннем І. Філі́повіча. Магчыма, магілёўскае асветніцкае грамадскасць (на мінскія дзяржаўныя інстытуты, акрамя архіваў, спадзяванне даражэньнае паспрые і выданню (хача б часткова) спадчыны І. Філі́повіча. Мо той жа аўтар біябібліяграфічнага даведніка вольмецца за ўкладанне зборніку "Памяці І. Філі́повіча"?.. У Мінску, між іншым, ёсць адно прыватнае выдавецтва — "Пейто", якое самаахвярна друкуе краязнаўчыя кніжкі.

Кастусь ЛАДУЦЬКА

“Гостили у нас в Блоні”

...писатель-народник Григорий Мачтет...”

Блонь — прытулак для многих революционеров XIX — начатку XX столетия. Кто только у маёнтка А. Бонч-Асмалюўскага не прызджаў? Сярод іх — і прызкі, журналіст, аўтар вершаваных твораў Рыгор Мачтэт (1852—1901). Анатоль Восіпавіч піша ў сваіх успамінах: “Іногда подолгу, иногда короткое время гостили у нас в Блоні и многие другие революционеры и общественные деятели. Например: ...писатель-народник Григорий Александрович Мачтет под конец жизни перешедший в лагерь кадетов...” І калі пра таго ж рускага пісьмёніка Яўгена Чырыкава у стасунках з Беларуссю, Блонню неаднойчы згадваўся, то Мачтэт і Блонь, Пухавіцкі край — тама зусім нераскрыта. І нават сам факт знаходжання Мачтэта ў Блоні ў сучасным беларускім літаратуразнаўстве не згадваецца. Канечне ж, калі была такая магчымасць, то патрэбна было б уважліва прагледзець фонды Мачтэта ў Пушкінскім Доме (Інстытут рускай літаратуры) і Расійскай Нацыянальнай бібліятэцы (Санкт-Пецярбург), а таксама ў Цэнтральным дзяржаўным архіве-музеі літаратуры і мастацтва (Масква). Усё ж такі нешта пра Блонь і Бонч-Асмалюўскіх там павінна быць.

Пакуль жа расказаю пра самога Мачтэта. Наколькі гэта цікава, прыкметная постаць у рускай літаратуры XIX стагоддзя. Нарадзіўся Рыгор Аляксандравіч у Луцку Валынскай губерні. У сям’і павятовага судзі. У юнацтве знаходзіўся пад уплывам часопіса “Современник”, пазіі М. Някрасава, вучыўся ў Нёміроўскай гімназіі, выключаны ў 1865 годзе — за спачуванне

паўстанцам. Пасля вучыўся ў Камянец-Падольскай гімназіі (выключаны ў 1868 годзе — за сутыкненне з інспектарам з нагоды адносінаў да М. Чарнышэўскага). На гэты раз без права паступлення ў іншы навучальны ўстанова. У 1870 годзе атрымаў дазвол працаваць выкладчыкам географіі і гісторыі. Пасля выкладаў у Магілёве і Камянец-Падольскім. У 1871 становіцца членам народніцкага гуртка і ўлетку 1872 года з двума сябрамі адпраўляецца ў Амерыку, дзе працуе на ферме, потым — у земляробчай камуе Фрыя. Да таго часу і адносяцца першыя творчыя вопыты Мачтэта: ён пачынае супрацоўнічаць з рускай эмігранцкай газетай “Свобода”. Вярнуўшыся з Амерыкі, апісаў свае замежныя ўражанні ў шэрагу нарысаў. Пазней, праз 16 гадоў (у 1889 годзе ў Маскве), яны ўвайшлі ў кнігу “Па белым свеце”. Адзін з нарысаў — “Германія” — быў высока ацэнены самім Некрасавым.

У 1874—1875 гадах Мачтэт зноў — за граніцай. Відаць, з нейкімі канспіратыўнымі мэтаймі. Як бачым, рэвалюцыянерам, народнікам Рыгор Аляксандравіч становіцца раней, чым Бонч-Асмалюўскі. Зразумела, ёсць розніца ва ўзросце. У сакавіку 1876 года пад уражаннем пахавання народніка Чарнышова Мачтэт напісаў верш “Последнее прощанье...” (“Замучен тяжелой неволей...”). Доўгі час гэты верш як рэвалюцыйная песня прысваіўся анархісту П. Лаўрову. У 1878 годзе Мачтэта арыштавалі за ўдзел у падрыхтоўцы ўцёкаў палітычных зняволеных. У каментарых да “Гісторыі майго сучасніка” У. Кар

раленкі ёсць удакладненне: “Письменник Мачтет Р. А. ...примымав удзел у рэвалюцыйным руху, у прыватнасці — у распрацоўцы плана ўцёкаў С. Каваліка і П. Вайнаральскага”. Восі і нітанка, якая магла звязаць Бонч-Асмалюўскага і Мачтэта — Кавалік. Кавалік Сяргей Піліпавіч (1846—1926) — стары беларускі рэвалюцыянер-народнік. Вучыўся ў Пецярбургскім і Кіеўскім універсітэтах. Падтрымліваў сувязі з М. Бакуніным, П. Лаўровым, П. Ткачовым. Стварыў народніцкія гурткі ў Харкаве, Пецярбургу, Саратаве, Самары. У 1874 годзе арыштаваны і знаходзіўся ў Петрапаўлаўскай крэпасці. Э. А. Ліпскі на старонках “Беларуской Энциклопедии” сведчыць: “З 1898 працаваў у Мінску. Пасля Лютаўскай рэвалюцыі 1917 нам. старшын Мінскай гарадской думы, старшыня Мінскага губернскага земельнага камітэта...”

Бонч-Асмалюўскі піша ў успамінах: “У другой палове 90-х гадоў таварышы майей жонкі Варвары Іванаўны па працэсе 193-х, былія катаржнікі, Сяргей Піліпавіч Кавалік і Кацярына Канстанцінаўна Брэшка-Брэшкаўскае заклочылі свае тэрміны пасля ў Сібіры пасля катаргі і атрымалі права жыць па ўсёй Расіі. Яны зліставіліся з Варварай Іванаўнай і прыхілі пагасяць у нас у Блоні. Абодва яны, нягледзячы на тое, што былі людзьмі сталага ўзросту, цалкам захавалі захапленне маладосцю, у палітычных адносінах заставаліся народнікамі-рэвалюцыянерамі і сацыялістамі. Да апошняй ступені простыя, непатрабавальныя, скараціўшы свае патрэбы

да мінімуму, яны былі прыроджанымі дэмакратамі. Адны іх распаведы пра дух 70-х гадоў, пра ўсё перанесенае ў цэнтралках, на катарзе, у далёкай ссыльцы (Верхяяніск — полюс холода) рабілі на моладзь глыбока ўражанні, дзейнічалі глыбока выхавальным чынам. У хуткім часе Сяргей Піліпавіч Кавалік быў запрошаны на службу ў Акцызнае ведамства ў Мінск арганізаваць рахункаводства па гарэлачнай манополі для ўсяе губерні і пераехаў у Мінск... Відаць, неўдзельна ў 1890-я гады і прызджаў Мачтэт у Блонь.

На той час Рыгор Аляксандравіч быў ужо знакамітым пісьмёнікам. У 1887 годзе пачынае свет яго кніга “Апошні апаўданаці”. Рэцэнзент “Северного вестника” паставіў Мачтэта ў адзін рад з У. Гаршыным і У. Караленкам: маўляў, літаратар валодае “не толькі веданнем народнага жыцця, але і глыбокай псіхалагічнай праўдай”. Мачтэт супрацоўнічае ў многіх часопісах і газетах: “Русская мысль”, “Северный вестник”, “Русские ведомости”, “Газета А. Гатцука” (быў і рэдактарам гэтага выдання ў 1890 годзе). Пісьмёнік быў перакананы, што “белетрыст павінен даваць не партрэты... а абуджаць настроі чытача малюнкамі жыцця”. Рэвалюцыйны настроі інтэлігенцыі — урамане Мачтэта “На заре” (1892—1893), у апавесці “Да типа” (1898), у апавяданні “Первый урок” (1894).

Найбольш значным творам Мачтэта з’яўляецца апавесць “Из невозвратного прошлого” (1886). Аўтар ад імя былога прыгоннага мужыка, які выбіўся ва ўпраўляючага канторай, адлюстроўвае побыт і норавы дарэформеннай захаднеўкраінскай вёскі ў падручванні “волі”. Леў Талстой тлумачыў папулярнасць Мачтэта (дарэчы, літаратары былі знаёмыя,

перапісваліся паміж сабою) тым, што ён быў “пострадавшим”. Караленка падкрэсліваў цягу блонскага гасця да “перабольшвання”. Пра гэта — у Караленкаўскай “Гісторыі майго сучасніка”.

Хаця і пісаў Мачтэт досыць шмат, матэрыяльныя нястачы адольвалі яго. У 1896 годзе Рыгор Аляксандравіч паступае на сталую службу справаводам губернскага Акцызнага ўпраўлення ў Жытомір. Адначасова супрацоўнічаў у мясцовай газеце “Вольны”. Выступае ў ёй як публіцыст і сатырык. Лепшыя апавяданні і фельетоны таго часу сабраны ў пасмартным зборніку “Последние рассказы и Письма из Гоголупу” (Жытомір, 1902 год).

У 1900 годзе Мачтэт пераяжджае ў Пецярбург, працягвае службу ў Міністэрстве фінансаў. Памёр Рыгор Аляксандравіч у сакавіку 1901 года — у Крыве. Прычына — параліч сэрца.

Яшчэ ў 1901 годзе ў Кіеве выйшаў Р. Мачтэта. 10-томны збор твораў Мачтэта пачаў свет і ў Пецярбургу ў 1911—1913 гадах. Творы Рыгора Аляксандравіча перавыдаваліся асобнымі кнігамі і ў савецкі час — у 1958 і 1960 гадах.

Варта заўважыць і тое, што яшчэ на пачатку XX стагоддзя асобныя творы Мачтэта былі перакладзены на беларускую мову.

Ці ведаў аб гэтым Анатоль Восіпавіч Бонч-Асмалюўскі?..

Алесь КАРЛЮКЕВІЧ

Янусь МАЛЕЦ

Не скажаш ты, хоць коле зрэнкі, Да густу больш кладзецца што —

Ці міні моднае студэнткі, Ці міністэрскае аўто.

Казімір КАМЕЙША

Зноў палпылі суенкі ўгору І з кожным днём усё смалей.

Яшчэ мялі асфальт учора, А сёння — аж ад ног святлей.

Старая “міні” — зноўку гасця.

Алесь САЛТУК

Той на парнаскае вяршыні Свой не пакіне яркі сцяг, Хто хоць радок не склаў пра міні, Калі ўжо нават і ў гадах.

Ну вось Салтук, чым не мужчына, Галоўны віцэбскі пазт? За міні ён са светлай мінай Пайсці гатоў хоць на край-свет!

Ён і ў СІІ рэкамендуе Заўжды пастама тых хутчэй,

Хто вочы смега атакуе Сукенкай, што найкарацей.

А ўзяць вядомага Камейшу — Пастаў пад бок яму аўто, —

Дык ён складзе ўсё роўна вершык, Вы здагадаліся, пра што?

Уніцця зрэнкімі ў студэнтку, На ногі хціва паглядзіць —

Пазт ужо не маладзенькі, А, бач, не супраць саграшыць!

А мо грахам тут не пахне? Мо мінімудры гоніць гук З апошніх сіл і дум астатніх Камейша Казік і Салтук.

Каб максімошукам зацятым Адкрыць раптоўна для людзей, Чаму прырост мінізарплаты Спадніцы робіць карацей?



Суфлёр

ПАДКАЗКІ—АНОНСЫ—ПАРАДЫ АД “ЛІМА”

“Небяспека — СНІД”

У мэтах працягу адлюстравання сродкамі плаката глабальнай небяспекі СНІД Міністэрства культуры Рэспублікі Беларусь абвясціла чарговы тур рэспубліканскага конкурсу на стварэнне лепшага плаката гэтага антыснідальскай тэматыкі. У Палажэнні аб адкрытым рэспубліканскім конкурсе на лепшы плакат антыснідальскай тэматыкі гаворыцца:

“Міністэрствам культуры і Рэспубліканскім цэнтрам прафілактыкі СНІД праводзіцца адкрыты рэспубліканскі конкурс на стварэнне лепшага плаката пад дэвізам “Небяспека — СНІД”.

Галоўнай мэтай конкурсу з’яўляецца адлюстраванне сродкамі плаката глабальнай небяспекі СНІД — цяжкага інфекцыйнага захворвання, з якім змагаецца чалавецтва планеты.

Конкурс праводзіцца ў тэрмін з 19 кастрычніка па 14 снежня 2001 года.

Удзельнікі конкурсу ў вызначаны тэрмін падаюць свае прапановы журы па адрасе: Г. Мінск, праспект Ф. Скарыны, 47, Музей сучаснага выяўленчага мастацтва.

Арыгіналы плакатаў павінны быць наклеены на цвёрдай аснове памерамі 60х90 см, 70х100 см, выкананыя ў тэхніцы, спрыяльнай афару (гуаш, тэмпера, фотаматаж).

Па тэхнічных якасцях работы павінны адпавядаць умовам друку: без склеек, трэшчы, перагібаў.

Фоталакаты прадстаўляюцца ў адразушаваным выглядзе. На адваротным баку плакат пазначана дэвізавая і сацыяльная лічба (вышыня знакаў — 1 см). Пад гэтым жа дэвізам прадстаўляюцца заклеены канверт, у якім павінны знаходзіцца звесткі аб аўтары і яго адрас.

Арыгіналы плакатаў, прадстаўленыя на конкурс, якія не адпавядаюць умовам конкурсу, журы не разглядае.

За лепшыя плакаты ўстаўляюцца тры прэміі:

адна першая — 20 мінімальнага заробочнага плат; адна другая — 15 мінімальнага заробочнага плат; адна трэцяя — 10 мінімальнага заробочнага плат.

Журы мае права, выходзячы з прадстаўленых прапаноў, мяняць колькасць прэміі і іх памеры ў межах вызначанай агульнай сумы прэміі. Прэміяваныя плакаты будучы друкавацца паліграфічным спосабам, астатнія — у месцы тэрмін пасля падвадзення вынікаў конкурсу вяртаюцца аўтарам.

Незапатрабаваныя плакаты знішчаюцца з афармленнем адпаведнага акта. Друкаваныя плакаты з’яўляюцца ўласнасцю Рэспубліканскага цэнтра прафілактыкі СНІД і выкарыстоўваюцца ў палітычным і справе пашырэння барацьбы са СНІДам.

Заўвагі: кансультацыі адносна тэматыкі конкурсу, тлумачальныя матэрыялы ўдзельнікі конкурсу могуць атрымаць у Рэспубліканскім цэнтры прафілактыкі СНІД (220030 г. Мінск, вул. Ульянаўская, 3. Тэл. 227-42-10); згодна з рэкамендацыяй Сусветнай арганізацыі аховы здароўя ў плакатах па барацьбе са СНІДам не гэта выкарыстоўваць выявы альбо сімваліку, якая адмоўна ўздзейнічае на псіхіку людзей.



Мініпошукі

Не скажаш ты, хоць коле зрэнкі, Да густу больш кладзецца што —

Ці міні моднае студэнткі, Ці міністэрскае аўто.

Казімір КАМЕЙША

Зноў палпылі суенкі ўгору І з кожным днём усё смалей.

Яшчэ мялі асфальт учора, А сёння — аж ад ног святлей.

Старая “міні” — зноўку гасця.

Алесь САЛТУК

Той на парнаскае вяршыні Свой не пакіне яркі сцяг, Хто хоць радок не склаў пра міні, Калі ўжо нават і ў гадах.

Ну вось Салтук, чым не мужчына, Галоўны віцэбскі пазт? За міні ён са светлай мінай Пайсці гатоў хоць на край-свет!

Ён і ў СІІ рэкамендуе Заўжды пастама тых хутчэй,

Хто вочы смега атакуе Сукенкай, што найкарацей.

А ўзяць вядомага Камейшу — Пастаў пад бок яму аўто, —

Дык ён складзе ўсё роўна вершык, Вы здагадаліся, пра што?

Уніцця зрэнкімі ў студэнтку, На ногі хціва паглядзіць —

Пазт ужо не маладзенькі, А, бач, не супраць саграшыць!

А мо грахам тут не пахне? Мо мінімудры гоніць гук З апошніх сіл і дум астатніх Камейша Казік і Салтук.

Каб максімошукам зацятым Адкрыць раптоўна для людзей, Чаму прырост мінізарплаты Спадніцы робіць карацей?

ЛІТАРАТУРА І МАСТАЦТВА

ЗАСНАВАЛЬНІКІ

Саюз беларускіх пісьмёнікаў; рэдакцыя газеты “Літаратура і мастацтва”

ВЫХОДЗІЦЬ 3 1932 ГОДА

Галоўны рэдактар

Алесь ПІСЬМЯНКОЎ

РЕДАКЦЫЙНАЯ РАДА:

Вольга БАРАБАНШЧЫКАВА

Святлана БЕРАСЦЕНЬ,

Павел ВЕРАБ’ЁЎ,

Алесь ГАЎРОН — адказны сакратар,

Мікола ГІЛЬ,

Уладзімір МАРУК — намеснік галоўнага рэдактара,

Алесь МАРШОЎІЧ,

Яўген РАГІН,

Людміла РУБЛЕЎСКАЯ,

Віктар ШНІП — першы намеснік галоўнага рэдактара

АДРАС РЕДАКЦЫ:

220005, Мінск, вул. Захарова, 19

ТЭЛЕФОНЫ:

прыёмная рэдакцыі — 284-8461

намеснік галоўнага рэдактара — 284-8525, 284-7985

АДДЗЕЛЫ:

публіцыстыкі — 284-8204

пісьмаў і грамадскай думкі — 284-7985

літаратурнага жыцця — 284-8462

крытыкі і бібліяграфіі — 284-7985

паэзіі і прозы — 284-7985

музыкі — 284-8153

тэатра, кіно — 284-8153

выяўленчага мастацтва — 284-8462

фотакарэспандэнт — 284-8462

бухгалтэрыя — 284-8462

тэл./факс — 284-7965

Пра перадачу просьба спасылацца на “ЛІМ”.

Рукпісы рэдакцыя не вяртае і не рэцэнзуе.

Пазіцыя рэдакцыі можа не супадаць з меркаваннямі і думкамі аўтараў публікацый.

Набор і вёрстка камп’ютэрнага цэнтра тыднёвіка “ЛІМ”

Выходзіць раз на тыдзень па пятніцах

Друкарня Рэспубліканскага ўнітарнага прадпрыемства “Выдавецтва

“Беларускі Дом друку” (г. Мінск, пр. Ф. Скарыны, 79)

Індэкс 63856 Наклад 2556

Нумар падпісаны ў друку 25.10.2001 г. у 17.30

Рэгістрацыйнае пасведчанне № 715

Заказ 6269

Д 123456789101112